

Carrier: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburg

## Bill of Lading

Multimodal Transport or Port to Port Shipment

Shipper:

HELVETIA CONTAINER LINE C/O  
INTERFOOD INC  
444 BRICKELL AVE SUITE 950 MIAMI FL  
33131 UNITED STATES



Carrier's Reference: B/L-No.:

68757443 HLCUBSC211145762 2 / 3

Page:

Export References:

C06000285975

C06000285975

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S  
NIT 900.258.110-5, ZONA FRANCA LA  
CANDELARIA MAMONAL KILOMETRO 9  
SECTOR COSPIQUE CARTAGENA COLOMBIA

Forwarding Agent: F.M.C.NO: 002934NF

HELVETIA CONTAINER LINE  
8400 NW 25TH STREET MIAMI FL 33122  
UNITED STATES

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

SAME AS CONSIGNEE  
CTC. ALEXANDER JIMENEZ EMAIL:  
MPIMPORTACIONES@GESTIONCARGO.COM

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

SEATTLE EXPRESS

Voyage-No.:

02E44

Place of Delivery:

Port of Loading:

OAKLAND, CA, UNITED STATES

Port of Discharge:

CARTAGENA, COLOMBIA

Container Nos., Seal Nos.; Marks and Nos.

Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20211103462813

5 CNTRS

3823 BAG

CONTAINING: NONFAT DRY MILK  
POWDER

HS CODE: 0402.10

96913.050

KGM

200.000

MTQ

HLBU 2525029 40'HC SLAC\*:765 BAG

SEAL: UL-7729384

19392.750

KGM

40.000

MTQ

UACU 5874367 40'HC SLAC\*:765 BAG

SEAL: UL-7729383

19392.750

KGM

40.000

MTQ

BMOU 5759250 40'HC SLAC\*:765 BAG

SEAL: UL-7729385

19392.750

KGM

40.000

MTQ

HLBU 2841475 40'HC SLAC\*:763 BAG

SEAL: UL-7729386

19342.050

KGM

40.000

MTQ

TCLU 9504680 40'HC SLAC\*:765 BAG

SEAL: UL-4812885

19392.750

KGM

40.000

MTQ

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

DRAFT

Total No. of Containers received by the Carrier:

5

Packages received by the Carrier:

Movement:

Currency:

FCL/FCL

USD

| Charge | Rate | Basis | Wt/Vol/Val | P/C | Amount |
|--------|------|-------|------------|-----|--------|
|        |      |       |            |     |        |

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

PEACHTREE CITY, G NOV/15/2021

Freight payable at:

ORIGIN

Number of original Bs/L:

3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Total Freight Prepaid

Total Freight Collect

Total Freight

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

MTD7312 (FB: : :)

Page 3 / 3

B/L-No. HLCUBSC211145762

-----  
Cont/Seals/Marks    Packages/Description of Goods    Weight    Measure

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : NOV/15/2021  
PORT OF LOADING: OAKLAND, CA, UNITED STATES  
VESSEL NAME: SEATTLE EXPRESS VOYAGE: 02E44

FREIGHT PREPAID

EXPORTER REFERENCE: S06000605473

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND  
AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR  
USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY  
MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER  
COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE  
OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED  
INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S.  
GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: S21NSW034



AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO SA NIVEL 1  
NIT. 890.902.266-2



REPRESENTACIÓN GRÁFICA DE LA FACTURA ELECTRÓNICA  
CUFE:  
104b727cb195a1614c906b9bcd8030f24609dac15d76b8  
6db95b5da347184c373fc3218c469a70eb305ecbc91f15a  
0bc

SEDE PPAL: MEDELLÍN CII 8B N° 65-191 OF.511  
Edificio Puerto Seco TEL 352-13-13  
CIUDAD QUE GENERA EL INGRESO: CARTAGENA

FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No. ML131884

|                                                        |                                                   |                  |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------|
| SEÑOR(ES): GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS               | TELÉFONO: 6428900                                 | DO: 342021041501 |
| NIT/CC: 900258110-5                                    | FECHA Y HORA DE GENERACIÓN: 2021-12-16 08:49:47   | TRM: 3899.87     |
| DIRECCIÓN: LT M 111B 2 SEC COSPIQUE ZONA FRANCA MAMONA | FECHA Y HORA DE VALIDACION DIAN: 2021-12-16 08:51 | PEDIDO: 124468   |
| CIUDAD Y DEPARTAMENTO: CARTAGENA - BOLIVAR             | FECHA VENCIMIENTO: 2022-02-14                     | OC:              |
| FORMA DE PAGO: CREDITO                                 | COMERCIAL: CAROLINA LONDOÑO MUNERA                | PLAZO: 60 DIAS   |
| MEDIO DE PAGO:                                         |                                                   |                  |

| ITEM | COD. REF | DETALLE                              | UNIDAD | CANT | VALOR UNITARIO | % IVA | IVA | VALOR USD | VALOR COP |
|------|----------|--------------------------------------|--------|------|----------------|-------|-----|-----------|-----------|
| 1    |          | TOTAL PAGOS EFECTUADOS POR SU CUENTA | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 2    |          | SERVICIOS PRESTADOS                  |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | * COMISION POR INTERMEDIACION        | tarifa |      |                | 19%   |     | 0,00      |           |
| 3    |          | ADUANERA IMPORTACIONES               |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | RECUPERACIÓN DE GASTOS               | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
|      |          | BANCARIOS (GMF)                      |        |      |                |       |     |           |           |
| 3    |          |                                      |        |      |                |       |     |           |           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OBSERVACIONES:<br>124468                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | SUBTOTAL SERVICIOS GRAVADOS<br>+ IVA<br>- RETE IVA<br>- RETE ICA                                                    |
| AGENTES RETENEDORES DE IVA - NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES - SOMOS<br>AUTORRETENEDORES EN RENTA RESOLUCIÓN DIAN 005315 DE JUNIO 26 DE 2013 I.V.A.<br>ACTIVIDAD ECONÓMICA PRINCIPAL (CIU): 5229<br>Facturación autorizada por la DIAN mediante formulario No. 18764016633294 de 2021/08/19 hasta<br>2022/08/19 Numeración ML 120001 al ML 150000 Vigencia 12 meses<br>Esta factura causara intereses moratorios a la tasa mas alta autorizada por ley a partir de la fecha<br>acordada para el pago, si este fuera incumplido. | TOTAL PAGOS, SERVICIOS E IVA<br>TOTAL FACTURA<br>- ANTICIPOS<br>TOTAL A PAGAR<br>TOTAL SALDO A FAVOR                |
| Consignar en Banco de Occidente 400058467 Cta. cte, Bancolombia 60400010197 Cta. cte, a<br>nombre de Agencia de Aduanas Mario Londoño.<br>Email atención al cliente servicio@malco.com.co                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TOTAL EN LETRAS<br>UN MILLON DOSCIENTOS NOVENTA Y DOS MIL<br>SETECIENTOS TREINTA Y NUEVE PESOS CON CERO<br>CENTAVOS |
| Firma Electrónica:<br>XooyfNxnwicheWr7KkZh01bkohD/mqxnN8e/2o5LYHg8r9zwfKwg7EN/Qq65ECTiFSUDQU5kiW+zCkCDhV3Lic/5fp/wq3nho7+6lg1<br>rGz6m4pu+G4JCAzCijjS48hcXGNPJs9RYRFMMgeSNF4Fsy/FT0tpFGIndu/1/fEHolPunXJHeLpzTJVbaRk5TpKNtkPS25ftvBiq/a+<br>YKYzv471eZTAcNiAdaO52//N9PeDcw07yaSLzfwPznQSjon+TnokVyeX5bvKsl1/2S94+jrQ8qDpWeScP3ZLkeqWXtTkjgnsIAQPHV<br>MzM6inzPkXQ7EkITEqJuTJCWHTVu9QUg==                                                                                                                                        | DAISY RODRIGUEZ<br><br>ELABORÓ                                                                                      |

**CERTIFICADO DE RETENCIONES POR PAGOS A TERCEROS**

**Cliente:** GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS

**NIT:** 900258110-5

**FECHA IMPRESION :** 2021-12-16

| D.O.                   | FACTURA | TERCERO   | NOMBRE               | DOCUMENTO  | FECHA      | CONCEPTO             | COSTO | IVA | TOTAL | TIPO | VALOR BASE | % | VALOR |
|------------------------|---------|-----------|----------------------|------------|------------|----------------------|-------|-----|-------|------|------------|---|-------|
| 342021041501           | 131884  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 1228645396 | 2021-12-02 | FORMULARIO VUCE MINC |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 342021041501           | 131884  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1230729004 | 2021-12-03 | FORMULARIO VUCE INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 342021041501           | 131884  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1235870310 | 2021-12-07 | CERTIFICADO V/B INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 342021041501           | 131884  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1095639    | 2021-12-09 | CERTIFICADO V/B ICA  |       | 0   |       |      |            |   |       |
| TOTAL PAGOS A TERCEROS |         |           |                      |            |            |                      |       | \$0 |       |      |            |   |       |

(Uso exclusivo para dar cumplimiento al articulo 1.6.1.4.9 del Decreto 358 de 2020)



Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------|----------|--|--|--|----------------|--|--|-------------|-----------|---------|-------------------------------------------|-----|-----|--------------------|--|--|
| <b>Despachador:</b><br>HELVETIA CONTAINER<br>LINE C/O INTERFOOD INC.<br>444 BRICKELL AVE SUITE<br>950 MIAMI, FL. 33131<br>ESTADOS UNIDOS DE<br>AMÉRICA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                      |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>Referencia del<br/>Transportador</b><br>68757443                                                                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC211145762 |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <b>Consignatario (no negociable a<br/>menos que se consigne a la<br/>orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA<br>FRANCA S.A.<br>LOTE M 111 B 2 SECTOR<br>COSPIQUE, MAMONAL<br>CARTAGENA, BOLIVAR C.P.<br>COLOMBIA<br>NIT: 9002581105                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>Referencias de Exportación:</b><br>C06000285975<br>C06000285975                                                                     |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>Agente de Transporte:</b> 002934NF<br>HELVETIA CONTAINER LINE<br>8400 NW 25TH STREET MIAMI, FL. 33122,<br>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la<br/>notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>IGUAL QUE EL CONSIGNATARIO<br>CTC. ALEXANDER JIMENEZ, CORREO ELECTRÓNICO:<br><a href="mailto:MPIMPORTACIONES@GESTIONCARGO.COM">MPIMPORTACIONES@GESTIONCARGO.COM</a>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <b>Buque:</b><br>SEATTLE EXPRESS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>Viaje-No.:</b><br>02E44                                                                                                             |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <b>Puerto de Embarque:</b> OAKLAND, CA.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| <table style="width: 100%; border: none;"><tr><td style="width: 60%;">Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.<br/>AES-ITN: X20211103462813</td><td style="width: 20%; text-align: center;">Peso Bruto</td><td style="width: 20%; text-align: center;">Medición</td></tr><tr><td colspan="3"> </td></tr><tr><td>5 CONTENEDORES</td><td></td><td></td></tr><tr><td>3823 BOLSAS</td><td style="text-align: center;">96913.050</td><td style="text-align: center;">200.000</td></tr><tr><td>CONTENIENDO: LECHA SECA SIN GRAS EN POLVO</td><td style="text-align: center;">KGM</td><td style="text-align: center;">MTQ</td></tr><tr><td>CÓDIGO HS: 0402.10</td><td></td><td></td></tr></table> |                                                                                                                                        |                                     | Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.<br>AES-ITN: X20211103462813 | Peso Bruto | Medición |  |  |  | 5 CONTENEDORES |  |  | 3823 BOLSAS | 96913.050 | 200.000 | CONTENIENDO: LECHA SECA SIN GRAS EN POLVO | KGM | MTQ | CÓDIGO HS: 0402.10 |  |  |
| Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.<br>AES-ITN: X20211103462813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Peso Bruto                                                                                                                             | Medición                            |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| 5 CONTENEDORES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| 3823 BOLSAS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 96913.050                                                                                                                              | 200.000                             |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| CONTENIENDO: LECHA SECA SIN GRAS EN POLVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | KGM                                                                                                                                    | MTQ                                 |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |
| CÓDIGO HS: 0402.10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                        |                                     |                                                                           |            |          |  |  |  |                |  |  |             |           |         |                                           |     |     |                    |  |  |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                    |           |       |
|------------------------------------|-----------|-------|
| HLBU 2525029 40'HC SLAC*:765 BOLSA | 19392.750 | 40.00 |
| SELLO:UL-7729384                   | KGM       | MT    |
| UACU 5874367 40'HC SLAC*:765 BOLSA | 19392.750 | 40.00 |
| SELLO:UL-7729383                   | KGM       | MT    |
| BMOU 5759250 40'HC SLAC*:765 BOLSA | 19392.750 | 40.00 |
| SELLO:UL-7729385                   | KGM       | MT    |
| HLBU 2841475 40'HC SLAC*:763 BOLSA | 19342.050 | 40.00 |
| SELLO:UL-7729386                   | KGM       | MT    |
| TCLU 9504680 40'HC SLAC*:765 BOLSA | 19392.750 | 40.00 |
| SELLO:UL-4812885                   | KGM       | MT    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Recuento

|                                                               |             |                                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) |             | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><br><b>BORRADOR</b> |
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador: 5   |             |                                                                                                                                                                               |
| Movimiento: FCL/FCL                                           | Moneda: USD |                                                                                                                                                                               |

RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante. EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados.

*M. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                                                                          |                                                              |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--|
| Lugar y fecha de expedición:<br><b>PEACHTREE CITY, G NOVIEMBRE 15 DE 2021</b>            |                                                              |  |
| Flete pagadero en:<br><b>ORIGEN</b>                                                      | Número de los Conocimientos de Embarque originales: <b>3</b> |  |
| <b>PARA EL TRANSPORTADOR ARRIBA NOMBRADO<br/>HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC (COMO AGENTE)</b> |                                                              |  |

NIT DEL CONSIGNATARIO: 900258110-5  
ENTREGADO A BORDO, FECHA: NOVIEMBRE 15 DE 2021  
PUERTO DE CARGUE: OAKLAND, CA., ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.  
NOMBRE DEL BUQUE: SEATTLE EXPRESS. VIAJE: 02E44

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

CONTRATO DE SERVICIO NÚMERO: S21NSW034.



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 3 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Conocimiento de Embarque HAPAG-INTERFOOD HLCUBSC211145762**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 25 días del mes de agosto de 2024.

María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

INTERFOOD AMERICAS S.A.

RUT 215986850013



|                                                                                                                             |                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| Av. Arocena 1964<br>Arocena Park Of. 101<br>CP 11500 Montevideo, Uruguay<br>Tel: +598 2 605 88 27<br>Web: www.interfood.com | <b>FACTURA</b><br>A No. 012946<br><br>Fecha: 15-11-2021 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|

**FACTURA**

|                                                                                                                                       |                        |                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|---------------------------------------|
|                                                                                                                                       | <b>Cliente No.</b>     | <b>Medio de Embarque</b>              |
| Gestión Cargo Zona Franca S.A.S.<br>Lote M 111 B2 Sector Cospique<br>Mamonal Km 9 Zona Franca La<br>Candelaria<br>Cartagena, Colombia | <b>10309</b>           | <b>MARÍTIMO – SEATTLE<br/>EXPRESS</b> |
|                                                                                                                                       | <b>Precio Unitario</b> | <b>Condiciones de Venta</b>           |
| Con Destino a: COLOMBIA                                                                                                               | <b>USD 3.050,00</b>    | CFR Cartagena ICC<br>Incoterms® 2020  |

| <b>Cantidad en kilos</b> | <b>Detalle</b>                                                                                                                   | <b>Total</b> |
|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| 95.575,00                | Leche Seca Descremada, Calor<br>Bajo, apta para consumo humano.<br>Productor: Dairy America<br>Origen: EEUUA<br>Ref.: LSB0303-06 |              |
|                          | FOB                                                                                                                              | 281.933,75   |
|                          | FLETE                                                                                                                            | 9.570,00     |
|                          | CFR CARTAGENA                                                                                                                    | 291.503,75   |
| Moneda – USD             | Sub Total                                                                                                                        | 291.503,75   |
|                          | TOTAL                                                                                                                            | 291.503,75   |

Fecha de embarque: 15 de noviembre de 2021

Condiciones de pago: Efectivo neto no más tarde de 60 días contados a partir del Conocimiento de Embarque, mediante transferencia bancaria.

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 237/24 del inglés al español fechada el 27 de agosto de 2024

| Banco                                                                              | Beneficiario                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ING Bank<br>Cuenta: 20225555<br>Código Swift: INGBNL2A<br>IBAN: NL88INBG0020225555 | INTERFOOD AMERICAS S.A.<br>AV. AROCENA 1964 AROCENA PARK,<br>OF. 101<br>CP 11.500 MONTEVIDEO, URUGUAY |

Interfood Inc  
444 Brickell Avenue Suite 950  
Miami, FL, 33131, USA



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 2 página, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Factura**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 27 días del mes de agosto de 2024.

*Ma. del Pilar de Restrepo*

María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**INTERFOOD**  
Dairy, the source of life.



ORIGINAL

|                                                                                                                                                                     |                                       |                                                                                                                                 |                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| Av. Arocena 1964<br>Arocena Park of. 101.<br>CP 11500 MONTEVIDEO, URUGUAY<br>Tel + 598 2 605 88 27<br>Web: <a href="http://www.interfood.com">www.interfood.com</a> |                                       | <b>INVOICE / FACTURA:</b><br><br>A No. <b>012946</b><br><br>DATE / FECHA: 15-11-2021                                            |                                                                                      |
| <b>INVOICE / FACTURA</b>                                                                                                                                            |                                       |                                                                                                                                 |                                                                                      |
| GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>LOTE M 111 B2 SECTOR COSPIQUE<br>MAMONAL KM 9 ZONA FRANCA LA CANDELARIA -<br>CARTAGENA<br>COLOMBIA                              |                                       | N° Cliente / Client N°:<br><br><b>10309</b>                                                                                     | Shipment / Medio de<br>Embarque:<br><br><b>MARITIME-SEATTLE<br/>         EXPRESS</b> |
|                                                                                                                                                                     |                                       | Unit Price (MT)<br>Precio unitario (MT)                                                                                         | Sale Condition/<br>Condiciones de Venta:                                             |
| Destination / Con Destino a:<br><b>COLOMBIA</b>                                                                                                                     |                                       | USD <b>3,050.00</b>                                                                                                             | CFR Cartagena ICC<br>Incoterms® 2020                                                 |
| Art.                                                                                                                                                                | Quantity Kg /<br>Cantidad en<br>kilos | Description / Detalle                                                                                                           | Total                                                                                |
|                                                                                                                                                                     | 95,575.00                             | Non-fat Dry Milk, Low Heat, fit for human consumption.<br>Producer: Dairy America.<br>Origin: USA<br>Ref: LSB0303-06            |                                                                                      |
|                                                                                                                                                                     |                                       | <b>FOB</b><br><b>FREIGHT</b><br><b>CFR CARTAGENA</b>                                                                            | <b>281,933.75</b><br><b>9,570.00</b><br><b>291,503.75</b>                            |
|                                                                                                                                                                     |                                       | <b>SUB-TOTAL</b>                                                                                                                | <b>291,503.75</b>                                                                    |
|                                                                                                                                                                     |                                       | <b>I.V.A</b>                                                                                                                    |                                                                                      |
|                                                                                                                                                                     |                                       | <b>TOTAL</b>                                                                                                                    | <b>291,503.75</b>                                                                    |
| Currency / Moneda - USD                                                                                                                                             |                                       | Producer / Elaborador:                                                                                                          |                                                                                      |
| Shipment Date / Fecha de embarque: 15TH November 2021                                                                                                               |                                       |                                                                                                                                 |                                                                                      |
| Payment Conditions / Condiciones de Pago: net cash not later than 60 days from B/L date by telegraphic transfer                                                     |                                       |                                                                                                                                 |                                                                                      |
| Bank / Banco<br>ING Bank<br>ACCOUNT: 20225555<br>SWIFT CODE: INGBNL2A<br>IBAN: NL88INGB0020225555                                                                   |                                       | Beneficiary / Beneficiario<br>INTERFOOD AMERICAS S.A.<br>AV. AROCENA 1964. AROCENA PARK OF.101<br>CP 11.500 MONTEVIDEO- URUGUAY |                                                                                      |

Interfood Inc  
 444 Brickell Avenue Suite 950  
 Miami, FL, 33131, USA



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE  
VENTA  
FL-268708

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 23/11/2021                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 27/12/2021                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2043705924                                                                                       |
| Shipment : 68757443 FCL/FCL<br>SEATTLE EXPRESS<br>De: OAKLAND, CA                     | CUFE : 5d406f1dbd98de1e579a4e4a6bdf40d7818f385e8648ff4cfc23<br>af7356368a5d379cabe67fc522e1ca733149ce57bdcf |
| 02E44/275197 Salida: 2021-11-15<br>A: CARTAGENA Llegada: 2021-11-27                   |                                                                                                             |

| ITEM                                    | DESCRIPCIÓN                    | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|-----------------------------------------|--------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| 1 -                                     | HLBU 2525029 GASTO MANIPU TERM | CTR  | 0,00   | 1,00     | 102,00         | 102,00         |
| 2 -                                     | UACU 5874367 GASTO MANIPU TERM | CTR  | 0,00   | 1,00     | 102,00         | 102,00         |
| 3 -                                     | BMOU 5759250 GASTO MANIPU TERM | CTR  | 0,00   | 1,00     | 102,00         | 102,00         |
| 4 -                                     | HLBU 2841475 GASTO MANIPU TERM | CTR  | 0,00   | 1,00     | 102,00         | 102,00         |
| 5 -                                     | TCLU 9504680 GASTO MANIPU TERM | CTR  | 0,00   | 1,00     | 102,00         | 102,00         |
| Son: QUINIENTOS DIEZ CON 00/100 DOLARES |                                |      |        |          |                |                |
|                                         |                                |      |        |          | NETO           | USD 510,00     |
|                                         |                                |      |        |          | OP. GRAVADAS   | USD            |
|                                         |                                |      |        |          | OP. EXCLUIDAS  | USD 510,00     |
|                                         |                                |      |        |          | IVA 19%        | USD 0,00       |
|                                         |                                |      |        |          | TOTAL          | USD 510,00     |

B/L Nro. : HLCUBSC211145762

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085-2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a hlco@hlag.com. Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más diferencial de \$34 por dólar. Información para tipo de cambio para pago por favor llamar al (031) 518 -9540 opción 7. Las aclaraciones a los cargos deberán presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 27/12/2021 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 23/11/2021 15:35:07-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764005505324 del 09/10/2020 a 09/04/2022 del FL-180001 al FL-600000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.





**HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA**

**NIT: 900.298.043-0**

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

**FACTURA ELECTRONICA DE**

**VENTA**

**IN-150355**

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 23/11/2021                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 27/12/2021                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2043705925                                                                                       |
| Shipment : 68757443 FCL/FCL<br>SEATTLE EXPRESS<br>De: OAKLAND, CA                     | CUFE : dd93fee6c767a3fe9dbe831ea1174d7d8068cf5c6004726ce8e<br>3dbc094f45aeee2ea4a332692cdb5939de19834811636 |
| 02E44/275197 Salida: 2021-11-15<br>A: CARTAGENA Llegada: 2021-11-27                   |                                                                                                             |

| ITEM | DESCRIPCIÓN                                                                                     | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| 1 -  | BMOU 5759250,<br>HLBU 2525029,<br>HLBU 2841475,<br>TCLU 9504680,<br>UACU 5874367<br>CARGO ADMIN | BIL  | 19,00  | 1,00     | 50,00          | 50,00          |

Son: CINCUENTA Y NUEVE CON 50/100 DOLARES

Ingreso propio Hapag Lloyd Colombia Ltda - Bogotá

|               |     |       |
|---------------|-----|-------|
| NETO          | USD | 50,00 |
| OP. GRAVADAS  | USD | 50,00 |
| OP. EXCLUIDAS | USD |       |
| IVA 19%       | USD | 9,50  |
| TOTAL         | USD | 59,50 |

B/L Nro. : HLCUBSC211145762

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085- 2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a hlco@hlag.com. Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más diferencial de \$34 por dólar. Información para tipo de cambio para pago por favor llamar al (031) 518 -9540 opción 7. Las aclaraciones a los cargos deberán presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidará intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 27/12/2021 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 23/11/2021 15:35:09-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18763006232124 del 04/06/2020 a 04/06/2022 del IN-40001 al IN-200000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.





**Navemar**

Logística especializada

IVA REGIMEN COMUN

AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006

ACTIVIDAD ECONOMICA 5229

NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

**Señores:**

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S  
LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN

**NAVEMAR S.A.S**

**NIT: 860001560-8**

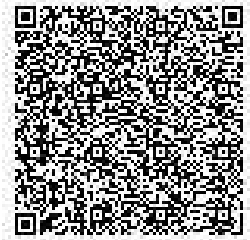
Clle.100 No.8A-49

Tels: 2966309 Fax: 2966301

EMAIL demoras@rednavemar.com

BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764011905164 DE 27 DE MARZO DE 2021 RANGO NVS 445001 A 950000  
VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**

**NVS511886**

**Ciudad:**

CARTAGENA DE

**Fecha Factura**

2021-11-29 10:34:57-05:00

**Fecha Vencimiento**

2021-12-29

Forma de Pago: Contado

Medio de Pago: Instrumento no definido

TIPO DE CAMBIO : 4,042.13 FECHA SERVICIO: 29/NOV/2021  
POR CUENTA DE : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018  
Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt  
Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt  
Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937  
MOTONAVE : SEATTLE EXPRESS VIAJE :02E44 A  
AMPARADO BAJO BL NRO : HLCUBSC211145762 DE : OAKLAND, CA A: CARTAGENA (COLOMBIA)  
IMPORTADOR : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S SHIPPER : HELVETIA CONTAINER LINE C/O  
COMENTARIO : BL : HLCUBSC211145762 BUQUE : SEATTLE EXPRESS 02E44

**INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS**

|         |             | Dias | . | Valor Dolar | Valor Pesos |
|---------|-------------|------|---|-------------|-------------|
| EIR (L) | HLBU2525029 | 1    | 1 |             |             |
| EIR (L) | BMOU5759250 | 1    | 1 |             |             |
| EIR (L) | HLBU2841475 | 1    | 1 |             |             |
| EIR (L) | TCLU9504680 | 1    | 1 |             |             |
| EIR (L) | UACU5874367 | 1    | 1 |             |             |

**Subtotal Tercero...**

TODOS LOS CARGOS MARCADOS CON (L) SON INGRESOS PROPIOS DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLAUDULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCION.

**SUBTOTAL FACTURA :**

**IMPUESTOS**

Iva por Cuenta de Terceros: 19%

Iva Propios : 0%

**TOTAL A CARGO :**

**TOTAL A PAGAR :**

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):**

744ac0b6770d9eaf35d4e39d55c62850f020275f880bba59a233032bdb055a39476d3206bf57e  
66c92c42379e7d871d7

Proveedor tecnologico: Profesionales en Transacciones Electronicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



**Navemar**

Logística especializada

IVA REGIMEN COMUN

AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006

ACTIVIDAD ECONOMICA 5229

NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

**Señores:**

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S  
LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN

**NAVEMAR S.A.S**

**NIT: 860001560-8**

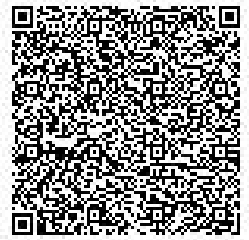
Clle.100 No.8A-49

Tels: 2966309 Fax: 2966301

EMAIL demoras@rednavemar.com

BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764011905164 DE 27 DE MARZO DE 2021 RANGO NVS 445001 A 950000  
VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**

**NVS511887**

**Ciudad:**

CARTAGENA DE

**Fecha Factura**

2021-11-29 10:34:57-05:00

**Fecha Vencimiento**

2021-11-29

Forma de Pago: Contado

Medio de Pago: Instrumento no definido

TIPO DE CAMBIO : 4,042.13 FECHA SERVICIO: 29/NOV/2021  
POR CUENTA DE : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018  
Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt  
Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt  
Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937  
MOTONAVE : SEATTLE EXPRESS VIAJE :02E44 A  
AMPARADO BAJO BL NRO : HLCUBSC211145762 DE : OAKLAND, CA A: CARTAGENA (COLOMBIA)  
IMPORTADOR : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S SHIPPER : HELVETIA CONTAINER LINE C/O  
COMENTARIO : BL : HLCUBSC211145762 BUQUE : SEATTLE EXPRESS 02E44

**INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS**

|                                                                       | Días | Valor Dolar | Valor Pesos |
|-----------------------------------------------------------------------|------|-------------|-------------|
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLB2525029  | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION BMOU5759250 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLB2841475  | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TCLU9504680 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION UACU5874367 | 1    |             |             |

**Subtotal Tercero...**

TODOS LOS CARGOS MARCADOS CON (L) SON INGRESOS PROPIOS DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLÁUSULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCIÓN.

**SUBTOTAL FACTURA :**

**IMPUESTOS**

Iva por Cuenta de Terceros: 0%

Iva Propios : 0%

**TOTAL A CARGO :**

**TOTAL A PAGAR :**

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):**

c22a455776843aa46871dc58ccaf5b03790f6079918ffd4d52c04dedadec789bafea8d96bf0c32  
88a42f116c8e82aae

Proveedor tecnológico: Profesionales en Transacciones Electrónicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



TERMINAL DE CONTENEDORES DE CARTAGENA S.A.  
NIT.800.116.164-0 · IVA Régimen común



VIGILADO  
SuperTransporte

03/12/2021 08:56

|                                  |                  |
|----------------------------------|------------------|
| Factura electrónica de venta No. | FESP5533929      |
| Fecha y hora de emisión          | 20211203 - 08:52 |
| Fecha de vencimiento             | 20211213         |
| Tasa de cambio                   |                  |
| Forma de pago                    | Contado          |
| Medio de pago                    | Acuerdo mutuo    |



Autorización de Numeración para Facturación Electrónica No. 18764003492851 (DIAN) de 20200901. Prefijo FESP desde el número 5000001 hasta el número 20000000. Vigencia de 18 meses contados a partir 20200901.

|                                                         |                                             |                                                                   |                                     |        |
|---------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|--------|
| Registro portuario<br><b>217067</b>                     | Nombre de la nave<br><b>SEATTLE EXPRESS</b> | UVI<br><b>46453</b>                                               | Fecha de atraque<br><b>20211127</b> | Estado |
| Línea<br><b>HAPA - HAPAG LLOYD</b>                      | Origen/Destino<br><b>USOAK</b>              | BL/DO Lote<br><b>CUBSC211145762</b>                               | No. Servicio<br><b>212890914</b>    |        |
| Cliente<br><b>900258110 - GESTION CARGO ZONA FRANCA</b> |                                             | Consignatario/Propietario<br><b>GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |                                     |        |
| Descripción (Marca/Lote)<br><b>Serv.212890914</b>       |                                             | Periodo Facturado                                                 | Proforma                            |        |

| Cantidad | Empaque | Peso/Eslora | Unidad | Código | Descripción de Servicios                                                                                                                                   | Col\$/Us\$ | Tarifa | Valor Col\$ |
|----------|---------|-------------|--------|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------|-------------|
|          |         |             |        |        | UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL<br>UOOT/Puerto/Conte<br>Movimiento/Conte/Lleno/por Planeación<br>Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro |            |        |             |

|                   |       |
|-------------------|-------|
| Valor en letras : | Total |
|-------------------|-------|

Para carga suelta el peso de la mercancía está en Kgm y la tarifa en Toneladas.

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA PARA TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO (ART. 772, 773, 774 DEL CÓDIGO DE COMERCIO) SOMOS AUTORETENEDORES RES. DIAN NRO. 0161 DE OCTUBRE 5 DE 1995. SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES RESOLUCION NRO. 9061 DE DICIEMBRE 10 DE 2020, SOMOS AUTORETENEDORES DE IMPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO. RESPONSABLES DE IVA REGIMEN COMÚN Y AGENTES RETENEDORES DE IVA.

GF-FMT510

Elaborado por: LZAPATA

Programa: IMPRET

Código Único de Facturación Electrónica (CUFE): 5b47f7c6a92d2bd9928202b3af89a34a03eb6c0cdd1b46b980adca118e361b71405669c3563dc560798d90b859256ea6

Concepto: 202111-UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total: COL    Col\$/USD\$:

| Catal/ | UVI   | Número Servicio | Número Doc (B/DO) | Documento Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha Inicial | Fecha Final | Dia Ini | Dia Fin | Dias | Factu rable | Valor del Cargo | Observación |
|--------|-------|-----------------|-------------------|-------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|---------------|-------------|---------|---------|------|-------------|-----------------|-------------|
| 1/117  | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | BMOU5759250 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/117  | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2525029 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/117  | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2841475 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/117  | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | TCLU9504680 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/117  | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | UACU5874367 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |

Concepto: 242110-UOOT/Puerto/Conte Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total: COL    Col\$/USD\$:

| Catal/ | UVI   | Número Servicio | Número Doc (B/DO) | Documento Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha Inicial | Fecha Final | Dia Ini | Dia Fin | Dias | Factu rable | Valor del Cargo | Observación |
|--------|-------|-----------------|-------------------|-------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|---------------|-------------|---------|---------|------|-------------|-----------------|-------------|
| 1/9    | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | BMOU5759250 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/9    | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2525029 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/9    | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2841475 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/9    | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | TCLU9504680 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1/9    | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | UACU5874367 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |

Concepto: 402000-Movimiento/Conte/Lleno/porPlaneación Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:

| Catal/  | UVI   | Número Servicio | Número Doc (B/DO) | Documento Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha Inicial | Fecha Final | Dia Ini | Dia Fin | Dias | Factu rable | Valor del Cargo | Observación |
|---------|-------|-----------------|-------------------|-------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|---------------|-------------|---------|---------|------|-------------|-----------------|-------------|
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | BMOU5759250 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2525029 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2841475 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | TCLU9504680 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | UACU5874367 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |

Concepto: 492100-Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/paraRetiro Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:

| Catal/  | UVI   | Número Servicio | Número Doc (B/DO) | Documento Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha Inicial | Fecha Final | Dia Ini | Dia Fin | Dias | Factu rable | Valor del Cargo | Observación |
|---------|-------|-----------------|-------------------|-------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|---------------|-------------|---------|---------|------|-------------|-----------------|-------------|
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | BMOU5759250 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2525029 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | HLBU2841475 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | TCLU9504680 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |
| 1019/13 | 46453 | 212890914       | CUBSC211145762    | CUBSC211145762    |                  | UACU5874367 | CO4L  |      | Normal |      |               |             | 0       | 0       | 0    | S           |                 |             |



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

IN-155742

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 11/12/2021                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 27/12/2021                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2043722633                                                                                       |
| Shipment : 68757443 FCL/FCL<br>SEATTLE EXPRESS<br>De: OAKLAND, CA                     | CUFE : 571fb0ab295d96d2e1ac40f5a983cc6734c9a88672667c6f433<br>6688d9c015844cb8bb8c1859f432dc16f3f7a639d6847 |
| 02E44/275197 Salida: 2021-11-15<br>A: CARTAGENA Llegada: 2021-11-27                   |                                                                                                             |

| ITEM | DESCRIPCIÓN                                                                      | TIPO               | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|------|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------|----------|----------------|----------------|
| 1 -  | BMOU 5759250,<br>HLBU 2525029,<br>HLBU 2841475,<br>TCLU 9504680,<br>UACU 5874367 | CERTIFIC. DE FLETE | BIL    | 19,00    | 1,00           | 25,00          |

Son: VEINTINUEVE CON 75/100 DOLARES

Ingreso propio Hapag Lloyd Colombia Ltda - Bogotá

|               |     |       |
|---------------|-----|-------|
| NETO          | USD | 25,00 |
| OP. GRAVADAS  | USD | 25,00 |
| OP. EXCLUIDAS | USD |       |
| IVA 19%       | USD | 4,75  |
| TOTAL         | USD | 29,75 |

B/L Nro. : HLCUBSC211145762

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085-2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a hlco@hlag.com. Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más diferencial de \$34 por dólar. Información para tipo de cambio para pago por favor llamar al (031) 518 -9540 opción 7. Las aclaraciones a los cargos deberán presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidará intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 27/12/2021 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 11/12/2021 17:06:10-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18763006232124 del 04/06/2020 a 04/06/2022 del IN-40001 al IN-200000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.

|  <b>Declaración de Importación</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                     | Privada                                                                                                                                                                           |                                                 | 500                                                                                                                                                                                                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|----------|---|------|----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|---------|-------|---------------|-------------|---|---|--------|------|---------------|---|---|---|--------------|------|---|---|---|---|-------------------------|------|---|---|---|---|----------------------|------|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|--------------|--|--|--------------------|--|----------|
| 1. Año <b>2021</b><br>Espacio reservado para la DIAN (Antes de diligenciar este formulario lea cuidadosamente las instrucciones)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 | 4. Número de formulario<br><b>482021000784864-3</b>                                                                                                                                                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 5. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>900258110                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                     | 6. DV.<br>5                                                                                                                                                                       |                                                 | 11. Apellidos y nombres o Razón Social<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.                                                                                                                                     |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 13. Dirección<br>LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF MAMONAL                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     | 15. Teléfono<br>6428900                                                                                                                                                           |                                                 | 12. Cód. Admón.<br>48                                                                                                                                                                                          | 16. Cód. Dpto.<br>13                  |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 17. Cód. Ciudad Municipio<br>001                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 24. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>890902266                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                     | 25. DV.<br>2                                                                                                                                                                      |                                                 | 26. Razón social del declarante autorizado<br>AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO S.A. NIVEL 1                                                                                                                    |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 27. Tipo usuario<br>26                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                     | 28. Cód. usuario<br>0144                                                                                                                                                          |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 29. Número documento de identificación<br>71661543                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                     | 30. Apellidos y nombres<br>JOSE ALIRIO RAMOS VALLEJO                                                                                                                              |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 31. Clase Importador<br>02                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 32. Tipo declaración<br>Inicial     | 33. Cod.<br>1                                                                                                                                                                     | 34. No. Formulario Anterior<br>XXXXXXXXXXXXXXXX | 35. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX                                                                                                                                                                          | 36. Cod. Admón.<br>XX                 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 37. Declaración de Exportación<br>No. XXXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                     | 38. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX                                                                                                                                             |                                                 | 39. Cod. Admón.<br>XX                                                                                                                                                                                          |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 40. Cod. lugar ingreso de las mercancías<br>CTG                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                     | 41. Cod. Depósito<br>13911                                                                                                                                                        | 42. Manifiesto de carga<br>No. 918582786        |                                                                                                                                                                                                                | 43. Año - Mes - Día<br>2021 - 12 - 09 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 44. Documento de transporte<br>No. HLCUBSC211145762                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                     | 45. Año - Mes - Día<br>2021 - 11 - 15                                                                                                                                             |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 46. Nombre exportador o proveedor en el exterior<br>INTERFOOD AMERICAS S.A.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 | 47. Ciudad<br>MONTEVIDEO                                                                                                                                                                                       |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 48. Cod. País Exportador<br>845                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 49. Dirección exportador o proveedor en el exterior<br>AROCENA 1964 AROCENA PARK- OFFICE 101                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 | 50. E-mail<br>INFO@INTERFOOD.COM                                                                                                                                                                               |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 51. No. de factura<br>012946                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                     | 52. Año - Mes - Día<br>2021 - 11 - 15                                                                                                                                             | 53. Cod. país procedencia<br>918                | 54. Cod. Modo Transporte<br>3                                                                                                                                                                                  | 55. Código de Bandera<br>169          |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 56. Cod. Depto destino<br>13                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                     | 57. Empresa transportadora<br>Varios                                                                                                                                              |                                                 | 58. Tasa de cambio \$ cvs.<br>3,899.87                                                                                                                                                                         |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 59. Subpartida arancelaria<br>0402109000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 60. Cod. Complementario<br>XX       | 61. Cod. Suplementario<br>XX                                                                                                                                                      | 62. Cod. Modalidad<br>C230                      | 63. No. cuotas o meses<br>XX                                                                                                                                                                                   | 64. Valor cuota USD<br>XXXX           |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 65. Periodicidad del pago de la cuota<br>XX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                     | 66. Cod. país de origen<br>249                                                                                                                                                    | 67. Cod. Acuerdo<br>098                         |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 68. Forma de pago de la importación<br>01                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 69. Tipo de importación<br>01       | 70. Cod. país compra<br>845                                                                                                                                                       | 71. Peso bruto kgs.<br>98,370.00                | 72. Peso neto kgs.<br>95,575.00                                                                                                                                                                                | 73. Código embalaje<br>BG             |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 74. No. bultos<br>3823                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 75. Subpartidas<br>1                | 76. Cod. unidad comercial<br>KG                                                                                                                                                   | 77. Cantidad dcms.<br>95,575.00                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 78. Valor FOB USD<br>281,933.75                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 79. Valor fletes USD<br>10,130.00   |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| <table border="1"> <thead> <tr> <th>Concepto</th> <th>%</th> <th>Base</th> <th>Total Liquidado (\$)</th> <th>Total a pagar con esta declaración (\$)</th> <th>Total Liquidado (USD)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Arancel</td> <td>11.00</td> <td>1,139,208,575</td> <td>125,313,000</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>I.V.A.</td> <td>0.00</td> <td>1,264,521,575</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Salvaguardia</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Derechos Compensatorios</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Derechos Antidumping</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Sancion</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Rescate</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td><b>Total</b></td> <td></td> <td></td> <td><b>125,313,000</b></td> <td></td> <td><b>0</b></td> </tr> </tbody> </table>                                               |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       | Concepto | % | Base | Total Liquidado (\$) | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) | Arancel | 11.00 | 1,139,208,575 | 125,313,000 | 0 | 0 | I.V.A. | 0.00 | 1,264,521,575 | 0 | 0 | 0 | Salvaguardia | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Compensatorios | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Antidumping | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Sancion | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Rescate | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | <b>Total</b> |  |  | <b>125,313,000</b> |  | <b>0</b> |
| Concepto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | %                                   | Base                                                                                                                                                                              | Total Liquidado (\$)                            | Total a pagar con esta declaración (\$)                                                                                                                                                                        | Total Liquidado (USD)                 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Arancel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 11.00                               | 1,139,208,575                                                                                                                                                                     | 125,313,000                                     | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| I.V.A.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 0.00                                | 1,264,521,575                                                                                                                                                                     | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Salvaguardia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 0.00                                | 0                                                                                                                                                                                 | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Derechos Compensatorios                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 0.00                                | 0                                                                                                                                                                                 | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Derechos Antidumping                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 0.00                                | 0                                                                                                                                                                                 | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Sancion                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                 | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Rescate                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                 | 0                                               | 0                                                                                                                                                                                                              | 0                                     |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| <b>Total</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                     |                                                                                                                                                                                   | <b>125,313,000</b>                              |                                                                                                                                                                                                                | <b>0</b>                              |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 80. Valor Seguros USD<br>50.75                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 81. Valor Otros Gastos USD<br>0.00  |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 82. Sumatoria de fletes, seguros y otros gastos USD<br>10,180.75                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 83. Ajuste valor USD<br>0.00        |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 84. Valor aduana USD<br>292,114.50                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 85. Código registro o licencia<br>R | 86. Número<br>50176452                                                                                                                                                            |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 87. Cod. oficina<br>3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 88. Año<br>2021                     | 89. Programa No.<br>XXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                  | 90. Cód Interno del Producto<br>0               |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 91. Descripción de las mercancías (No inicie la descripción de las mercancías a importar con lo señalado en el arancel de aduanas en la subpartida arancelaria - Incluya marcas, seriales y otros) (Si el campo es insuficiente, continúe al respaldo de este formulario)<br>DO 052021048987 PEDIDO TRAMITE: 124468 DECLARACION(1-1) FACTURA: 012946 FECHA: 2021-11-15 CANT (95.575) TONELADAS NON-FAT DRY MIL K, LOW HEAT; PRODUCTO: LECHE EN POLVO DESCREMADA, COMPOSICION: LACTOSA 55% MN HUMEDAD MAX 3.9 %, 3.7%, 3.7%, 3.8%, 3.5%, 3.8%, GR ASA MAX 0.65%, 0.66%, 0.66%, 0.67%, 0.62%, 0.72% ACIDEZ (% AC LACTICO) 1.5%, 1.4%. 1.4%, 1.5%, 1.4%, 1.3%, PROTEINAS 35.93%, 35.91%, 35.91%, 36.02%, 35.75%, 36.01%, CENIZAS ,MAX 8.2%, SOLUBILIDAD MAX 0.1%, PROCESOS A QUE HA SIDO SOMETIDO: ES OBTENIDA DE LA EVAPORACION DEL AGUA DE LECHE LIQUIDA ATRAVES DE SISTEMA SPRAY, ASPECTO FISICO: EN POLVO, SUELTO UNIFORME SIN GRUMOS COLOR BLANC O LEVEMENTE CREMA, TIPO DE EMPAQUE: BOLSAS DE 25 KG C/U, MARCA: DAIRYAMERICA,, LOTE: A22021 - FAB LOT: 08-0(continúa al respaldo) |                                     |                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                                                                                |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 127. Valor pagos anteriores: 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                     | 128. Recibo oficial de pago anterior No.: XXXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                        |                                                 | 129. Fecha: XXXX XX XX                                                                                                                                                                                         |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 130. Espacio reservado DIAN - Actuación aduanera<br>Estado de levante: Levante automático<br>No hay declaración posterior                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                     | 131. Espacio reservado uso exclusivo Ministerio de Relaciones Exteriores                                                                                                          |                                                 | 132. No. Aceptación declaración<br>482021000784864<br>133. Feha: 2021 12 15                                                                                                                                    |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| 134. Levante No. 482021000700859                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                     | 135. Fecha<br>2021 - 12 - 15                                                                                                                                                      |                                                 | 136. Nombre<br>137. C.C. No.                                                                                                                                                                                   |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |
| Firma declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                     | 997. Espacio exclusivo para el sello de la entidad recaudadora (Fecha efectiva de la transacción)<br><br>Coloque el timbre de la máquina registradora al dorso de este formulario |                                                 | 980. Pago Total \$<br>0<br>996. Espacio para autoadhesivo de la entidad recaudadora (Número del adhesivo)<br>SYGA<br>Autoadhesivo 92482103788996<br>Fecha presentación 2021-12-15 11:36:54<br>Valor pagado \$0 |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |       |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |              |  |  |                    |  |          |

Fecha de Impresión: 2021-12-15 12:14:49

20212446424294





**BORRADOR –  
NO NEGOCIABLE**

**CONOCIMIENTO DE  
EMBARQUE**

|                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                            |                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| DESPACHADOR /<br>EXPORTADOR<br>CLEARFREIGHT INC.<br>C/O INTERFOOD INC.<br>1960 EAST GRAND<br>AVENUE SUITE 700<br>EL SEGUNDO, CA –<br>90245 ESTADOS<br>UNIDOS DE AMÉRICA | RESERVA No.<br>RICBZE690700                                                                                                                | CONOCIMIENTO DE<br>EMBARQUE<br>ONEYRICBZE690700 |
|                                                                                                                                                                         | REFERENCIAS DEL EXPORTADOR (para los<br>Comerciantes y/o referencia del Transportador<br>únicamente. Ver la cláusula 8, (4).)<br>S00555712 |                                                 |

|                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CONSIGNATARIO<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA<br>S.A.S. – ZONA FRANCA LA<br>CANDELARIA MAMONAL,<br>KILÓMETRO 9, SECTOR COSPIQUE<br>NIT 900.258.110-5. | PARTE A NOTIFICAR (Se acuerda que<br>no se adjudicará responsabilidad al<br>Transportador o a sus Agentes por<br>incumplimiento en notificar)<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA<br>S.A.S. – ZONA FRANCA LA<br>CANDELARIA MAMONAL,<br>KILÓMETRO 9, SECTOR COSPIQUE<br>NIT 900.258.110-5. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                          |                                    |
|----------------------------------------------------------|------------------------------------|
| BUQUE OCEÁNICO, VIAJE NO.,<br>BANDERA<br>NYK RIGEL 064 E | LUGAR DE RECEPCIÓN<br>OAKLAND, CA. |
| PUERTO DE DESCARGA<br>CARTAGENA – CONTECAR               | PUERTO DE CARGUE<br>OAKLAND, CA    |
| LUGAR DE ENTREGA<br>CARTAGENA - CONTECAR                 |                                    |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante. EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados.

TIPO DE MOVIMIENTO (SI MEZCLADO, USE LA DESCRIPCIÓN DE LOS EMPAQUES Y EL CAMPO DE LOS BIENES)  
FCL / FCL CY / CY

(MARQUE LA COLUMNA "HM" SI SE TRATA DE MATERIAL PELIGROSO  
DETALLES DECLARADOS POR EL DESPACHADOR PERO NO RECONOCIDOS  
POR EL TRANSPORTADOR

| CNTR, NOS, W<br>SELLO NOS,<br>MARCAS Y<br>NÚMEROS | CANTIDAD<br>(PARA LA<br>DECLARACIÓN<br>DE ADUANA<br>ÚNICAMENTE) | DESCRIPCIÓN DE LA MERCANCÍA              | PESO BRUTO |
|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------------|------------|
| DRYU9973640                                       | / 7669002                                                       | / 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/ |            |
| TCKU4379763                                       | / 7669004                                                       | / 765 BAGS /FCL / FCL/40GP/19392.750KGS/ |            |
| TCLU1684396                                       | / 7669001                                                       | / 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/ |            |
| TCLU5286071                                       | / 7669007                                                       | / 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/ |            |
| TCLU9460638                                       | / 7669006                                                       | / 764 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19367.400KGS/ |            |
| TGBU4659938                                       | / 7669003                                                       | / 763 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19342.050KGS/ |            |
| TLLU5633055                                       | / 7669005                                                       | / 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/ |            |

BAGS = BOLSAS

COMO SE ABORDA 5352 CARGA Y CONTEO DEL DESPACHADOR  
BOLSAS 6 X 40 CONTENEDORES HC 135673.200 KGS  
1 X 40 ST CONTENEDORES

LECHE EN POLVO SECA SIN GRASA

FLETE Y CARGOS PAGADEROS EN / POR CONTRATO DE SERVICIOS NO  
RICHMOND, VA LAX0122N21  
BOGOTÁ

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

SE HAN FIRMADO 3 CONOCIMIENTOS DE EMBARQUE ORIGINALES, CUANDO SE ENTREGARON CONTRA UNO, LOS OTROS SE ANULAN.

|                         |                                                      |
|-------------------------|------------------------------------------------------|
| FECHA DE CARGUE A BORDO | LUGAR DE EXPEDICIÓN DE LOS CONOCIMIENTOS DE EMBARQUE |
| 17 DE ABRIL DE 2022     | RICHMOND                                             |

FIRMADO POR: OCEAN NETWORK EXPRESS (AMÉRICA DEL NORTE) INC.

Como agente para y en nombre de:



Ocean Network Express Pte. Ltd. (ONE), COMO TRANSPORTADOR.

DESCRIPCIÓN DE LA MERCANCÍA:

CÓDIGO HS: 040210

AES X20220408229613

NP>

CORREO ELECTRÓNICO: [AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM](mailto:AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM)

FLETE OCEÁNICO PREPAGADO

LOS COBROS EN DESTINO COBRADOS SEGÚN LA TARIFA DE LA LÍNEA Y OTROS CARGOS A COBRAR A LA PARTE QUE LEGALMENTE DEMANDE LA ENTREGA DE LA CARGA SIN PERJUICIO PARA LOS DERECHOS DEL TRANSPORTADOR CONTRA EL COMERCIANTE (VER CLÁUSULA 1 AL RESPALDO) SEGÚN SE ESTABLECE EN LA CLÁUSULA 13(1) AL RESPALDO.

ACORDE A LOS DECRETOS 2685/99, 2101/08 Y RESOLUCIONES 4240 Y 7941, LA NAVIERA DECLARA QUE ESTE TRANSPORTE TIENE DESTINO FINAL EL DEPÓSITO ADUANERO HABILITADO DEL PUERTO DE DESCARGUE. EL TRASLADO A UN DEPÓSITO DIFERENTE ES POR CUENTA Y RIESGO DE LA CARGA Y PARA LLEVARSE A CABO LA NAVIERA DEBE DAR CONSTANCIA DEL PAGO DE LOS FLTES Y RECARGOS A LA AUTORIDAD PORTUARIA.



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 4 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Conocimiento de Embarque ONE INTERFOOD ONEYERICBZE690700**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

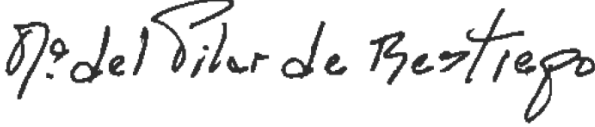
**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 222/24 del inglés al español fechada el 25 de agosto de 2024

---

a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 25 días del mes de agosto de 2024.



María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                                                                                                                                                                                                                              |                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| SHIPPER/EXPORTER<br>CLEARFREIGHT INC<br>C/O INTERFOOD INC.<br>1960 EAST GRAND AVENUE SUITE 700 EL<br>SEGUNDO, CA - 90245 UNITED STATES                                                                                                       |                                           | BOOKING NO.<br>RICBZE690700                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | BILL OF LADING NO.<br>ONEYRICBZE690700 |
| CONSIGNEE<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA MAMONAL<br>KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>NIT 900.258.110-5                                                                                                       |                                           | EXPORT REFERENCES (for the Merchant's and/or Carrier's reference only. See back clause 8. (4).)<br>S00555712                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                        |
| NOTIFY PARTY (It is agreed that no responsibility shall be attached to the Carrier or its Agents for failure to notify)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA MOMONAL<br>KM 9 SECTOR COSPIQUE<br>NIT900.258.110-5 |                                           | FORWARDING AGENT-REFERENCES<br>FMC NO.<br><br>RECEIVED by the Carrier in apparent good order and condition (unless otherwise stated herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box entitled "Carrier's Receipt", to be carried subject to all the terms and conditions hereof from the Place of Receipt or Port of Loading to the Port of Discharge or Place of Delivery, as applicable. Delivery of the Goods to the Carrier for Carriage hereunder constitutes acceptance by the Merchant (as defined hereinafter) (i) of all the terms and conditions, whether printed, stamped or otherwise incorporated on this side and on the reverse side of this Bill of lading and the terms and conditions of the Carrier's applicable tariff(s) as if they were all signed by the Merchant, and (ii) that any prior representations and/or agreements for or in connection with Carriage of the Goods are superseded by this Bill of Lading. If this is a negotiable (To Order/of) Bill of Lading, one original Bill of Lading, duly endorsed must be surrendered by the Merchant to the Carrier (together with any outstanding Freight) in exchange for the Goods or a Delivery Order or the pin codes for any applicable Electronic Release System. If this is a non-negotiable (straight) Bill of Lading, or where issued as a Sea Waybill, the Carrier shall deliver the Goods or issue a Delivery Order or the pin codes for any applicable Electronic Release System (after payment of outstanding Freight) to the named consignee against the surrender of one original Bill of Lading, or in the case of a Sea Waybill, on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier, or in accordance with the national law at the Port of Discharge or Place of Delivery as applicable. IN WITNESS WHEREOF the Carrier or their Agent has signed the number of Bills of Lading stated at the top, all of this tenor and date, and whenever one original Bill of Lading has been surrendered all other Bills of Lading shall be void. |                                        |
| PRE-CARRIAGE BY                                                                                                                                                                                                                              | PLACE OF RECEIPT<br>OAKLAND, CA           | FINAL DESTINATION (for the Merchant's reference only)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                        |
| OCEAN VESSEL VOYAGE NO. FLAG<br>NYK RIGEL 064E                                                                                                                                                                                               | PORT OF LOADING<br>OAKLAND, CA            | TYPE OF MOVEMENT (IF MIXED, USE DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS FIELD)<br>FCL / FCL CY / CY                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                        |
| PORT OF DISCHARGE<br>CARTAGENA - CONTECAR                                                                                                                                                                                                    | PLACE OF DELIVERY<br>CARTAGENA - CONTECAR |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                        |

| (CHECK "HM" COLUMN IF HAZARDOUS MATERIAL) |                                         | PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER BUT NOT ACKNOWLEDGED BY THE CARRIER |                                                                                                       |               |                   |
|-------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------------|
| CNTR. NOS. W/SEAL NOS. MARKS & NUMBERS    | QUANTITY (FOR CUSTOMS DECLARATION ONLY) | H M                                                                 | DESCRIPTION OF GOODS                                                                                  | GROSS WEIGHT  | GROSS MEASUREMENT |
| DRYU9973640 / 7669002                     |                                         | /                                                                   | 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/                                                                |               |                   |
| TCKU4379763 / 7669004                     |                                         | /                                                                   | 765 BAGS /FCL / FCL/40GP/19392.750KGS/                                                                |               |                   |
| TCLU1684396 / 7669001                     |                                         | /                                                                   | 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/                                                                |               |                   |
| TCLU5286071 / 7669007                     |                                         | /                                                                   | 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/                                                                |               |                   |
| TCLU9460638 / 7669006                     |                                         | /                                                                   | 764 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19367.400KGS/                                                                |               |                   |
| TGBU4659938 / 7669003                     |                                         | /                                                                   | 763 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19342.050KGS/                                                                |               |                   |
| TLLU5633055 / 7669005                     |                                         | /                                                                   | 765 BAGS /FCL / FCL/40HQ/19392.750KGS/                                                                |               |                   |
| AS ADDRESSED                              | 5352 BAGS                               |                                                                     | SHIPPER'S LOAD AND COUNT<br>6 X 40 HC CONTAINERS<br>1 X 40 ST CONTAINER<br><br>NONFAT DRY MILK POWDER | 135673.200KGS |                   |

\*\* TO BE CONTINUED ON ATTACHED LIST \*\*

Declared Cargo Value US \$ . If Merchant enters a value, Carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged.

|                                                                                                |             |                                    |              |                |               |                                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|------------------------------------|--------------|----------------|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| FREIGHT & CHARGES PAYABLE AT / BY:<br>RICHMOND, VA<br>BOGOTA                                   |             | SERVICE CONTRACT NO.<br>LAX0122N21 | DOC FORM NO. | COMMODITY CODE | EXCHANGE RATE | [3] ORIGINAL BILLS(S) OF LADING HAVE BEEN SIGNED, WHERE DELIVERED AGAINST ONE, THE OTHERS(S) TO BE VOID.<br><br>DATE CARGO RECEIVED<br><br>DATE LADEN ON BOARD<br>17 APR 2022<br><br>PLACE OF BILL(S) ISSUE<br>RICHMOND<br><br>DATED |
| CODE                                                                                           | TARIFF ITEM | FREIGHTED AS                       | RATE         | PREPAID        | COLLECT       |                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                |             |                                    |              |                |               |                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                |             |                                    |              |                |               |                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                |             |                                    |              |                |               |                                                                                                                                                                                                                                      |
| The printed terms and conditions on this Bill are available at its website at www.one-line.com |             | TOTAL                              |              |                |               | SIGNED OCEAN NETWORK EXPRESS (NORTH BY: AMERICA) INC.<br><br>as agent for and on behalf of                                                                                                                                           |



**DRAFT - NON NEGOTIABLE**

VESSEL VOYAGE: NYK RIGEL 064E

B/L NO.: ONEYRICBZE690700

| CNTR NOS, W/SEAL NOS.<br>MARKS & NUMBERS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | QUANTITY<br>(FOR CUSTOMS<br>DECLARATION ONLY) | H<br>M | DESCRIPTION OF GOODS                                                                      | GROSS WEIGHT | MEASUREMENT |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |        | HS CODE : 040210<br><br>AES X20220408229613<br><br>NP><br>EMAIL:AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM |              |             |
| -----<br>OCEAN FREIGHT PREPAID<br>DESTINATION CHARGES COLLECT PER LINE TARIFF AND OTHER CHARGES TO BE COLLECTED FROM<br>THE PARTY WHO LAWFULLY DEMANDS DELIVERY OF THE CARGO WITHOUT PREJUDICE TO THE<br>CARRIER'S RIGHTS AGAINST THE MERCHANT (SEE BACK CLAUSE 1) AS SET OUT AT BACK<br>CLAUSE 13(1)<br>ACORDE AL DECRETOS 2685/99, 2101/08 Y RESOLUCIONES 4240 Y 7941, LA NAVIERA DECLARA<br>QUE ESTE TRANSPORTE TIENE DESTINO FINAL EL DEPOSITO ADUANERO HABILITADO DEL PUERTO DE<br>DESCARGUE. EL TRASLADO A UN DEPOSITO DIFERENTE ES POR CUENTA Y RIESGO DE LA CARGA Y<br>PARA LLEVARSE A CABO, LA NAVIERA DEBE DAR CONSTANCIA DEL PAGO DE LOS FLETES Y<br>RECARGOS A LA AUTORIDAD PORTUARIA. |                                               |        |                                                                                           |              |             |

SIGNED  
BY: OCEAN NETWORK EXPRESS (NORTH AMERICA) INC.

, as agent for and on behalf of

Ocean Network Express Pte. Ltd.  
(ONE), AS CARRIER

Interfood Americas S.A.

Dr. Luis Bonavita 1294 Of. 1136.

World Trade Center Free Zone Torre II

Montevideo

Uruguay

CP 11300

Email: [info@americas.interfood.com](mailto:info@americas.interfood.com)

Internet: [www.interfood.com](http://www.interfood.com)

Gestion Cargo Zona Franca S.A.S.  
Zona Franca la candelaria  
Mamonal Kilometro 9 Sector Cospique  
Cartagena  
Colombia

Customer number: 400539

## Invoice RI 22000298

INVOICE DATE: 17 April 2022

OUR VAT NUMBER: 215986850013

YOUR VAT NUMBER:

DELIVERY REFERENCE: S6022000114-001

YOUR CONTRACT:

PRODUCT: Skimmed Milk Powder

TYPE: Low heat

GRADE: Food grade / human consumption

GFSI: Yes

PACKING: 25 kgs bags moreply pre-printed paperbags with inner polyliner heat sealed

ORIGIN: United States of America

DELIVERY DATE: 17 April 2022

CONDITIONS: CFR Colombia, ICC Incoterms® 2020

TRANSPORT: NYK RIGEL

QUANTITY: 133.800,00 KG

|        |                     |     |            |
|--------|---------------------|-----|------------|
| PRICE: | USD 4.280,00 per TM | USD | 572.664,00 |
|--------|---------------------|-----|------------|

|                   |                           |     |      |
|-------------------|---------------------------|-----|------|
| VAT % AND AMOUNT: | 0 % over USD 572.664,00 = | USD | 0,00 |
|-------------------|---------------------------|-----|------|

|              |     |            |
|--------------|-----|------------|
| TOTAL AMOUNT | USD | 572.664,00 |
|--------------|-----|------------|

PAYMENT TERM: Net cash not later than 60 days from date of B/L

DUE: 16 June 2022

BANK DETAILS: Payment into our USD account.  
IBAN: NL88INGB0020225555  
ING BANK N.V., The Netherlands  
Swift address: INGBNL2A

Interfood Americas S.A.

Dr. Luis Bonavita 1294 Of. 1136.

World Trade Center Free Zone Torre II

Montevideo

Uruguay

CP 11300

Email: [info@americas.interfood.com](mailto:info@americas.interfood.com)

Internet: [www.interfood.com](http://www.interfood.com)

Gestion Cargo Zona Franca S.A.S.  
Zona Franca la candelaria  
Mamonal Kilometro 9 Sector Cospique  
Cartagena  
Colombia

Customer number: 400539

## Invoice RI 22000298

INVOICE DATE: 17 April 2022

**REMARKS:**

- Breakdown:

FOB Value : USD 556,809.00

Freight : USD 15,855.00

CFR Value:USD 572,664.00

- All our offers and contracts are based on M.P.C-conditions and the M.P.C. arbitration regulation as filed at the District Registrar's Office in the Hague under number 53/2017 on 15th of November 2017.

- Overdue payments are strictly subject to 1% interest per month.

**EXT. INFO:**

**\*\*WARNING\*\***

INTERFOOD DID NOT CHANGE ITS BANK ACCOUNT DETAILS. IN THE EVENT YOU RECEIVE A POTENTIALLY FRAUDULENT ACCOUNT CHANGE REQUEST VIA EMAIL, DO NOT SEND ANY FUNDS TO THAT BANK ACCOUNT; ONLY USE THE ACCOUNT ON THE ACTUAL INVOICE. INTERFOOD CANNOT ACCEPT ANY RESPONSIBILITY IF FUNDS ARE INCORRECTLY TRANSFERRED.

**Gestion Cargo Zona Franca S.A.S.**  
Zona Franca la candelaria  
Mamonal Kilometro 9 Sector Cospique  
Cartagena  
Colombia



Interfood Americas S.A.  
Dr. Luis Bonavita 1294 Of. 1136.  
World Trade Center Free Zone Torre II  
Montevideo  
Uruguay  
CP 11300

Email: [info@americas.interfood.com](mailto:info@americas.interfood.com)  
Internet: [www.interfood.com](http://www.interfood.com)

Número de cliente: **400539**

**FACTURA: RI 22000298**

|                               |                                                                                                          |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>FECHA DE LA FACTURA:</b>   | 17 de abril de 2022                                                                                      |
| <b>NUESTRO NÚMERO VAT:</b>    | 215986850013                                                                                             |
| <b>SU NÚMERO VAT:</b>         |                                                                                                          |
| <b>REFERENCIA DE ENTREGA:</b> | S6022000114-001                                                                                          |
| <b>SU CONTRATO:</b>           |                                                                                                          |
| <b>PRODUCTO:</b>              | Leche Descremada en Polvo                                                                                |
| <b>TIPO:</b>                  | Calor bajo                                                                                               |
| <b>GRADO:</b>                 | Grado alimento / consumo humano                                                                          |
| <b>GFSI:</b>                  | Sí                                                                                                       |
| <b>EMPAQUE:</b>               | Bolsas de 25 kgs, de papel preimpresas<br>moreply con forro interior de poliéster,<br>selladas al calor. |
| <b>ORIGEN:</b>                | Estados Unidos de América                                                                                |
| <b>FECHA DE ENTREGA:</b>      | 17 de abril de 2022                                                                                      |
| <b>CONDICIONES:</b>           | CFR Colombia, ICC Incoterms® 2020                                                                        |
| <b>TRANSPORTE:</b>            | NYK RIGEL                                                                                                |

|                       |                                |                       |
|-----------------------|--------------------------------|-----------------------|
| <b>CANTIDAD:</b>      | <b>133.800,00 KG</b>           |                       |
| <b>PRECIO:</b>        | <b>USD 4.280,00 por TM</b>     | <b>USD 572.664,00</b> |
| <b># VAT Y MONTO:</b> | <b>0% sobre USD 572.664,00</b> | <b>USD 0,00</b>       |
| <b>MONTO TOTAL:</b>   |                                | <b>USD 572.664,00</b> |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**TÉRMINO DE PAGO:** Efectivo neto no más tarde de 60 días contados a partir de la fecha del Conocimiento de Embarque.

**VENCIMIENTO:** 16 de junio de 2022

**DETALLES DEL BANCO:** Pago a nuestra cuenta en USD  
IBAN: NL88INGB0020225555  
ING BANK N.V., Holanda  
Dirección Swift: INGBNL2A

**FECHA DE LA FACTURA:** 17 de abril de 2022

**OBSERVACIONES:**

- Desglose  
Valor FOB: USD 556.809,00  
Flete: USD 15,855,00  
Valor CFR: USD 572.664,00
- Todas nuestras ofertas y contratos se basan en condiciones M.P.C. y en la regulación de arbitramento M.P.C. según se radicó en la Oficina del Registrador de Distrito en La Haya bajo el número 53/2017 el día 15 de noviembre de 2027.
- Los pagos vencidos están estrictamente sujetos a un interés del 1% mensual.

**INFO. EXT.:**

**\*\*ADVERTENCIA\*\***

**INTERFOOD NO CAMBIÓ LOS DETALLES DE SU CUENTA BANCARIA. EN EL EVENTO DE QUE USTED RECIBA UNA SOLICITUD POTENCIALMENTE FRAUDULENTE DE CAMBIO DE CUENTA VÍA CORREO ELECTRÓNICO, NO ENVÍE FONDOS A ESA CUENTA BANCARIA: ÚNICAMENTE USE LA CUENTA QUE APARECE EN ESTA FACTURA. INTERFOOD NO PUEDE ACEPTAR NINGUNA RESPONSABILIDAD SI LOS FONDOS SE TRANSFIEREN DE MANERA INCORRECTA.**



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 3 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Factura**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 238/24 del inglés al español fechada el 28 de agosto de 2024

---

responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 28 días del mes de agosto de 2024.



María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
**Traductora - Intérprete Oficial**  
**Resolución No. 958**  
**Ministerio de Justicia**  
**Tel. 311 538 73 84**



**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
**Traductora - Intérprete Oficial**  
**Resolución No. 958**  
**Ministerio de Justicia**  
**Tel. 311 538 73 84**



AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO SA NIVEL 1  
NIT. 890.902.266-2



REPRESENTACIÓN GRÁFICA DE LA FACTURA ELECTRÓNICA  
CUFE:  
967e3095755f38d94a1fe09ab786648ab5aa674922ca67  
7ea744e67a11b87878d91f49fc86c80807aae6956a20186  
0c2

SEDE PPAL: MEDELLÍN CII 8B N° 65-191 OF.511  
Edificio Puerto Seco TEL 352-13-13  
CIUDAD QUE GENERA EL INGRESO: CARTAGENA

FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No. ML145817

|                                                        |                                                   |                  |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------|
| SEÑOR(ES): GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.            | TELÉFONO: 6428900                                 | DO: 342022040820 |
| NIT/CC: 900258110-5                                    | FECHA Y HORA DE GENERACIÓN: 2022-05-06 18:14:11   | TRM: 3984.77     |
| DIRECCIÓN: LT M 111B 2 SEC COSPIQUE ZONA FRANCA MAMONA | FECHA Y HORA DE VALIDACION DIAN: 2022-05-06 18:13 | PEDIDO: 126215   |
| CIUDAD Y DEPARTAMENTO: CARTAGENA - BOLIVAR             | FECHA VENCIMIENTO: 2022-07-05                     | OC:              |
| FORMA DE PAGO: CREDITO                                 | COMERCIAL: CAROLINA LONDOÑO MUNERA                | PLAZO: 60 DIAS   |
| MEDIO DE PAGO:                                         |                                                   |                  |

| ITEM | COD. REF | DETALLE                              | UNIDAD | CANT | VALOR UNITARIO | % IVA | IVA | VALOR USD | VALOR COP |
|------|----------|--------------------------------------|--------|------|----------------|-------|-----|-----------|-----------|
| 1    |          | TOTAL PAGOS EFECTUADOS POR SU CUENTA | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 2    |          | SERVICIOS PRESTADOS                  |        |      |                |       |     |           |           |
| 2    |          | * COMISION POR INTERMEDIACION        | tarifa |      |                | 19%   |     | 0,00      |           |
| 3    |          | ADUANERA IMPORTACIONES               |        |      |                |       |     |           |           |
| 3    |          | RECUPERACIÓN DE GASTOS               | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 3    |          | BANCARIOS (GMF)                      |        |      |                |       |     |           |           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OBSERVACIONES:<br>126215                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | SUBTOTAL SERVICIOS GRAVADOS<br>+ IVA<br>- RETE IVA<br>- RETE ICA                                        |
| AGENTES RETENEDORES DE IVA - NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES - SOMOS<br>AUTORRETENEDORES EN RENTA RESOLUCIÓN DIAN 005315 DE JUNIO 26 DE 2013 I.V.A.<br>ACTIVIDAD ECONÓMICA PRINCIPAL (CIU): 5229<br>Facturación autorizada por la DIAN mediante formulario No. 18764016633294 de 2021/08/19 hasta<br>2022/08/19 Numeración ML 120001 al ML 150000 Vigencia 12 meses<br>Esta factura causara intereses moratorios a la tasa mas alta autorizada por ley a partir de la fecha<br>acordada para el pago, si este fuera incumplido. | TOTAL PAGOS, SERVICIOS E IVA<br>TOTAL FACTURA<br>- ANTICIPOS<br>TOTAL A PAGAR<br>TOTAL SALDO A FAVOR    |
| Consignar en Banco de Occidente 400058467 Cta. cte, Bancolombia 60400010197 Cta. cte, a<br>nombre de Agencia de Aduanas Mario Londoño.<br>Email atención al cliente servicio@malco.com.co                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TOTAL EN LETRAS<br>OCHO MILLONES CINCUENTA Y SEIS MIL<br>SEISCIENTOS CATORCE PESOS CON CERO<br>CENTAVOS |
| Firma Electrónica:<br>UhCv0Tmnvr9i2KJyBb8n+GQ1PnpYWOCQ4jGIB9VPvhEdUzOjs3J6cSmSpHPJKATsOhO4MnrMFmE5ZQ1iDh2pCqbGQbgJ3Lp<br>vnPMApjShjHEZY212LDqvAdUpoNBjYpviJ9gNb2nIX3rQWdvCJyMZpSir55UJQKZOwetvPRmjT8yXz/RUP2dEZntQhLHA3AC1W<br>PCKD1qYS+tsnz7i7cAFkalubdWvNoL7Fbg5XKZBOn2cgGHBaa0OK/f+H5ZmegVNFcXk143ArB8P8f7KIWXOR86R0H5ORPB12D9g<br>P4LB7V0XgqbzIFnce50+XJMtDIhZ4ooVpq6NGQyndgvrGUQ==                                                                                                                                         | LEIDY MONTOYA<br>ELABORÓ                                                                                |

CERTIFICADO DE RETENCIONES POR PAGOS A TERCEROS

Cliente: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.

NIT: 900258110-5

FECHA IMPRESION : 2022-05-06

| D.O.                   | FACTURA | TERCERO   | NOMBRE               | DOCUMENTO  | FECHA      | CONCEPTO             | COSTO | IVA | TOTAL | TIPO    | VALOR BASE | % | VALOR |
|------------------------|---------|-----------|----------------------|------------|------------|----------------------|-------|-----|-------|---------|------------|---|-------|
| 342022040820           | 145817  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 1433060979 | 2022-04-30 | FORMULARIO VUCE MINC |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1433180390 | 2022-04-30 | FORMULARIO VUCE INVI |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1441998826 | 2022-05-04 | CERTIFICADO V/B INVI |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1167073    | 2022-05-03 | CERTIFICADO V/B ICA  |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1168189    | 2022-05-05 | CERTIFICADO V/B ICA  |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 860053047 | INTERMODAL S.A.      | CTG6962    | 2022-05-05 | DISMOUNTING (PGR)    |       |     |       | ReteIva |            |   |       |
|                        |         |           |                      |            |            |                      |       |     |       | ReteIca |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 860053047 | INTERMODAL S.A.      | CTG6962    | 2022-05-05 | LIMPIEZA Y ADECUACIO |       |     |       | ReteIva |            |   |       |
|                        |         |           |                      |            |            |                      |       |     |       | ReteIca |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 901154391 | OCEAN NETWORK EXPRES | F85667     | 2022-05-02 | THC (TN)             |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 901154391 | OCEAN NETWORK EXPRES | F85667     | 2022-05-02 | EIR FEE (TN)         |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 901154391 | OCEAN NETWORK EXPRES | F85667     | 2022-05-02 | DIFERENCIA EN CAMBIO |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 901154391 | OCEAN NETWORK EXPRES | F85667     | 2022-05-02 | DOC FEE (PGR)        |       |     |       |         |            |   |       |
| 342022040820           | 145817  | 860005101 | GERLEINCO SA         | GA568303   | 2022-05-05 | EMISION DE BL (PGR)  |       |     |       | ReteIva |            |   |       |
| TOTAL PAGOS A TERCEROS |         |           |                      |            |            |                      |       |     |       |         |            |   |       |

|                     |  |
|---------------------|--|
| TOTAL RETENCIÓN IVA |  |
| TOTAL RETENCIÓN ICA |  |

(Uso exclusivo para dar cumplimiento al artículo 1.6.1.4.9 del Decreto 358 de 2020)



|                                  |                         |
|----------------------------------|-------------------------|
| Factura electrónica de venta No. | <b>FESP5710769</b>      |
| Fecha y hora de emisión          | <b>20220510 - 09:18</b> |
| Fecha de vencimiento             | <b>20220520</b>         |
| Tasa de cambio                   |                         |
| Forma de pago                    | <b>Contado</b>          |
| Medio de pago                    | <b>Acuerdo mutuo</b>    |

Autorización de Numeración para Facturación Electrónica No. 18764025937315 (DIAN) de 20220228. Prefijo FESP desde el número 5633323 hasta el número 20000000 . Vigencia de 18 meses contados a partir 20220228.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   |        |                                               |            |        |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------|-----------------------------------------------|------------|--------|-------------|
| Registro portuario<br><b>152315</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Nombre de la nave<br><b>NYK RIGEL</b> | UVI<br><b>46769</b>            | Fecha de atraque<br><b>20220502</b>                               | Estado |                                               |            |        |             |
| Linea<br><b>OCN - OCEAN NETWORK EXPRESS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                       | Origen/Destino<br><b>ECGYE</b> | BL/DO Lote<br><b>EYRICBZE690700</b>                               |        | No. Servicio<br><b>213067127</b>              |            |        |             |
| Cliente<br><b>900258110 - GESTION CARGO ZONA FRANCA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                       |                                | Consignatario/Propietario<br><b>GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |        |                                               |            |        |             |
| Descripción (Marca/Lote)<br><b>Serv.213067127</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                       |                                | Periodo Facturado                                                 |        |                                               | Proforma   |        |             |
| Cantidad                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Empaque                               | Peso/Eslora                    | Unidad                                                            | Código | Descripción de Servicios                      | Col\$/Us\$ | Tarifa | Valor Col\$ |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   | 202111 | UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL |            |        |             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   | 242110 | UOOT/Puerto/Conte                             |            |        |             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   | 402000 | Movimiento/Conte/Lleno/por Planeación         |            |        |             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   | 492100 | Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro   |            |        |             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   | 492100 | Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro   |            |        |             |
| Valor en letras                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   |        |                                               |            | Total  |             |
| Para carga suelta el peso de la mercancía está en Kgm y la tarifa en Toneladas.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |                                |                                                                   |        |                                               |            |        |             |
| LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA PARA TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO (ART. 772, 773, 774 DEL CÓDIGO DE COMERCIO) SOMOS AUTORETENEDORES RES. DIAN NRO. 0161 DE OCTUBRE 5 DE 1995. SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES RESOLUCION NRO. 9061 DE DICIEMBRE 10 DE 2020, SOMOS AUTORETENEDORES DE IMPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO. RESPONSABLES DE IVA REGIMEN COMÚN Y AGENTES RETENEDORES DE IVA. |                                       |                                |                                                                   |        |                                               |            |        |             |

**TERMINAL DE CONTENEDORES DE CARTAGENA, CONTECAR S.A.**

**FACTURACION Y RECAUDOS**

Factura No.:F - FESP 5710769    Cliente.:900258110    - GESTION CARGO ZONA FRANCA    Serv.213067127

Tasa de Cambio:

Pag.: 1  
 Fecha: 10/05/2022  
 Hora: 09:19 AM

**Concepto: 202111-UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | DRYU9973640 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCKU4379763 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU1684396 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU5286071 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU9460638 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TGBU4659938 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/117           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TLLU5633055 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 242110-UOOT/Puerto/Conte Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | DRYU9973640 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCKU4379763 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU1684396 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU5286071 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU9460638 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TGBU4659938 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TLLU5633055 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 402000-Movimiento/Conte/Lleno/porPlaneación Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | DRYU9973640 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCKU4379763 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU1684396 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU5286071 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU9460638 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TGBU4659938 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TLLU5633055 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 492100-Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/paraRetiro Und/Categ:    Cant.    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU9460638 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 492100-Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/paraRetiro Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | DRYU9973640 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCKU4379763 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU1684396 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TCLU5286071 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TGBU4659938 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 46769 | 213067127          | EYRICBZE690700       | EYRICBZE690700       |                  | TLLU5633055 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

|                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------|-----------------|---------------|----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|---------|------|---------------|-------------|---|---|--------|------|---------------|---|---|---|--------------|------|---|---|---|---|-------------------------|------|---|---|---|---|----------------------|------|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|-------|--|--|-------------|--|---|
| <div>REPÚBLICA DE COLOMBIA</div> <div><div>DIAN</div><div><small>Dirección de Impuestos y Aduanas Nacionales</small></div></div> |                                                            | Declaración de Importación               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             | Privada                                                                    |                                                        | 500                                         |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 1. Año <b>2022</b><br>Espacio reservado para la DIAN (Antes de diligenciar este formulario lea cuidadosamente las instrucciones)                                                                                 |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             | 4. Número de formulario<br><b>482022000291284-6</b>                        |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Importador                                                                                                                                                                                                       | 5. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>900258110  |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 6. DV.<br>5                                                                                 | 11. Apellidos y nombres o Razón Social<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S. |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | 13. Dirección<br>LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CANDEL    |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 15. Teléfono<br>6428900                                                                     | 12. Cód. Admón.<br>48                                                      | 16. Cód. Dpto<br>13                                    | 17. Cód. Ciudad Municipio<br>001            |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Declarante                                                                                                                                                                                                       | 24. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>890902266 |                                          | 25. DV.<br>2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 26. Razón social del declarante autorizado<br>AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO S.A. NIVEL 1 |                                                                            |                                                        | 27. Tipo usuario<br>26                      | 28. Cód. usuario<br>0144               |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | 29. Número documento de identificación<br>71661543         |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 30. Apellidos y nombres<br>JOSE ALIRIO RAMOS VALLEJO                                        |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 31. Clase Importador<br>02                                                                                                                                                                                       | 32. Tipo declaración<br>Inicial                            | 33. Cod.<br>1                            | 34. No. Formulario Anterior<br>XXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 35. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX                                                       | 36. Cod. Admón.<br>XX                                                      | 37. Declaración de Exportación<br>No. XXXXXXXXXXXXXXXX | 38. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX       | 39. Cod. Admón.<br>XX                  |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 40. Cod. lugar ingreso de las mercancías<br>CTG                                                                                                                                                                  | 41. Cod. Depósito<br>13911                                 | 42. Manifiesto de carga<br>No. 918612481 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 43. Año - Mes - Día<br>2022 - 05 - 11                                                       | 44. Documento de transporte<br>No. ONEYRICBZE690700                        |                                                        | 45. Año - Mes - Día<br>2022 - 04 - 17       |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 46. Nombre exportador o proveedor en el exterior<br>INTERFOOD AMERICAS S.A.                                                                                                                                      |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            | 47. Ciudad<br>MONTEVIDEO                               |                                             | 48. Cod. País Exportador<br>845        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 49. Dirección exportador o proveedor en el exterior<br>DR. LUIS BONAVIDA 1294 OF. 1136                                                                                                                           |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            | 50. E-mail<br>INFO@AMERICAS.INTERFOOD.COM              |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 51. No. de factura<br>RI 22000298                                                                                                                                                                                | 52. Año - Mes - Día<br>2022 - 04 - 17                      | 53. Cod. país procedencia<br>918         | 54. Cod. Modo Transporte<br>3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 55. Código de Bandera<br>169                                                                | 56. Cod. Dpto destino<br>13                                                | 57. Empresa transportadora<br>Varios                   |                                             | 58. Tasa de cambio \$ cvs.<br>4,086.08 |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| S                                                                                                                                                                                                                | 59. Subpartida arancelaria<br>0402109000                   | 60. Cod. Complementario<br>XX            | 61. Cod. Suplementario<br>XX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 62. Cod. Modalidad<br>C230                                                                  | 63. No. cuotas o meses<br>XX                                               | 64. Valor cuota USD<br>XXXX                            | 65. Periodicidad del pago de la cuota<br>XX | 66. Cod. país de origen<br>249         |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                          | 67. Cod. Acuerdo<br>098                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 68. Forma de pago de la importación<br>01                                                                                                                                                                        | 69. Tipo de importación<br>01                              | 70. Cod. país compra<br>845              | 71. Peso bruto kgs.<br>137,670.00                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 72. Peso neto kgs.<br>133,800.00                                                            | 73. Código embalaje<br>BG                                                  | 74. No. bultos<br>5352                                 | 75. Subpartidas<br>1                        | 76. Cod. unidad comercial<br>KG        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 77. Cantidad dcms.<br>133,800.00                                                            |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 78. Valor FOB USD<br>556,809.00                                                                                                                                                                                  | 79. Valor fletes USD<br>16,030.00                          |                                          | <table><tr><td rowspan="10">Autoliquidación</td><td>Concepto</td><td>%</td><td>Base</td><td>Total Liquidado (\$)</td><td>Total a pagar con esta declaración (\$)</td><td>Total Liquidado (USD)</td></tr><tr><td>Arancel</td><td>8.80</td><td>2,341,091,424</td><td>206,016,000</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>I.V.A.</td><td>0.00</td><td>2,547,107,424</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Salvaguardia</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Derechos Compensatorios</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Derechos Antidumping</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Sancion</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Rescate</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Total</td><td></td><td></td><td>206,016,000</td><td></td><td>0</td></tr></table> |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        | Autoliquidación | Concepto      | %                    | Base                                    | Total Liquidado (\$)  | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) | Arancel | 8.80 | 2,341,091,424 | 206,016,000 | 0 | 0 | I.V.A. | 0.00 | 2,547,107,424 | 0 | 0 | 0 | Salvaguardia | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Compensatorios | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Antidumping | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Sancion | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Rescate | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Total |  |  | 206,016,000 |  | 0 |
| Autoliquidación                                                                                                                                                                                                  | Concepto                                                   | %                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | Base          | Total Liquidado (\$) | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Arancel                                                    | 8.80                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 2,341,091,424 | 206,016,000          | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | I.V.A.                                                     | 0.00                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 2,547,107,424 | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Salvaguardia                                               | 0.00                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 0             | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Derechos Compensatorios                                    | 0.00                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 0             | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Derechos Antidumping                                       | 0.00                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 0             | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Sancion                                                    | 0                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 0             | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Rescate                                                    | 0                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 | 0             | 0                    | 0                                       | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | Total                                                      |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               | 206,016,000          |                                         | 0                     |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                  | 80. Valor Seguros USD<br>104.12                            | 81. Valor Otros Gastos USD<br>0.00       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 82. Sumatoria de fletes, seguros y otros gastos USD<br>16,134.12                                                                                                                                                 | 83. Ajuste valor USD<br>0.00                               |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 84. Valor aduana USD<br>572,943.12                                                                                                                                                                               | 85. Código registro o licencia<br>R                        | 86. Número<br>50065650                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 87. Cod. oficina<br>3                                                                                                                                                                                            | 88. Año<br>2022                                            | 89. Programa No.<br>XXXXXXXXXX           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 90. Cód Interno del Producto<br>0                                                                                                                                                                                |                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            |                                                        |                                             |                                        |                 |               |                      |                                         |                       |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |

91. Descripción de las mercancías (No inicie la descripción de las mercancías a importar con lo señalado en el arancel de aduanas en la subpartida arancelaria - Incluya marcas, seriales y otros) (Si el campo es insuficiente, continúe al respaldo de este formulario)

DO 052022043005 PEDIDO TRAMITE: 126215 DECLARACION(1-1) FACTURA: RI 22000298 FECHA: 2022-04-17 CANT (133.8) TONELADAS SKIMMED MILK POWDER; PRODUCTO: LECHE EN POLVO DESCREMADA, COMPOSICION: LACTOSA 55% MN HUMEDAD MAX 3.9, 4,0 %, GRASA MAX 0.67, 0.76%, PROTEIN A 37.51, 37.14%, CENIZAS MAX 8.2%, SOLUBILIDAD MAX 0.1, 0.3%, PROCESOS A QUE HA SIDO SOMETIDO: ES OBTENIDA DE LA EVAPORACION DEL AGUA DE LECHE LIQUIDA ATRAVES DE SISTEMA SPRAY, ASPECTO FISICO: EN POLVO, SUELTO UNIFORME SIN GRUMOS COLOR BLANCO LEVEMENTE CREMA , TIPO DE EMPAQUE: BOLSAS DE 25 KG C/U, MARCA: DAIRYAMERICA,, LOTE: H00422 - FAB LOT: 01-04-2022 -VTO LOT: 01-03-2024 / H00722 - FAB LOT: 01-07-2022 - VTO LOT: 01-06-2024 // MERCANCIA NUEVA, SE CUMPLE CON REGLAMENTO TECNICO DE ETIQUETAD(continúa al respaldo)

|                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 127. Valor pagos anteriores: 0                                                                                            | 128. Recibo oficial de pago anterior No.: XXXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                        | 129. Fecha: XXXX XX XX                                                                                                                                                                                         |
| 130. Espacio reservado DIAN - Actuación aduanera<br>Estado de levante: Levante automático<br>No hay declaración posterior | 131. Espacio reservado uso exclusivo Ministerio de Relaciones Exteriores                                                                                                          | 132. No. Aceptación declaración<br>482022000291284<br>133. Feha: 2022 05 13                                                                                                                                    |
| 134. Levante No. 482022000260516                                                                                          | 135. Fecha<br>2022 - 05 - 13                                                                                                                                                      | Firma funcionario responsable                                                                                                                                                                                  |
| 136. Nombre<br>137. C.C. No.                                                                                              |                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                |
| Firma declarante                                                                                                          | 997. Espacio exclusivo para el sello de la entidad recaudadora (Fecha efectiva de la transacción)<br><br>Coloque el timbre de la máquina registradora al dorso de este formulario | 980. Pago Total \$<br>0<br>996. Espacio para autoadhesivo de la entidad recaudadora (Número del adhesivo)<br>SYGA<br>Autoadhesivo 92482201731251<br>Fecha presentación 2022-05-13 09:55:07<br>Valor pagado \$0 |

Fecha de Impresión: 2022-05-13 10:01:59

20223273692033









**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE PARA TRANSPORTE  
COMBINADO Y DESPACHO DE PUERTO A PUERTO**

|                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| EXPORTADOR (2)<br>DAIRY AMERICA, INC.<br>7815 N. PALM AVE. STE #250<br>FRESNO, CA 93711<br>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>TELÉFONO NO: 559-251-0992<br>NIT: 94-3225843                            | DOCUMENTO NO (5)<br><b>NAM5455989</b> <b>NAM5455989</b>                                                                                                                   |
| CONSIGNATARIO (3) (NO<br>NEGOCIABLE A MENOS QUE SE<br>CONSIGNE A LA ORDEN)<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILÓMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE, CARTAGENA,<br>COLOMBIA<br>NIT: 900.258.110-5 | NOTIFICAR (4)<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA<br>S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL, KILÓMETRO 9, SECTOR<br>COSPIQUE, CARTAGENA, COLOMBIA<br>NIT: 900.258.110-5* |
| MUELLE/TERMINAL (10)<br>SU TERMINAL LONG BEACH                                                                                                                                                  | TRANSPORTE COMBINADO*<br>PRETRANSPORTE DESDE (10ª)                                                                                                                        |
| BUQUE (11)<br>MAERSK NORTHWOOD<br>OLX0KS1MA                                                                                                                                                     | PUERTO DE CARGUE (12)<br><br>LONG BEACH, CA. EEUUA                                                                                                                        |
| PUERTO DE DESCARGA DESDE EL<br>BUQUE (13),<br>CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                               | PARA TRANSBORDO HASTA (14)                                                                                                                                                |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| RUTA DOMÉSTICA / INSTRUCCIONES DE EXPORTACIÓN (9)<br>X20220627701288<br>*ATENCIÓN ALEXANDER JIMÉNEZ TORRES<br>T: 3655600 EXT. 45912<br>CORREO ELECTRÓNICO: <a href="mailto:AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM">AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM</a><br>TRANSPORTE COMBINADO – TRANSPORTE HACIA ADELANTE (15)* |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

| RECEPCIÓN TRANSPORTADOR  |                         | DETALLES SUMINISTRADOS POR EL<br>DESPACHADOR – TRANSPORTADOR<br>NO RESPONSABLE |
|--------------------------|-------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| MARCAS Y<br>NÚMEROS (16) | NO. DE<br>PAQUETES (17) | DESCRIPCIÓN DE LA MERCANCÍA<br>(18)                                            |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|  |  |                                                                              |
|--|--|------------------------------------------------------------------------------|
|  |  | <b>CARGA Y RECuento DE LA CARGA<br/>Y ESTIBAS DE LOS<br/>TRANSPORTADORES</b> |
|--|--|------------------------------------------------------------------------------|

Cuenta y riesgo de la carga y para llevarse a cabo, el agente o la naviera deben dar el paz y salvo por haber recibido el pago de fletes y recargas.

194. Para los propósitos de este transporte, la cláusula 14(2) deberá excluir la aplicación de las reglas York/Antwerp de 2004.

202. La sobreestadía y eliminación deberán calcularse y pagarse según la tarifa general disponible en el sitio web [www.cma-cgm.com](http://www.cma-cgm.com), o en cualquier agencia CMA CGM. Sin embargo, si se otorgan condiciones especiales de tiempo gratis, entonces las tarifas aplicables serán según las tarifas generales y empezarán desde el día siguiente a último día gratis.

216. La declaración errónea del peso de la carga pone en riesgo a la tripulación, a los trabajadores del puerto y la seguridad de los buques. Su carga se puede pesar en cualquier lugar y tiempo de transporte y cualquier declaración errónea lo expondrá a usted a reclamos por pérdidas, gastos, o daños de cualquier clase que surjan de lo anterior y estarán sujetos a sobrecosto de fletes.

225. El despachador reconoce que el Transportador puede transportar la mercancía identificada en este conocimiento de embarque en la cubierta de cualquier buque y al recibir remesa de este conocimiento de embarque del Comerciante (incluyendo el despachador, el consignatario y el titular del conocimiento de embarque, según sea el caso) confirma su aceptación expresa de todos los términos y condiciones de este conocimiento de embarque y confirma expresamente su consentimiento incondicional e irrevocable para el posible transporte de los bienes en la cubierta de cualquier buque.

274. El Comerciante es responsable de devolver cualquier contenedor vacío, con el interior limpio, libre de carteles de bienes peligrosos, etiquetas o marcas, en el lugar designado, y dentro de los 60 días posteriores a la fecha de liberación, y si esto no se cumple el contenedor se considerará perdido. El Comerciante será responsable de indemnizar al Transportador por cualquier pérdida o gasto que surja de lo anterior, incluyendo sin limitación los daños liquidados equivalentes al valor del mercado sólido – o al valor depreciado debido por el Transportador al arrendador del contenedor. El Transportador tiene derecho a cobrar un depósito al Comerciante en el momento de la liberación del contenedor que se remitirá como garantía para el pago de sumas debidas al Transportador, en particular para el pago de toda detención y demora y/o indemnidad del contenedor según se hizo referencia antes.

358. De acuerdo con las medidas excepcionales de varios gobiernos en relación con el brote del virus COVID-19 y las restricciones operacionales resultantes del mismo, a los Comerciantes por el presente se los notifica de que el transporte de carga puede interrumpirse o demorarse. Es posible que la carga no se cargue en el buque propuesto y se puede enviar al puerto de destino en cualquier buque alternativo a discreción única del

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador. Además, en caso de interrupción de las operaciones del puerto, la caga se puede descargar en un puerto alternativo sin aviso y – con sujeción a disponibilidad – enviarse al puerto original propuesto de destino. El Transportador se reserva el derecho de cumplir con el conocimiento de embarque en cualquier puerto alternativo. Todos los costos adicionales, incluyendo sin limitación, almacenamiento, demora, taponamiento, monitoreo en el puerto alternativo de descarga o costos extras de despacho, serán por cuenta del Comerciante y se pagarán antes de la entrega y el transportador no será responsable en absoluto por cualquier pérdida o daño resultante de lo anterior.

366. El Comerciante garantiza que los detalles relativos a la Mercancía se han verificado y que esos detalles son adecuados.

**EL VALOR DECLARADO POR LOS DESPACHADORES ESTÁ SUJETO A FLETE EXTRA SEGÚN LA TARIFA Y LA CLÁUSULA 10 DE ESTE CONOCIMIENTO DE EMBARQUE.**

Si los bienes de consumo anteriores, tecnología, y/o software se exportan desde los Estados Unidos de América, el Comerciante debe cumplir con todas las leyes y regulaciones aplicables de los Estados Unidos de América. Están prohibidas las desviaciones contrarias a la ley de los Estados Unidos de América.

\*Si se llenan los recuadros de Pre-Transporte o de Transporte Hacia Adelante, el despacho se tratará como Transporte Combinado. El Transportador se compromete con todo el transporte desde el lugar donde se recibe la mercancía para carga hasta el lugar designado para su entrega y asume responsabilidad total por ese transporte según la cláusula 15.

RECIBIDO en buena condición y orden externos, excepto según se indique otra cosa en el presente, el número de paquetes enumerados en el Recibo de los Transportadores, según se dice que contiene los bienes descritos en los Detalles Suministrados por el Despachador (contenidos, peso y medición desconocidos para el Transportador) que se van a transportar al puerto de descarga, o a otro lugar autorizado o permitido en el presente, o tan cerca al mismo como pueda llegar el buque, descansar y salir, siempre con seguridad y sin demora, y se entregarán al consignatario, o al receptor autorizado, o en el transportador al pago de todos los cargos debidos y correctos. En caso de incumplimiento del Comerciante de esa garantía, el Transportador tendrá derecho a cobrar al Comerciante en cualquier momento una cantidad de USD 2.000 por Contenedor o Bienes (para carga no en contenedor) como derechos de procesamiento y administrativos. Este derecho también será aplicable en caso de discrepancia entre la Masa Bruta Verificada (MBV) enviada al Transportador, o el peso declarado para el Transportador (para carga no en contenedor), y el peso declarado por el Despachador en esta instrucción de despacho o de otra manera pesado durante el Transporte.

372. El Comerciante acepta compartir información con el Transportador, lo mismo que los datos contenidos en el Conocimiento de Embarque y/o relativos al desempeño del Transporte de los Bienes con terceros, incluyendo, sin limitación las plataformas de cadena de suministro digital.

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**Todos los reclamos y acciones que surjan entre el Transportador y el Comerciante en relación con el contrato de Transporte evidenciado en este Conocimiento de Embarque se presentarán exclusivamente ante el Tribunal de Comercio de Marsella y no ante ningún otro Tribunal y ningún otro Tribunal tendrá jurisdicción con respecto a ese reclamo o acción. No obstante lo anterior, el Transportador también tiene derecho a presentar el reclamo o acción ante el Tribunal del lugar donde el acusado tiene su oficina registrada.**

CARGOS POR FLETES (Ver cláusulas 10 y20). EN TESTIMONIO DE LO ANTERIOR CERO (0).

|                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| COBROS VALOR DECLARADO (Ver Cláusula 10).<br>IMPUESTO PORTUARIO /<br>ALIGERAMIENTO<br><br><div>Total \$</div> | Se han ejecutado los Conocimientos de Embarque del mismo tenor. UNO de los cuales se ha logrado, el otro quedará anulado.<br><div>DIA            MES    AÑO            BL/No.<br/>23            JULIO    22            CMDU<br/><div>NAM5455989</div></div> <div>Firmado para el Transportador CMA CGM SA por CMA CGM (AMERICA) LLC como agente para el Transportador.<br/>Por:</div> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia

Traducción Oficial No: 221/24 del inglés al español fechada el 25 de agosto de 2024

| RECIBO DEL<br>TRANSPORTADOR       |                            | DETALLES SUMINISTRADOS POR EL DESPACHADOR –<br>TRANSPORTADOR NO RESPONSABLE                              |                     |                  |
|-----------------------------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------|
| MARCAS Y<br>NÚMEROS (16)          | NO. DE<br>PAQUETES<br>(17) | DESCRIPCIÓN DE LA<br>MERCANCÍA (18)<br>ESTIBAR, CARGAR<br>Y CONTAR DE LOS<br>TRANSPORTADORES             | PESO BRUTO<br>(19)  | MEDICIÓN (20)    |
| <b>MPO-25732</b>                  |                            | CONTENEDORES<br>11X40 HC: 8, 409<br>BOLSAS DE 25 KG<br>CÓDIGO HS: 0402.10<br>LECHE SECA BAJA<br>EN GRASA |                     |                  |
| <b>CMAU8929305<br/>SN# 543697</b> | <b>763</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19380.000KGS</b> | <b>24.416CBM</b> |
| <b>CMAU4614022<br/>SN# 543720</b> | <b>765</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19431.000KGS</b> | <b>24.480CBM</b> |
| <b>BEAU6087237<br/>SN# 543696</b> | <b>764</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19406.000KGS</b> | <b>24.448CBM</b> |
| <b>FFAU4222380<br/>SN# 543723</b> | <b>763</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19380.000KGS</b> | <b>24.416CBM</b> |
| <b>CMAU8474274<br/>SN# 543699</b> | <b>765</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19431.000KGS</b> | <b>24.480CBM</b> |
| <b>ECMU9591262<br/>SN# 543722</b> | <b>764</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19406.000KGS</b> | <b>24.448CBM</b> |
| <b>CMAU6887598<br/>SN# 543721</b> | <b>765</b>                 | BOLSAS                                                                                                   | <b>19431.000KGS</b> | <b>24.480CBM</b> |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
**Traductora - Interprete Oficial**  
**Resolución No. 958**  
**Ministerio de Justicia**  
**Tel. 311 538 73 84**

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 221/24 del inglés al español fechada el 25 de agosto de 2024

| RECIBO DEL TRANSPORTADOR  |                      | DETALLES SUMINISTRADOS POR EL DESPACHADOR – TRANSPORTADOR NO RESPONSABLE            |                 |               |
|---------------------------|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|
| MARCAS Y NÚMEROS (16)     | NO. DE PAQUETES (17) | DESCRIPCIÓN DE LA MERCANCÍA (18)<br>ESTIBAR, CARGAR Y CONTAR DE LOS TRANSPORTADORES | PESO BRUTO (19) | MEDICIÓN (20) |
| SEKU4329744<br>SN# 543700 | 765                  | BOLSAS                                                                              | 19431.000KGS    | 24.480CBM     |
| TEMU8434781<br>SN# 543702 | 765                  | BOLSAS                                                                              | 19431.000KGS    | 24.480CBM     |
| CXDU2040934<br>SN# 543698 | 765                  | BOLSAS                                                                              | 19431.000KGS    | 24.480CBM     |
| TLLU4328777<br>SN# 543701 | 765                  | BOLSAS                                                                              | 19431.000KGS    | 24.480CBM     |
| S/C #22-0217              | 8409                 | BOLSAS                                                                              | 19431.000KGS    | 24.480CBM     |
|                           |                      | Total                                                                               | 213589.000KGS   | 269.088CBM    |

Embarcado a Bordo del MAERSK NORTHWOOD, 23 DE JULIO DE 2022 CMA CGM (América) LLC. Como agentes del Transportador.

|                               |     |          |   |
|-------------------------------|-----|----------|---|
| FLETE BÁSICO                  | USD | 29040.00 | P |
| Recargo de Búnker NOS         | USD | 5775.00  | P |
| Manipulación Terminal Destino | USD | 1375.00  | C |
| TOTAL PREPAGADO               | USD | 34815.00 | P |
| TOTAL COBRADO                 | USD | 1375.00  | C |



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 6 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Conocimiento de Embarque CMA CGM DAIRY NAM 5455989**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 25 días del mes de agosto de 2024.

*María del Pilar Mejía de Restrepo*

María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

*María del Pilar Mejía de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| SHIPPER/EXPORTER (2)<br>DAIRYAMERICA, INC.<br>7815 N. PALM AVE., STE #250<br>FRESNO, CA 93711 US<br>PHONE NO.: 559-251-0992<br>TAX ID NO.: 94-3225843                                                                  |  | DOCUMENT NO (5)<br><b>NAM5455989</b>                                                                                                                           | <b>NAM5455989</b> |
| CONSIGNEE (3) (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5 |  | EXPORT REFERENCES (6)                                                                                                                                          |                   |
| NOTIFY (4)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5*                                              |  | FORWARDING AGENT - REFERENCES (7)<br><br>CHB:<br>FMC:                                                                                                          |                   |
| PIER/TERMINAL (10)<br>ITS TERMINAL LONG BEACH                                                                                                                                                                          |  | POINT AND COUNTRY OF ORIGIN (8)<br><b>LONG BEACH, CA, US</b>                                                                                                   |                   |
| VESSEL (11)<br><b>MAERSK NORTHWOOD</b><br><b>OLXOKS1MA</b>                                                                                                                                                             |  | DOMESTIC ROUTING/EXPORT INSTRUCTIONS (9)<br><br>X20220627701288<br><br>*ATTN: ALEXANDER JIMENEZ TORRES<br>T: 3655600 EXT 45912<br>E: AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM |                   |
| PORT OF DISCHARGE FROM VESSEL (13)<br>CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                                                              |  | COMBINED TRANSPORT*<br>PRECARRIAGE FROM (10A)<br>-                                                                                                             |                   |
| PORT OF LOADING (12)<br>LONG BEACH, CA, US                                                                                                                                                                             |  | COMBINED TRANSPORT - ONWARD CARRIAGE (15)*<br>-                                                                                                                |                   |

| CARRIER'S RECEIPT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                      | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER - CARRIER NOT RESPONSIBLE |                      |                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------------|----------------------|---------------------|
| MARKS AND NUMBERS<br>(16)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | NO. of PKGS.<br>(17) | DESCRIPTION OF GOODS (18)<br>SHIPPERS STOW LOAD AND COUNT  | GROSS WEIGHT<br>(19) | MEASUREMENT<br>(20) |
| <p>cuenta y riesgo de la carga y para llevarse a cabo, el agente o la naviera deben dar el paz y salvo por haber recibido el pago de fletes y recargos.</p> <p>194. For the purpose of the present carriage, clause 14(2) shall exclude the application of the York/Antwerp rules, 2004.</p> <p>202. Demurrage and detention shall be calculated and paid as per general tariff available on the web site www.cma-cgm.com, or in any of CMA CGM agency. However if special free time conditions are granted, then rates applicable as per general tariff grid shall start from the day following the last free day.</p> <p>216. Mis-declaration of cargo weight endangers crew, port workers and vessels' safety. Your cargo may be weighed at any place and time of carriage and any mis-declaration will expose you to claims for all losses, expenses or damages whatsoever resulting thereof and be subject to freight surcharge.</p> <p>225. The shipper acknowledges that the Carrier may carry the goods identified in this bill of lading on the deck of any vessel and in taking remittance of this bill of lading the Merchant (including the shipper, the consignee and the holder of the bill of lading, as the case may be) confirms his express acceptance of all the terms and conditions of this bill of lading and expressly confirms his unconditional and irrevocable consent to the possible carriage of the goods on the deck of any vessel.</p> <p>274. The Merchant is responsible for returning any empty container, with interior clean, free of any dangerous goods placards, labels or markings, at the designated place, and within 60 days following to the date of release, failing which the container shall be construed as lost. The Merchant shall be liable to indemnify the Carrier for any loss or expense whatsoever arising out of the foregoing, including but not limited to liquidated damages equivalent to the sound market value - or the depreciated value due by the Carrier to a container lessor. The Carrier is entitled to collect a deposit from the Merchant at the time of release of the container which shall be remitted as security for payment of any sums due to the Carrier, in particular for payment of all detention and demurrage and/or container indemnity as referred above.</p> <p>358. Following the exceptional measures adopted by various governments in relation with the outbreak of COVID-19 virus and the operational constraints resulting thereof, the Merchants are hereby notified that the carriage of cargo may be disrupted or delayed. Cargo may not be loaded on the intended vessel and may be on forwarded to the port of destination on any alternative vessel at Carrier's sole discretion. Furthermore in case of disruption of ports' operations, the cargo may be discharged in an alternative port without notice and - subject to availability - be on forwarded to the original intended port of destination. Carrier reserve its rights to accomplish the bill of lading in any alternative port. All additional costs, including but not limited to storage, demurrage, plugging, monitoring at the alternative discharge port or extra on forwarding costs, shall be on Merchant's account and payable before delivery and the carrier shall have no liability whatsoever for any loss or damage resulting thereof.</p> <p>366. The Merchant warrants that the particulars relating to the Goods have been checked and that such particulars are adequate</p> |                      |                                                            |                      |                     |

SHIPPERS DECLARED VALUE  
SUBJECT TO EXTRA FREIGHT AS PER TARIFF AND CLAUSE 10 OF THIS B/L

If above commodities, technology, and/or software were exported from the U.S., the Merchant must comply with all applicable U.S. laws and regulations. Diversions contrary to U.S. law are prohibited.

If the Pre-Carriage or Onward Carriage boxes are filled out, shipment will be treated as Through Combined Transport. Carrier undertakes entire transport from the place where the goods are taken in charge to the place designated for their delivery and assumes full liability for such transport as per clause 15.

RECEIVED in external good order and condition, except as otherwise indicated herein, the number of packages listed in the Carriers Receipt, said to contain the goods described in the Particulars Furnished by Shipper (contents, weight and measurement unknown to Carrier) to be transported to the port of discharge, or to such other place authorized or permitted herein, or so near thereto as the vessel can get, lie and leave, always in safety and without delay, and there to be delivered to consignee, or authorized receiver, or on carrier on payment of all charges due thereon.

All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriage evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce de Marseille and no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the place where the defendant has his registered office.

FREIGHT CHARGES (See clause 10 and 20)

IN WITNESS WHEREOF ZERO (0)

Bills of Lading all of like tenor, have been executed, ONE of which being accomplished, the other shall stand void.

DAY MONTH YEAR  
**23-JUL-22**  
Signed for the Carrier CMA CGM SA by  
CMA CGM (AMERICA) LLC as agent for the Carrier

BL/No.  
CMDU  
**NAM5455989**

DECLARED VALUE CHARGES (See Clause 10)  
HARBOR TAX/LIGHTERAGE

TOTAL \$

By

(Continued on reverse side)







## BILL OF LADING FOR COMBINED TRANSPORT AND PORT TO PORT SHIPMENT

Sheet 1 of 4

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| SHIPPER/EXPORTER (2)<br>DAIRYAMERICA, INC.<br>7815 N. PALM AVE., STE #250<br>FRESNO, CA 93711 US<br>PHONE NO.: 559-251-0992<br>TAX ID NO.: 94-3225843                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                      | DOCUMENT NO (5)<br><b>NAM5455989</b>                                                    |   | EXPORT REFERENCES (6)<br><b>NAM5455989</b>                                                                                                              |                     |
| CONSIGNEE (3) (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                      | FORWARDING AGENT - REFERENCES (7)<br><br><b>CHB:</b><br><b>FMC:</b>                     |   |                                                                                                                                                         |                     |
| NOTIFY (4)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5*                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                      | POINT AND COUNTRY OF ORIGIN (8)<br><b>LONG BEACH, CA, US</b>                            |   |                                                                                                                                                         |                     |
| PIER/TERMINAL (10)<br>ITS TERMINAL LONG BEACH                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                      | COMBINED TRANSPORT*<br>PRECARRIAGE FROM (10A)<br>-                                      |   | DOMESTIC ROUTING/EXPORT INSTRUCTIONS (9)<br>X20220627701288<br>*ATTN: ALEXANDER JIMENEZ TORRRES<br>T: 3655600 EXT 45912<br>E: AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM |                     |
| VESSEL (11)<br><b>MAERSK NORTHWOOD</b><br><b>DLXOKS1MA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                      | PORT OF LOADING (12)<br>LONG BEACH, CA, US                                              |   |                                                                                                                                                         |                     |
| PORT OF DISCHARGE FROM VESSEL (13)<br>CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                      | FOR TRANSHIPMENT TO (14)<br>-                                                           |   | COMBINED TRANSPORT - ONWARD CARRIAGE (15)*<br>-                                                                                                         |                     |
| CARRIER'S RECEIPT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                      | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER - CARRIER NOT RESPONSIBLE                              |   |                                                                                                                                                         |                     |
| MARKS AND NUMBERS<br>(16)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | NO. of PKGS.<br>(17) | DESCRIPTION OF GOODS (18)<br>SHIPPER'S STOW, LOAD AND COUNT                             |   | GROSS WEIGHT<br>(19)                                                                                                                                    | MEASUREMENT<br>(20) |
| MPO-25732                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                      | 11x40HC CONTAINERS:<br>8,409 25 KG BAGS<br>RS CODE: 0402.10<br>NONFAT DRY MILK LOW HEAT |   |                                                                                                                                                         |                     |
| CMAU8929305<br>SN# 543697                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 763                  | BAGS                                                                                    |   | 19380.000KGS                                                                                                                                            | 24.416CBM           |
| CMAU4614022<br>SN# 543720                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 765                  | BAGS                                                                                    |   | 19431.000KGS                                                                                                                                            | 24.480CBM           |
| BEAU6087237<br>SN# 543696                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 764                  | BAGS                                                                                    |   | 19406.000KGS                                                                                                                                            | 24.448CBM           |
| FFAU4222380<br>SN# 543723                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 763                  | BAGS                                                                                    |   | 19380.000KGS                                                                                                                                            | 24.416CBM           |
| CMAU8474274<br>SN# 543699                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 765                  | BAGS                                                                                    |   | 19431.000KGS                                                                                                                                            | 24.480CBM           |
| ECMU9591262<br>SN# 543722                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 764                  | BAGS                                                                                    |   | 19406.000KGS                                                                                                                                            | 24.448CBM           |
| CMAU6887598<br>SN# 543721                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 765                  | BAGS                                                                                    |   | 19431.000KGS                                                                                                                                            | 24.480CBM           |
| SHIPPER'S DECLARED VALUE<br>SUBJECT TO EXTRA FREIGHT AS PER TARIFF AND CLAUSE 10 OF THIS B/L                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| If above commodities, technology, and/or software were exported from the U.S., the Merchant must comply with all applicable U.S. laws and regulations. Diversions contrary to U.S. law are prohibited.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| *If the Pre-Carriage or Onward Carriage boxes are filled out, shipment will be treated as Through Combined Transport. Carrier undertakes entire transport from the place where the goods are taken in charge to the place designated for their delivery and assumes full liability for such transport as per clause 15.                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| RECEIVED in external good order and condition, except as otherwise indicated herein, the number of packages listed in the Carriers Receipt, said to contain the goods described in the Particulars Furnished by Shipper (contents, weight and measurement unknown to Carrier) to be transported to the port of discharge, or to such other place authorized or permitted herein, or so near thereto as the vessel can get, lie and leave, always in safety and without delay, and there to be delivered to consignee, or authorized receiver, or on carrier on payment of all charges due thereon. |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriage evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce de Marseille and no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the place where the defendant has his registered office.                                                                                                                    |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| FREIGHT CHARGES (See clause 10 and 20)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                      |                                                                                         |   |                                                                                                                                                         |                     |
| BASIC FREIGHT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | USD                  | 29040.00                                                                                | P | IN WITNESS WHEREOF ZERO (0)                                                                                                                             |                     |
| Bunker surcharge NOS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | USD                  | 5775.00                                                                                 | P | Bills of Lading all of like tenor, have been executed, ONE of which being accomplished, the other shall stand void.                                     |                     |
| Terminal handl. ch destination                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | USD                  | 1375.00                                                                                 | C | DAY MONTH YEAR                                                                                                                                          |                     |
| TOTAL PREPAID                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | USD                  | 34815.00                                                                                | P | 23-JUL-22                                                                                                                                               |                     |
| TOTAL COLLECT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | USD                  | 1375.00                                                                                 | C | Signed for the Carrier CMA CGM SA by<br>CMA CGM (AMERICA) LLC as agent for the Carrier                                                                  |                     |
| DECLARED VALUE CHARGES (See Clause 10)<br>HARBOR TAX/LIGHTERAGE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |                                                                                         |   | BL/No.<br>CMDU<br>NAM5455989                                                                                                                            |                     |
| TOTAL \$                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                      |                                                                                         |   | By _____                                                                                                                                                |                     |

(Continued on reverse side)



## BILL OF LADING FOR COMBINED TRANSPORT AND PORT TO PORT SHIPMENT

Sheet 2 of 4

|                                                                                                                                                                                                                        |                                                    |                                                                                                                                                                                                                        |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| SHIPPER/EXPORTER (2)<br>DAIRYAMERICA, INC.<br>7815 N. PALM AVE., STE #250<br>FRESNO, CA 93711 US<br>PHONE NO.: 559-251-0992<br>TAX ID NO.: 94-3225843                                                                  |                                                    | DOCUMENT NO (5)<br><b>NAM5455989</b><br>EXPORT REFERENCES (6)<br><b>NAM5455989</b>                                                                                                                                     |  |
| CONSIGNEE (3) (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5 |                                                    | FORWARDING AGENT - REFERENCES (7)<br><br><b>CHB:</b><br><b>FMC:</b>                                                                                                                                                    |  |
| NOTIFY (4)<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>ZONA FRANCA LA CANDELARIA<br>MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR<br>COSPIQUE CARTAGENA<br>COLOMBIA<br>TAX ID NO.: 900.258.110-5*                                              |                                                    | POINT AND COUNTRY OF ORIGIN (8)<br><b>LONG BEACH, CA, US</b><br>DOMESTIC ROUTING/EXPORT INSTRUCTIONS (9)<br>X20220627701288<br>*ATTN: ALEXANDER JIMENEZ TORRES<br>T: 3655600 EXT 45912<br>E: AJIMENEZ@GESTIONCARGO.COM |  |
| PIER/TERMINAL (10)<br>ITS TERMINAL LONG BEACH                                                                                                                                                                          | COMBINED TRANSPORT*<br>PRECARRIAGE FROM (10A)<br>- |                                                                                                                                                                                                                        |  |
| VESSEL (11)<br><b>MAERSK NORTHWOOD</b><br><b>OLXOKS1MA</b>                                                                                                                                                             | PORT OF LOADING (12)<br>LONG BEACH, CA, US         |                                                                                                                                                                                                                        |  |
| PORT OF DISCHARGE FROM VESSEL (13)<br>CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                                                              | FOR TRANSHIPMENT TO (14)<br>-                      |                                                                                                                                                                                                                        |  |
|                                                                                                                                                                                                                        |                                                    | COMBINED TRANSPORT - ONWARD CARRIAGE (15)*<br>-                                                                                                                                                                        |  |

| CARRIER'S RECEIPT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                      | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER - CARRIER NOT RESPONSIBLE                                                       |                      |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|---------------------|
| MARKS AND NUMBERS<br>(16)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | NO. of PKGS.<br>(17) | DESCRIPTION OF GOODS (18)<br>SHIPPER'S STOW LOAD AND COUNT                                                       | GROSS WEIGHT<br>(19) | MEASUREMENT<br>(20) |
| SEKU4329744<br>SN# 543700                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 765                  | BAGS                                                                                                             | 19431.000KGS         | 24.480CBM           |
| TEMU8434781<br>SN# 543702                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 765                  | BAGS                                                                                                             | 19431.000KGS         | 24.480CBM           |
| CXDU2040934<br>SN# 543698                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 765                  | BAGS                                                                                                             | 19431.000KGS         | 24.480CBM           |
| TLU4328777<br>SN# 543701                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 765                  | BAGS                                                                                                             | 19431.000KGS         | 24.480CBM           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 8409                 | TOTAL                                                                                                            | 213589.000KGS        | 269.088CBM          |
| S/C #22-0217                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                      | Shipped on Board MAERSK NORTHWOOD 23-JUL-2022 CMA CGM (America) LLC As agents for the Carrier<br>FREIGHT PREPAID |                      |                     |
| 4. Cargo at port is at merchant risk, expenses and responsibility<br>5. FCL<br>77. THC at destination payable by Merchant as per line/port tariff<br>177. Acorde con el decreto 1960 de 1967 y las modificaciones del decreto 2685 de 1999, la naviera declara que este transporte tiene destino final deposito habilitado puerto de descargue. El traslado a un deposito habilitado diferente o a zona franca es por |                      |                                                                                                                  |                      |                     |

SHIPPER'S DECLARED VALUE  
SUBJECT TO EXTRA FREIGHT AS PER TARIFF AND CLAUSE 10 OF THIS B/L

If above commodities, technology, and/or software were exported from the U.S., the Merchant must comply with all applicable U.S. laws and regulations. Diversions contrary to U.S. law are prohibited.

\*If the Pre-Carriage or Onward Carriage boxes are filled out, shipment will be treated as Through Combined Transport. Carrier undertakes entire transport from the place where the goods are taken in charge to the place designated for their delivery and assumes full liability for such transport as per clause 15.

RECEIVED in external good order and condition, except as otherwise indicated herein, the number of packages listed in the Carriers Receipt, said to contain the goods described in the Particulars Furnished by Shipper (contents, weight and measurement unknown to Carrier) to be transported to the port of discharge, or to such other place authorized or permitted herein, or so near thereto as the vessel can get, lie and leave, always in safety and without delay, and there to be delivered to consignee, or authorized receiver, or on carrier on payment of all charges due thereon.

All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriage evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce de Marseille and no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the place where the defendant has his registered office.

FREIGHT CHARGES (See clause 10 and 20)

IN WITNESS WHEREOF ZERO (0)

Bills of Lading all of like tenor, have been executed, ONE of which being accomplished, the other shall stand void.

DAY MONTH YEAR  
23-JUL-22  
Signed for the Carrier CMA CGM SA by  
CMA CGM (AMERICA) LLC as agent for the CarrierBL/No.  
CMDU  
NAM5455989DECLARED VALUE CHARGES (See Clause 10)  
HARBOR TAX/LIGHTERAGE  
TOTAL \$

By

(Continued on reverse side)

|                                                                                     |                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>FACTURA COMERCIAL</u></b><br>Factura #: MPO- 25732<br>Fecha: 23 julio de 2022 | Dairy America, Inc.<br>7815N Palm Ave. Suite<br>#250<br>Fresno, CA 93711 EEUUA<br>NIT: 94-3225843 |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|

|            |                                                                                                                                                  |               |                                                                                                                                                  |
|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Vendido a: | Gestión Cargo Zona Franca S.A.S.<br>Zona Franca La Candelaria<br>Mamonal Kilómetro 9, Sector Cospique, Cartagena, Colombia<br>NIT: 900.258.110-5 | Despachado a: | Gestión Cargo Zona Franca S.A.S.<br>Zona Franca La Candelaria<br>Mamonal Kilómetro 9, Sector Cospique, Cartagena, Colombia<br>NIT: 900.258.110-5 |
|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                  |                                                  |                                                      |                                                        |                                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Fecha Factura</b><br>23. Jul. 2022                                                            | <b>Liberación No.</b><br>270926                  | <b>Referencia de los Vendedores No.</b><br>MPO-25732 | <b>Referencia de los Compradores No.</b><br>4700088483 | <b>Incoterms</b><br>CFR<br>INCOTERMS<br>2010 |
| <b>Buque / Viaje</b><br>Maersk<br>Northwood<br>0LX0KS1MA                                         | <b>Puerto de Cargue</b><br>Long Beach, CA, EEUUA | <b>Puerto de Descargue</b><br>Cartagena, CO          | <b>Destino Final</b><br>Cartagena, Colombia            |                                              |
| <b>Términos de Pago:</b> Cuenta Abierta 45 días después de la fecha del Conocimiento de Embarque |                                                  |                                                      |                                                        |                                              |

| <b>Cantidad y Descripción de los Productos</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Precio USD por MT</b> | <b>Peso Neto (kgs)</b> | <b>Peso Bruto (kgs)</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|------------------------|-------------------------|
| 8.409 Bolsas de 25 kg<br>Leche Descremada Seca, Calor Bajo<br>210.225 Toneladas Métricas<br>Nombre del Productor:<br>CALIFORNIA DAIRIES INC. TIPTON<br>11894 Avenue 120, Tipton, CA 93272<br>Tel: 559-852-5200. Fax: 559-752-5201<br>Correo Electrónico:<br><a href="mailto:SChamagne@californiadairies.com">SChamagne@californiadairies.com</a><br>Registro USDA #: 06-142 | 4.370,00                 | 210.225,00             | 213.589.00              |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                          | Costo del Producto     | 863.394,07              |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                          | Costo del Flete        | 55.289,18               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                          | USD                    | 918.683,25              |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Origen: Se certifica que el producto lácteo enumerado en el presente es de origen estadounidense.

Por y en nombre de Dairy  
America, Incorporated



Teri Covacevich  
En ausencia de otras  
disposiciones para cobro de  
interés, el Provedore se reserva  
el derecho de cobrar interés  
sobre cualquier monto pendiente  
de pago después de la fecha de  
vencimiento del pago de esta  
cuenta.



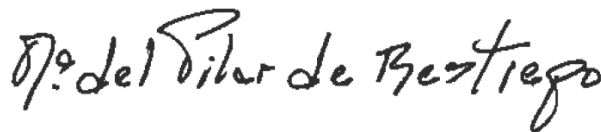
Favor remitir los fondos en la  
fecha de vencimiento a:  
Routing #: 307088754  
Cobank ACB  
6340 S. Fiddlers Green Circle  
Greenwood Village, CO  
80111  
Nombre Cust.: Dairy America  
Inc.  
Cuenta Cust.: 21060385  
Código Swift: NBFCUS55  
Vía su correspondiente  
institución bancaria en los  
Estados Unidos de América

FAVOR REMITIR EL PAGO CITANDO EL NÚMERO DE REFERENCIA DE PAGO:  
MPO- 25732.



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 2 página, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Factura**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 27 días del mes de agosto de 2024.



María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

# COMMERCIAL INVOICE

Invoice #: MPO-25732  
Date 23-Jul-2022

Page 1 of 1  
DairyAmerica, Inc.  
7815 N. Palm Ave., Ste #250  
Fresno, CA 93711 US  
Tax ID No.: 94-3225843

Sold To: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
ZONA FRANCA LA CANDELARIA  
MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR  
COSPIQUE  
CARTAGENA  
Colombia

Ship To: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
ZONA FRANCA LA CANDELARIA  
MAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR  
COSPIQUE  
CARTAGENA  
Colombia

Tax ID No: 900.258.110-5

Tax ID No: 900.258.110-5

|                                                          |                                              |                                           |                                                 |                                          |
|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>Invoice Date</b><br>23-Jul-2022                       | <b>Release No.</b><br>270926                 | <b>Sellers Reference No.</b><br>MPO-25732 | <b>Buyers Reference No.</b><br>4700088483       | <b>Incoterm</b><br>CFR INCOTERMS<br>2010 |
| <b>Vessel/Voyage</b><br>MAERSK NORTHWOOD 0LX0KS1MA       | <b>Port of Loading</b><br>Long Beach, CA, US | <b>Port of Discharge</b><br>Cartagena, CO | <b>Final Destination</b><br>Cartagena, Colombia |                                          |
| <b>Payment Terms</b> OPEN ACCOUNT 45 DAYS AFTER B/L DATE |                                              |                                           |                                                 |                                          |

| Quantity and Description of Goods                                   | Price USD per MT | Net Weight (kgs) | Gross Weight (kgs) |
|---------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|--------------------|
| 8,409 25 KG BAGS<br>NONFAT DRY MILK LOW HEAT<br>210.225 Metric Tons | 4,370.00         | 210,225.00       | 213,589.00         |

Name of Producer:  
CALIFORNIA DAIRIES INC- TIPTON  
11894 AVENUE 120, TIPTON, CA 93272  
Ph: 559-752-5200, Fax: 559-752-5201  
E-Mail: SChampagne@californiadairies.com  
USDA Registration #: 06-142

|                 |            |
|-----------------|------------|
| Cost of Product | 863,394.07 |
| Cost of Freight | 55,289.18  |

|     |            |
|-----|------------|
| USD | 918,683.25 |
|-----|------------|

ORIGIN: CERTIFIED THAT THE DAIRY PRODUCE ENUMERATED HEREIN IS OF USA ORIGIN

For and on behalf of  
DairyAmerica, Incorporated

  
Teri Covacevich



PLEASE REMIT FUNDS ON DUE DATE TO:  
ROUTING#: 307088754  
COBANK ACB  
6340 S. FIDDLERS GREEN CIRCLE  
GREENWOOD VILLAGE, CO 80111  
CUST. NAME: DAIRYAMERICA, INC.  
CUST. ACCOUNT: 21060385  
SWIFT CODE: NBFCUS55  
VIA YOUR UNITED STATES CORRESPONDING  
BANKING INSTITUTION

In the absence of other arrangements for charging  
interest the Supplier reserves the right to charge interest  
on any amounts outstanding after the due date for  
payment of this account

PLEASE REMIT PAYMENT QUOTING PAYMENT REFERENCE NUMBER: MPO-25732



TERMINAL DE CONTENEDORES DE CARTAGENA S.A.  
NIT.800.116.164-0 · IVA Régimen común



VIGILADO  
SuperTransporte

26/08/2022 11:23



|                                  |                  |
|----------------------------------|------------------|
| Factura electrónica de venta No. | FESP5833486      |
| Fecha y hora de emisión          | 20220826 - 11:22 |
| Fecha de vencimiento             | 20220905         |
| Tasa de cambio                   |                  |
| Forma de pago                    | Crédito          |
| Medio de pago                    | Acuerdo mutuo    |

Autorización de Numeración para Facturación Electrónica No. 18764025937315 (DIAN) de 20220228. Prefijo FESP desde el número 5633323 hasta el número 20000000 . Vigencia de 18 meses contados a partir 20220228.

|                                                         |                                            |                                                                   |                                     |                                  |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| Registro portuario<br><b>155057</b>                     | Nombre de la nave<br><b>MARFRET MARAJO</b> | UVI<br><b>48244</b>                                               | Fecha de atraque<br><b>20220822</b> | Estado                           |
| Linea<br><b>CMA - CMA CGM INC</b>                       |                                            | Origen/Destino<br><b>USLGB</b>                                    | BL/DO Lote<br><b>NAM5455989</b>     | No. Servicio<br><b>213190424</b> |
| Cliente<br><b>900258110 - GESTION CARGO ZONA FRANCA</b> |                                            | Consignatario/Propietario<br><b>GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |                                     |                                  |
| Descripción (Marca/Lote)<br><b>Serv.213190424</b>       |                                            | Periodo Facturado                                                 | Proforma                            |                                  |

| Cantidad          | Empaque | Peso/Eslora | Unidad | Código | Descripción de Servicios                      | Col\$/Us\$ | Tarifa | Valor Col\$ |
|-------------------|---------|-------------|--------|--------|-----------------------------------------------|------------|--------|-------------|
|                   |         |             |        | 202111 | UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL |            |        |             |
|                   |         |             |        | 242110 | UOOT/Puerto/Conte                             |            |        |             |
|                   |         |             |        | 402000 | Movimiento/Conte/Lleno/por Planeación         |            |        |             |
|                   |         |             |        | 492100 | Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro   |            |        |             |
| Valor en letras : |         |             |        |        |                                               |            | Total  |             |

Para carga suelta el peso de la mercancía está en Kgm y la tarifa en Toneladas.

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA PARA TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO (ART. 772, 773, 774 DEL CÓDIGO DE COMERCIO) SOMOS AUTORETENEDORES RES. DIAN NRO. 0161 DE OCTUBRE 5 DE 1995. SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES RESOLUCION NRO. 9061 DE DICIEMBRE 10 DE 2020, SOMOS AUTORETENEDORES DE IMPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO. RESPONSABLES DE IVA REGIMEN COMÚN Y AGENTES RETENEDORES DE IVA.

GF-FMT510

Elaborado por: DAVICTORIA

Programa: IMPRET

Código Único de Facturación Electrónica (CUFE): 491915d2c16e494b726e4474e6dd2bc8c7f061893953c63ad4a4532798cef2eaed053c5b5368892f9939ba8ff67e70bf

**TERMINAL DE CONTENEDORES DE CARTAGENA, CONTECAR S.A.**

**FACTURACION Y RECAUDOS**

Factura No.:F - FESP    5833486    Cliente.:900258110    - GESTION CARGO ZONA FRANCA    Serv.213190424

Tasa de Cambio:

Pag.: 1  
 Fecha: 26/08/2022  
 Hora: 11:23 AM

**Concepto: 202111-UIC/Conte/NoHzd/Impo/NoExtDim/40ft/Std/LL/FCL Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | BEAU6087237 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU4614022 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU6887598 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8474274 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8929305 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CXDU2040934 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | ECMU9591262 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | FFAU4222380 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | SEKU4329744 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/276           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | TLLU4328777 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 242110-UOOT/Puerto/Conte Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | BEAU6087237 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU4614022 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU6887598 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8474274 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8929305 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CXDU2040934 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | ECMU9591262 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | FFAU4222380 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | SEKU4329744 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1/288           | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | TLLU4328777 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 402000-Movimiento/Conte/Lleno/porPlaneación Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | BEAU6087237 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU4614022 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU6887598 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8474274 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8929305 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CXDU2040934 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | ECMU9591262 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | FFAU4222380 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | SEKU4329744 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | TLLU4328777 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**Concepto: 492100-Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/paraRetiro Und/Categ:    Cant.:    Tarifa:    Total:    Col\$/USD\$:**

| Catal/<br>Acuer | UVI   | Número<br>Servicio | Número Doc<br>(B/DO) | Documento<br>Ingreso | Documento Retiro | Contenedor  | Empaq | Cant | Hzd    | Peso | Fecha<br>Inicial | Fecha<br>Final | Dia<br>Ini | Dia<br>Fin | Dias | Factu<br>rable | Valor del Cargo | Observación |
|-----------------|-------|--------------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------|-------|------|--------|------|------------------|----------------|------------|------------|------|----------------|-----------------|-------------|
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | BEAU6087237 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU4614022 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU6887598 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8474274 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CMAU8929305 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | CXDU2040934 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |
| 1019/13         | 48244 | 213190424          | NAM5455989           | NAM5455989           |                  | ECMU9591262 | CO4L  |      | Normal |      |                  |                | 0          | 0          | 0    | S              |                 |             |

**TERMINAL DE CONTENEDORES DE CARTAGENA, CONTECAR S.A.**

FACTURACION Y RECAUDOS

Factura No.:F - FESP 5833486    Cliente.:900258110    - GESTION CARGO ZONA FRANCA    Serv.213190424

Tasa de Cambio

Pag.: 2  
 Fecha: 26/08/2022  
 Hora: 11:23 AM

|         |       |           |            |            |  |             |      |  |        |  |  |  |   |   |   |   |  |
|---------|-------|-----------|------------|------------|--|-------------|------|--|--------|--|--|--|---|---|---|---|--|
| 1019/13 | 48244 | 213190424 | NAM5455989 | NAM5455989 |  | FFAU4222380 | CO4L |  | Normal |  |  |  | 0 | 0 | 0 | S |  |
| 1019/13 | 48244 | 213190424 | NAM5455989 | NAM5455989 |  | SEKU4329744 | CO4L |  | Normal |  |  |  | 0 | 0 | 0 | S |  |
| 1019/13 | 48244 | 213190424 | NAM5455989 | NAM5455989 |  | TLLU4328777 | CO4L |  | Normal |  |  |  | 0 | 0 | 0 | S |  |





AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO SA NIVEL 1  
NIT. 890.902.266-2



REPRESENTACIÓN GRÁFICA DE LA FACTURA ELECTRÓNICA  
CUFE:  
18824b8d7d7668a991a361aa21e478aea380000248e28  
3893efb1a2b70369db6b9119a20b2718939acfd940050e  
2ce28

SEDE PPAL: MEDELLÍN CII 8B N° 65-191 OF.511  
Edificio Puerto Seco TEL 352-13-13  
CIUDAD QUE GENERA EL INGRESO: CARTAGENA

FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No. ML180717

|                                                        |                                                   |                  |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------|
| SEÑOR(ES): GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.            | TELÉFONO: 6428900                                 | DO: 342022041416 |
| NIT/CC: 900258110-5                                    | FECHA Y HORA DE GENERACIÓN: 2022-11-01 11:17:31   | TRM: 4821.92     |
| DIRECCIÓN: LT M 111B 2 SEC COSPIQUE ZONA FRANCA MAMONA | FECHA Y HORA DE VALIDACION DIAN: 2022-11-01 11:16 | PEDIDO: 127433   |
| CIUDAD Y DEPARTAMENTO: Cartagena De Indias - Bolívar   | FECHA VENCIMIENTO: 2022-12-31                     | OC:              |
| FORMA DE PAGO: CREDITO                                 | COMERCIAL: CAROLINA LONDOÑO MUNERA                | PLAZO: 60 DIAS   |
| MEDIO DE PAGO:                                         |                                                   |                  |

| ITEM | COD. REF | DETALLE                              | UNIDAD | CANT | VALOR UNITARIO | % IVA | IVA | VALOR USD | VALOR COP |
|------|----------|--------------------------------------|--------|------|----------------|-------|-----|-----------|-----------|
| 1    |          | TOTAL PAGOS EFECTUADOS POR SU CUENTA | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 2    |          | SERVICIOS PRESTADOS                  |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | * COMISION POR INTERMEDIACION        | tarifa |      |                | 19%   |     | 0,00      |           |
| 3    |          | ADUANERA IMPORTACIONES               |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | RECUPERACIÓN DE GASTOS               | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
|      |          | BANCARIOS (GMF)                      |        |      |                |       |     |           |           |
| 3    |          |                                      |        |      |                |       |     |           |           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OBSERVACIONES:<br>127433                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | SUBTOTAL SERVICIOS GRAVADOS<br>+ IVA<br>- RETE IVA<br>- RETE ICA                                                      |
| AGENTES RETENEDORES DE IVA - NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES - SOMOS<br>AUTORRETENEDORES EN RENTA RESOLUCIÓN DIAN 005315 DE JUNIO 26 DE 2013 I.V.A.<br>ACTIVIDAD ECONÓMICA PRINCIPAL (CIU): 5229<br>Facturación autorizada por la DIAN mediante formulario No. 18764038311730 de 2022/10/24 hasta<br>2023/10/24 Numeración ML 180001 al ML 210000 Vigencia 12 meses<br>Esta factura causara intereses moratorios a la tasa mas alta autorizada por ley a partir de la fecha<br>acordada para el pago, si este fuera incumplido. | TOTAL PAGOS, SERVICIOS E IVA<br>TOTAL FACTURA<br>- ANTICIPOS<br>TOTAL A PAGAR<br>TOTAL SALDO A FAVOR                  |
| Consignar en Banco de Occidente 400058467 Cta. cte, Bancolombia 60400010197 Cta. cte, a<br>nombre de Agencia de Aduanas Mario Londoño.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TOTAL EN LETRAS<br>CATORCE MILLONES DOSCIENTOS VEINTIUN MIL<br>DOSCIENTOS OCHENTA Y CUATRO PESOS CON CERO<br>CENTAVOS |
| Firma Electrónica:<br>QNxGM/Vl8g+ZwNUKPMQeGPRICxOpziPWF4W5L6vyr/phyY238I+iX4Favaaez78ktXUA4mN+ONdFRUYxoyhDwTcPag99nu5SF<br>XZnzEiQPcbVpf4Tt8Kyzfd3rg7BRHFNPTLJiKU0rtFzLSEbcAelwOzX4qT7Ms1FyREzYi3f1Kj3yLgPko95vuiBRL4+GitAfGUWjcO<br>yDG6ZJpAkr4YT3IXED0DCRkrwHGB7CWQVwsxxGC2xv9zuM4m1TaiM2//+VNthSEmRqQigjC7AsxglawBOnzw0V72rkV/85Iza7jI<br>nnW/WdBdfgVIHGidAsiFiGglUDGQAoYCLY30U+H6rA==                                                                                                                                       | HEIDY PERALTA<br>ELABORÓ                                                                                              |

CERTIFICADO DE RETENCIONES POR PAGOS A TERCEROS

Cliente: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S. NIT: 900258110-5 FECHA IMPRESION : 2022-11-01

| D.O.                   | FACTURA | TERCERO   | NOMBRE               | DOCUMENTO     | FECHA      | CONCEPTO             | COSTO | IVA | TOTAL | TIPO | VALOR BASE | % | VALOR |
|------------------------|---------|-----------|----------------------|---------------|------------|----------------------|-------|-----|-------|------|------------|---|-------|
| 342022041416           | 180717  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 1642735960    | 2022-09-07 | FORMULARIO VUCE MINC |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | T011702773650 | 2022-10-26 | FORMULARIO VUCE MINC |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1646025101    | 2022-09-09 | FORMULARIO VUCE INVI |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | T011703941670 | 2022-10-26 | FORMULARIO VUCE INVI |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 830035851 | ADMINISTRACION MARIT | 03125193      | 2022-08-23 | FACTURACION ELABORAC |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1248403       | 2022-10-05 | CERTIFICADO V/B ICA  |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 900146342 | CMA CGM COLOMBIA S.A | CMAF473308    | 2022-08-19 | TERMINAL HANDLING CH |       |     |       |      |            |   |       |
| 342022041416           | 180717  | 900146342 | CMA CGM COLOMBIA S.A | CMAF485528    | 2022-09-16 | CERTIFICACION DE FLE |       |     |       |      |            |   |       |
| TOTAL PAGOS A TERCEROS |         |           |                      |               |            |                      |       |     |       |      |            |   |       |

(Uso exclusivo para dar cumplimiento al articulo 1.6.1.4.9 del Decreto 358 de 2020)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                            | <b>Declaración de Importación</b>   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>Privada</b>                                                                              |                                                                            | <b>500</b>                                                                                                                                                                                                     |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|----------|---|------|----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|---------|------|---------------|-------------|---|---|--------|------|---------------|---|---|---|--------------|------|---|---|---|---|-------------------------|------|---|---|---|---|----------------------|------|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|-------|--|--|-------------|--|---|
| 1. Año <b>2022</b><br>Espacio reservado para la DIAN (Antes de diligenciar este formulario lea cuidadosamente las instrucciones)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            | 4. Número de formulario<br><b>482022000724419-3</b>                                                                                                                                                            |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Importador                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 5. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>900258110  |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 6. DV.<br>5                                                                                 | 11. Apellidos y nombres o Razón Social<br>GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S. |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 13. Dirección<br>LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CANDEL    |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 15. Teléfono<br>6428900                                                                     | 12. Cód. Admón.<br>48                                                      | 16. Cód. Dpto<br>13                                                                                                                                                                                            | 17. Cód. Ciudad Municipio<br>001       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 24. Número de Identificación Tributaria (NIT)<br>890902266 |                                     | 25. DV.<br>2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 28. Razón social del declarante autorizado<br>AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO S.A. NIVEL 1 |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                | 27. Tipo usuario<br>26                 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 29. Número documento de identificación<br>71661543         |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 30. Apellidos y nombres<br>JOSE ALIRIO RAMOS VALLEJO                                        |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 31. Clase Importador<br>02                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 32. Tipo declaración<br>Inicial                            | 33. Cod.<br>1                       | 34. No. Formulario Anterior<br>XXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 35. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX                                                       | 36. Cod. Admón.<br>XX                                                      | 37. Declaración de Exportación<br>No. XXXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                         | 38. Año - Mes - Día<br>XXXX - XX - XX  |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 39. Cod. Admón.<br>XX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                     | 40. Cod. lugar ingreso de las mercancías<br>CTG                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             | 41. Cod. Depósito<br>13911                                                 | 42. Manifiesto de carga<br>No. 918638771                                                                                                                                                                       | 43. Año - Mes - Día<br>2022 - 09 - 10  |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 44. Documento de transporte<br>No. NAM5455989                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                            |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            | 45. Año - Mes - Día<br>2022 - 07 - 23                                                                                                                                                                          |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 46. Nombre exportador o proveedor en el exterior<br>DAIRYAMERICA, INC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            | 47. Ciudad<br>FRESNO.CA                                                                                                                                                                                        | 48. Cod. País Exportador<br>249        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 49. Dirección exportador o proveedor en el exterior<br>7815 N. PALM AVE. STE #250, CA 93711                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                            |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            | 50. E-mail<br>INFO@DAIRYAMERICA.CO                                                                                                                                                                             |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 51. No. de factura<br>MPO-25732                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 52. Año - Mes - Día<br>2022 - 07 - 23                      | 53. Cod. país procedencia<br>918    | 54. Cod. Modo Transporte<br>3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 55. Código de Bandera<br>169                                                                | 56. Cod. Depto destino<br>13                                               | 57. Empresa transportadora<br>varios                                                                                                                                                                           | 58. Tasa de cambio \$ cvs.<br>4,821.92 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 59. Subpartida arancelaria<br>0402109000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 60. Cod. Complementario<br>XX                              | 61. Cod. Suplementario<br>XX        | 62. Cod. Modalidad<br>C230                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 63. No. cuotas o meses<br>XX                                                                | 64. Valor cuota USD<br>XXXX                                                | 65. Periodicidad del pago de la cuota<br>XX                                                                                                                                                                    | 66. Cod. país de origen<br>249         |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 67. Cod. Acuerdo<br>098                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 68. Forma de pago de la importación<br>01                  | 69. Tipo de importación<br>01       | 70. Cod. país compra<br>249                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 71. Peso bruto kgs.<br>215,598.00                                                           | 72. Peso neto kgs.<br>210,225.00                                           | 73. Código embalaje<br>BG                                                                                                                                                                                      | 74. No. bultos<br>8409                 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 75. Subpartidas<br>1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 76. Cod. unidad comercial<br>KG                            | 77. Cantidad dcms.<br>210,225.00    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 78. Valor FOB USD<br>863,394.07                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 79. Valor fletes USD<br>0.00                               |                                     | <table border="1"> <thead> <tr> <th>Concepto</th> <th>%</th> <th>Base</th> <th>Total Liquidado (\$)</th> <th>Total a pagar con esta declaración (\$)</th> <th>Total Liquidado (USD)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Arancel</td> <td>8.80</td> <td>4,163,995,633</td> <td>366,432,000</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>I.V.A.</td> <td>0.00</td> <td>4,530,427,633</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Salvaguardia</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Derechos Compensatorios</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Derechos Antidumping</td> <td>0.00</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Sancion</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Rescate</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Total</td> <td>366,432,000</td> <td></td> <td>0</td> </tr> </tbody> </table> |                                                                                             |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        | Concepto | % | Base | Total Liquidado (\$) | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) | Arancel | 8.80 | 4,163,995,633 | 366,432,000 | 0 | 0 | I.V.A. | 0.00 | 4,530,427,633 | 0 | 0 | 0 | Salvaguardia | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Compensatorios | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Antidumping | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Sancion | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Rescate | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Total |  |  | 366,432,000 |  | 0 |
| Concepto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | %                                                          | Base                                | Total Liquidado (\$)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Total a pagar con esta declaración (\$)                                                     | Total Liquidado (USD)                                                      |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Arancel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 8.80                                                       | 4,163,995,633                       | 366,432,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| I.V.A.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 0.00                                                       | 4,530,427,633                       | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Salvaguardia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 0.00                                                       | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Derechos Compensatorios                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 0.00                                                       | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Derechos Antidumping                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 0.00                                                       | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Sancion                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 0                                                          | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Rescate                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 0                                                          | 0                                   | 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0                                                                                           | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Total                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                            |                                     | 366,432,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                             | 0                                                                          |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 80. Valor Seguros USD<br>161.45                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 81. Valor Otros Gastos USD<br>0.00                         |                                     | 82. Sumatoria de fletes, seguros y otros gastos USD<br>161.45                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                             |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 83. Ajuste valor USD<br>0.00                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 84. Valor aduana USD<br>863,555.52                         | 85. Código registro o licencia<br>R | 86. Número<br>50153394                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 87. Cod. oficina<br>3                                                                       |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 88. Año<br>2022                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 89. Programa No<br>XXXXXXXXXX                              | 90. Cód Interno del Producto<br>0   | 91. Descripción de las mercancías (No inicie la descripción de las mercancías a importar con lo señalado en el arancel de aduanas en la subpartida arancelaria - Incluya marcas, seriales y otros) (Si el campo es insuficiente, continúe al respaldo de este formulario)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                             |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| DO 052022045756 CODIGO / RESOLUCION OEA IMPORTADOR: 001939; PEDIDO TRAMITE: 127433 DECLARACION(1-1) FACTURA: MPO-25732 FECHA: 2022-07-23 CANT (210.225) TONELADAS NONFAT DRY MILK LOW HEAT; PRODUCTO: LECHE EN POLVO DESCREMADA; LECHE EN POLVO DESNATADA 1%, COMPOSICION: PROTEINA 34%, LACTOSA 53%, GRASA 1%, CENIZAS 8%, HUMEDAD 4%, PROCESOS A QUE HA SIDO SOMETIDO: DESNATADA PASA POR PROCESO DE PASTEURIZACION, EVAPORACION, HOMOGENIZACION Y SECADO EN SPRAY, ASPECTO FISICO: EN POLVO, TIPO DE EMPAQUE: SACOS DE PAPEL MULTIPLE CON FUNDA INTERIOR DE POLIETILENO DE 25 KG CADA UNA, MARCA: INDUSTRA DE SUMINISTROS // IDS,, LOTE: L11022 - FAB LOT: 20-04-2022 - VTO LOT: 18-04-2024 / L1122 - FAB LOT: 21-04-2022 - VTO LOT: 19-04-2024 / L1122 -FAB LOT: 22-04-2022 (continúa al respaldo) |                                                            |                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                             |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 127. Valor pagos anteriores: 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                            |                                     | 128. Recibo oficial de pago anterior No.: XXXXXXXXXXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                             |                                                                            | 129. Fecha: XXXX XX XX                                                                                                                                                                                         |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 130. Espacio reservado DIAN - Actuación aduanera<br>Estado de levante: Levante automático<br>No hay declaración posterior                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                            |                                     | 131. Espacio reservado uso exclusivo Ministerio de Relaciones Exteriores                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                             |                                                                            | 132. No. Aceptación declaración<br>482022000724419<br>133. Feha: 2022 11 01                                                                                                                                    |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 134. Levante No. 482022000642929                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            | 135. Fecha<br>2022 - 11 - 01        | Firma funcionario responsable                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                             |                                                                            | 136. Nombre<br>137. C.C. No.                                                                                                                                                                                   |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Firma declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            |                                     | 997. Espacio exclusivo para el sello de la entidad recaudadora (Fecha efectiva de la transacción)<br><br>Coloque el timbre de la máquina registradora al dorso de este formulario                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                             |                                                                            | 980. Pago Total \$<br>0<br>996. Espacio para autoadhesivo de la entidad recaudadora (Número del adhesivo)<br>SYGA<br>Autoadhesivo 92482204296093<br>Fecha presentación 2022-11-01 18:15:03<br>Valor pagado \$0 |                                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |

Fecha de Impresión: 2022-11-01 18:38:16

20220920086419

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia del Transportador</b><br>61212648                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                                 | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Peso Bruto</b><br>206845.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>350.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000                                                                                                                          |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                               |                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>ORIGINAL</b> |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador:<br><b>10</b> | <p>RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.</p> <p>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados.</p> |
|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 1/3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

  
Patrick Hall

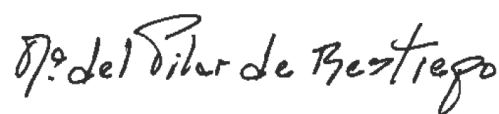
| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia

Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

---

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOS: UHOOGWE003



*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia<br/>del<br/>Transportador</b><br>61212648                            | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA<br>FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL<br>KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                           | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Peso Bruto</b><br>206845.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>350.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000                                                                                                                          |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3)          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11). |
|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>ORIGINAL</b>                                                                                                                                        |
| Movimiento: <b>FCL/FCL</b>                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                        |
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador:<br><b>10</b> | RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.<br>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados. |                                                                                                                                                        |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 2/3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

  
Patrick Hall

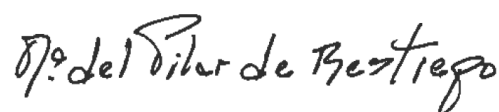
| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

---

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOS: UHOOGWE003



*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia del Transportador</b><br>61212648                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                                 | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Peso Bruto</b><br>206845.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>350.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000                                                                                                                          |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3)          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>ORIGINAL</b> |
| Movimiento: <b>FCL/FCL</b>                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                           |
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador:<br><b>10</b> | RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.<br>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados. |                                                                                                                                                                           |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 3/3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

  
Patrick Hall

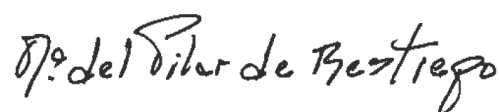
| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

---

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOS: UHOOGWE003



*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia del Transportador</b><br>61212648                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                                 | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Peso Bruto</b><br>206845.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>350.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000                                                                                                                          |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3)       | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>COPIA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Movimiento: <b>FCL/FCL</b>                                          | Moneda: <b>USD</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador: <b>10</b> | RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado "Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador" para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.<br>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados. |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

|                                   |                        |                 |
|-----------------------------------|------------------------|-----------------|
| Total Flete Pagado por Anticipado | Total Flete por Cobrar | Total Flete     |
| <b>12470.00</b>                   | <b>2280.00</b>         | <b>14750.00</b> |

| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE Servicios: UHOOGWE003

| CARGO                | TASA   | BASE | W/M/<br>V | MONE | PREPAGADO | A COBRAR |
|----------------------|--------|------|-----------|------|-----------|----------|
| Orig. Adm. Wharfag   | 70.00  | CTR  | 1         | USD  | 700.00    |          |
| Flete Marino         | 704.00 | CTR  | 1         | USD  | 7040.00   |          |
| Recuper. Comb. Mar   | 468.00 | CTR  | 1         | USD  | 4680.00   |          |
| Derecho Docum.       | 50.00  | BIL  | 1         | USD  | 50.00     |          |
| Destino Gara. TMNL   | 10.00  | CTR  | 1         | USD  |           | 100.00   |
| Destino THC          | 110.00 | CTR  | 1         | USD  |           | 1100.00  |
| Levantar / Bajar Des | 40.00  | CTR  | 1         | USD  |           | 400.00   |
| Derecho Serv. Impor. | 28.00  | CTR  | 1         | USD  |           | 280.00   |
| Dest. Suplem. Local  | 50.00  | BIL  | 1         | USD  |           | 50.00    |
| Derecho Mant. Equi   | 35.00  | CTR  | 1         | USD  |           | 350.00   |



*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia del Transportador</b><br>61212648                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                                 | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Peso Bruto</b><br>206845.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>350.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000                                                                                                                          |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                               |                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>COPIA</b> |
| Movimiento: <b>FCL/FCL</b>                                    | Moneda:                                                                                                                                                                |

|                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador: <b>10</b> | <p>RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante. EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados.</p> |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE

*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

---

CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOS: UHOOGWE003



*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                    |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                                                |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Referencia del Transportador</b><br>61212648                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC230374692 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA,<br>CANDELARIA CARTAGENA,<br>COLOMBIA, TEL: 574-365-5911*                                                                 | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86004512-001                                |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA<br>CARTAGENA, COLOMBIA, TEL: 574-365-5911* |                                                                                    |                                     |

|                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                   |                |            |         |     |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|----------------|------------|---------|-----|-----|
| <b>Buque:</b><br>TEMPANOS                                                                                                                                                                     | <b>Viaje-No.:</b><br>2310S                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                   |                |            |         |     |     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                   |                |            |         |     |     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA (COLOMBIA)                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                   |                |            |         |     |     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230306656477                                                                                                              | <table style="width: 100%;"><tr><td style="text-align: right;"><b>Peso Bruto</b></td><td style="text-align: left;"><b>Medidas</b></td></tr><tr><td style="text-align: right;">206845.000</td><td style="text-align: left;">350.000</td></tr><tr><td style="text-align: right;">KGM</td><td style="text-align: left;">CBM</td></tr></table> | <b>Peso Bruto</b> | <b>Medidas</b> | 206845.000 | 350.000 | KGM | CBM |
| <b>Peso Bruto</b>                                                                                                                                                                             | <b>Medidas</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                   |                |            |         |     |     |
| 206845.000                                                                                                                                                                                    | 350.000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                |            |         |     |     |
| KGM                                                                                                                                                                                           | CBM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                   |                |            |         |     |     |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>10 CNTRS<br>7986 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                   |                |            |         |     |     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 218/24 del inglés al español fechada el 24 de agosto de 2024

|        |                                 |           |        |
|--------|---------------------------------|-----------|--------|
| FDCU   | BOLSA 0039888 40' HC SLAC*: 799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850268                       | KGM       | CBM    |
| UACU   | BOLSA 4812278 40' SLAC*: 800    | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850273                       | KGM       | CBM    |
| TEMU   | BOLSA 6569638 40' HC SLAC*:795  | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850264                       | KGM       | CBM    |
| BEAU   | BOLSA 4193625 40'SLAC*: 800     | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO: | UL3850290                       | KGM       | CBM    |

|                                                               |                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>COPIA</b> |
| Movimiento: <b>FCL/FCL</b>                                    | Moneda:                                                                                                                                                                |

|                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador: <b>10</b> | <p>RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante. EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados.</p> |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Lugar y fecha de expedición:

CHICAGO, IL., UNIDAD MARZO/16/2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| TCNU  | BOLSA                       | 1490314 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850272               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSA                       | 1096132 40'HC SLAC*:795 | 20593.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850288               | KGM       | CBM    |
| BSIU  | BOLSA                       | 8224365 40'HC SLAC*:798 | 20669.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850265               | KGM       | CBM    |
| HLXU  | BOLSA                       | 8431876 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850255               | KGM       | CBM    |
| HAMU  | BOLSA                       | 1294394 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850269               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSA                       | 2887054 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSA                       | UL3850259               | KGM       | CBM    |

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

DESPACHADO A BORDO, FECHA: MARZO 16 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: TEMPANOS. VIAJE: 2310S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

NOTIFICAR PARTE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)  
CNEE (CONTINUADO): [MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:MARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE

*Ma. del Pilar de Restrepo*

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOSI: UHOOGWE003



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 24 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Conocimiento de Embarque HAPAG-HOOGWEGT HLCUBSC230374692**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 24 días del mes de agosto de 2024.

María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference: B/L-No.:

Page:

61212648 HLCUBSC230374692 2 / 3

Export References:

S86004512-001

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

TEMPANOS

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos.

Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000 350.000  
KGM CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000 35.000  
KGM CBM20720.000 35.000  
KGM CBM20593.000 35.000  
KGM CBM20720.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

10

Movement:

Currency:

FCL/FCL

Charge

Rate

Basis

Wt/Vol/Val

P/C

Amount

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

ORIGINAL

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

1/3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Patrick Hall

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

Hapag-Lloyd

90148295 L.V. 06/16

MTD17312 (FB, ...)



| Cont/Seals/Marks                               | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC                             | SLAC*:799 BAG                 | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272                                |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC                             | SLAC*:795 BAG                 | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288                                |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC                             | SLAC*:798 BAG                 | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265                                |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC                             | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255                                |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC                             | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269                                |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC                             | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259                                |                               | KGM       | CBM     |
| *SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count |                               |           |         |

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND  
 AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR  
 USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY  
 MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER  
 COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE  
 OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED  
 INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S.  
 GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference: B/L-No.:

Page:

61212648 HLCUBSC230374692 2 / 3

Export References:

S86004512-001

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

TEMPANOS

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos. Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000 350.000  
KGM CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM  
20593.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier: Packages received by the Carrier:

10

Movement:

Currency:

FCL/FCL

| Charge | Rate | Basis | Wt/Vol/Val | P/C | Amount |
|--------|------|-------|------------|-----|--------|
|        |      |       |            |     |        |

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility  
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

ORIGINAL

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

2/3

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC (AS AGENT)

Patrick Hall

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

Hapag-Lloyd

90148295 L.V. 06/16

MTD17312 (FB, ...)



| Cont/Seals/Marks   | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|--------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC | SLAC*:799 BAG                 | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272    |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC | SLAC*:795 BAG                 | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288    |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC | SLAC*:798 BAG                 | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265    |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255    |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269    |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259    |                               | KGM       | CBM     |

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



# Hapag-Lloyd

Carrier's Reference: B/L-No.:

Page:

61212648 HLCUBSC230374692 2 / 3

Export References:

S86004512-001

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

TEMPANOS

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos.

Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000 350.000  
KGM CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM  
20593.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier: Packages received by the Carrier:

10

Movement:

Currency:

FCL/FCL

Charge

Rate

Basis

Wt/Vol/Val

P/C

Amount

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility  
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

ORIGINAL

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

3/3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Patrick Hall

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

90148295 L.V. 06/16 Hapag-Lloyd

MTD17312 (FB...)



| Cont/Seals/Marks                 | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|----------------------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC SLAC*:799 BAG |                               | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272                  |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC SLAC*:795 BAG |                               | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288                  |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC SLAC*:798 BAG |                               | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255                  |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259                  |                               | KGM       | CBM     |

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference:

B/L-No.:

Page:

61212648

HLCUBSC230374692

2 / 3

Export References:

S86004512-001

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

TEMPANOS

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos. Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000  
KGM350.000  
CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000  
KGM35.000  
CBM20720.000  
KGM35.000  
CBM20593.000  
KGM35.000  
CBM20720.000  
KGM35.000  
CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

10

Movement:

Currency:

FCL/FCL

USD

| Charge | Rate | Basis | Wt/Vol/Val | P/C | Amount |
|--------|------|-------|------------|-----|--------|
|        |      |       |            |     |        |

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

COPY

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

3

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Total Freight Prepaid

Total Freight Collect

Total Freight

12470.00

2280.00

14750.00

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

90148295 L.V. 06/16 Hapag-Lloyd

MTD17312 (FB, ...)



| Cont/Seals/Marks                 | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|----------------------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC SLAC*:799 BAG |                               | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272                  |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC SLAC*:795 BAG |                               | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288                  |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC SLAC*:798 BAG |                               | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255                  |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259                  |                               | KGM       | CBM     |

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

| CHARGE             | RATE BASIS | W/M/V | CURR | PREPAID | COLLECT |
|--------------------|------------|-------|------|---------|---------|
| WHARFAG ADMIN ORIG | 70.00 CTR  | 1     | USD  | 700.00  |         |
| SEAFREIGHT         | 704.00 CTR | 1     | USD  | 7040.00 |         |
| MARINEFUEL RECOVER | 468.00 CTR | 1     | USD  | 4680.00 |         |
| DOCUMENT FEE       | 50.00 BIL  | 1     | USD  | 50.00   |         |
| TMNL SECURITY DEST | 10.00 CTR  | 1     | USD  |         | 100.00  |
| THC DESTINATION    | 110.00 CTR | 1     | USD  |         | 1100.00 |
| LIFT ON/OFF DESTIN | 40.00 CTR  | 1     | USD  |         | 400.00  |
| IMPORT SERVICE FEE | 28.00 CTR  | 1     | USD  |         | 280.00  |
| LOCAL SUPPLEM.DEST | 50.00 BIL  | 1     | USD  |         | 50.00   |
| EQUIPM.MAINTEN.FEE | 35.00 CTR  | 1     | USD  |         | 350.00  |

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference: B/L-No.:

Page:

61212648 HLCUBSC230374692 2 / 3

Export References:

S86004512-001

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

TEMPANOS

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos.

Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000 350.000  
KGM CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM  
20593.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

10

Movement:

Currency:

FCL/FCL

Charge Rate

Basis

Wt/Vol/Vol

P/C

Amount

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

COPY

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

3

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Total Freight Prepaid

Total Freight Collect

Total Freight

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

MTD17312 (FB: ...)



| Cont/Seals/Marks                 | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|----------------------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC SLAC*:799 BAG |                               | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272                  |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC SLAC*:795 BAG |                               | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288                  |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC SLAC*:798 BAG |                               | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255                  |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269                  |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC SLAC*:800 BAG |                               | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259                  |                               | KGM       | CBM     |

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Carrier's Reference: B/L-No.:

61212648 HLCUBSC230374692

Page:

2 / 3

Export References:

S86004512-001

Forwarding Agent:

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105, LOTE M 111 B 2  
SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 - Z.  
FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA -  
COLOMBIA, TEL: 574-365-5911\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

TEMPANOS

Voyage-No.:

2310S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA (COLOMBIA)

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos. Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES-ITN: X20230306656477

10 CNTRS

7986 BAG

SKIM MILK POWDER

LECHE DESCREMADA EN POLVO

LONE STAR DAIRY PRODUCTS BRAND

USA ORIGIN

HS CODE: 0402.10.0000

206845.000  
KGM350.000  
CBM

FDCU 0039888 40'HC SLAC\*:799 BAG

SEAL: UL3850268

UACU 5812278 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850273

TEMU 6569638 40'HC SLAC\*:795 BAG

SEAL: UL3850264

BEAU 4193625 40'HC SLAC\*:800 BAG

SEAL: UL3850290

20695.000  
KGM35.000  
CBM20720.000  
KGM35.000  
CBM20593.000  
KGM35.000  
CBM20720.000  
KGM35.000  
CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier: Packages received by the Carrier:

10

Movement:

FCL/FCL

Currency:

| Charge | Rate | Basis | Wt/Vol/Val | P/C | Amount |
|--------|------|-------|------------|-----|--------|
|        |      |       |            |     |        |

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

COPY

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

CHICAGO, IL, UNIT MAR/16/2023

Freight payable at:

ORIGIN

Number of original Bs/L:

3

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

| Total Freight Prepaid | Total Freight Collect | Total Freight |
|-----------------------|-----------------------|---------------|
|                       |                       |               |



| Cont/Seals/Marks   | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|--------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| TCNU 1490314 40'HC | SLAC*:799 BAG                 | 20695.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850272    |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1096132 40'HC | SLAC*:795 BAG                 | 20593.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850288    |                               | KGM       | CBM     |
| BSIU 8224365 40'HC | SLAC*:798 BAG                 | 20669.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850265    |                               | KGM       | CBM     |
| HLXU 8431876 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850255    |                               | KGM       | CBM     |
| HAMU 1294394 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850269    |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2887054 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL3850259    |                               | KGM       | CBM     |

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : MAR/16/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: TEMPANOS VOYAGE: 2310S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM  
 CNEE ( CONTINUED):  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003





**Factura**

Número de Cliente: 110564  
Gestión Cargo Zona Franca S.A.S.  
Lote M 111 B 2 Sector Cospique  
Mamonal KM 9 – Z. Franca La Candelaria  
Cartagena, Colombia

Fecha de la Factura            16 de marzo de 2023  
Término de Pago                90 días después de la fecha del Conocimiento de Embarque  
Fecha de Vencimiento        14 de junio de 2023

---

|                       |                 |                      |                          |
|-----------------------|-----------------|----------------------|--------------------------|
| <b>Factura Número</b> | <b>22706310</b> | <b>Ref. Contrato</b> | S210086004512-001-117575 |
|                       |                 | <b>Ref. Cliente</b>  | N/A                      |

|                    |                          |
|--------------------|--------------------------|
| Ref. Contrato P    | P210076002155-002-116206 |
| Número Lote/Serial | NFD-844392-00            |
|                    | NFD-844395-00            |
|                    | NFD-844396-00            |
|                    | NFD-844397-00            |
|                    | NFD-844389-00            |
|                    | NFD-844401-00            |
|                    | NFD-844402-00            |
|                    | NFD-844403-00            |
|                    | NFD-844404-00            |
|                    | NFD-844399-00            |

|                                                               |                                                                                          |                                            |                                             |
|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------|
| <b>Producto</b><br>Leche Descremada en Polvo<br>Calor Mediano | <b>Calidad</b><br>Proteína: Min. 34% (MSNF), Grado Alimento                              | <b>Origen</b><br>Estados Unidos de América | <b>Planta / Marca</b><br>Lone Star          |
| <b>Cantidad</b><br>199.650.000 KG                             | <b>Empaque</b><br>Bolsas de papel de múltiples pliegues con forro interior poli de 25 kg | <b>Precio</b><br>USD 2.940,00 / MT         | <b>Monto Total</b><br><u>USD 586.791,00</u> |
| <b>Monto Adeudado USD 586.971,00</b>                          |                                                                                          |                                            |                                             |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                                                                                                                          |                                                                                                                                     |                                                                       |           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------|
| Puerto de Cargue<br>Camión No.<br>Nombre Buque<br>Conocimiento de<br>Embarque No.<br>Condición de<br>Entrega<br>Referencia de<br>Entrega | Houston<br>2310S<br>TEMPANO<br>HLCUBSC2303746<br>92<br>CFR Cartagena<br>Incoterms®<br>S210086004512-<br>001                         | Puerto de<br>Descargue<br><br>Fechado 16 de<br>Marzo de 2023          | Cartagena |
| <b>Desglose del precio</b><br>FBO<br>Flete<br>Cuenta del Banco                                                                           | <b>En Total</b><br>USD 574.501,00<br><u>USD 12.470,00</u><br>Nombre del Banco<br>Número de Cuenta<br>ABA # para ACH<br>ABA<br>Swift | Bank of America<br>000002227578<br>071000039<br>026009593<br>BOFAUS3N |           |

Caja de Bloqueo      3104 Paysphere Circle, Chicago IL 60674

- Todos los saldos vencidos están sujetos a un interés de .1% mensual, como adición a su predio de compra.
- Nuestra información bancaria no cambia. Si esto está duda, por favor llamar al contacto en Hoogwegt para confirmar.



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 2 página, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Factura**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 27 días del mes de agosto de 2024.

María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



## Invoice

Customer Number:110564

Gestion Cargo Zona Franca S.A.S.  
Lote M 111 B 2 Sector Cospique  
Mamonal KM 9 - Z. Franca La Candelaria  
Cartagena  
Colombia

Invoice Date Mar 16, 2023  
Payment Term 90 days after B/L date  
Due Date Jun 14, 2023

|                |          |                                |                                 |
|----------------|----------|--------------------------------|---------------------------------|
| Invoice Number | 22706310 | Contract Ref.<br>Customer Ref. | S210086004512-001-117575<br>N/A |
|----------------|----------|--------------------------------|---------------------------------|

|                   |                                                                                                                                                                        |
|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| P Contract Ref.   | P210076002155-002-116206                                                                                                                                               |
| Lot/Serial Number | NFD-844392-00<br>NFD-844395-00<br>NFD-844396-00<br>NFD-844397-00<br>NFD-844389-00<br>NFD-844401-00<br>NFD-844402-00<br>NFD-844403-00<br>NFD-844404-00<br>NFD-844399-00 |

**Product**  
Skimmed Milk Powder  
Medium Heat

**Quality**  
Protein: Min. 34% (MSNF),  
Food grade

**Origin**  
USA

**Plant / Brand**  
Lone Star

**Quantity**  
199,650.000 KG

**Packing**  
Multiply paper bags with  
poly innerliner of 25 kg

**Price**  
USD 2,940.00 / MT

**Total Amount**  
USD 586,971.00

Amount due USD 586,971.00

Port of Loading  
Truck No.  
Vessel Name  
B/L No.  
Delivery Condition  
Delivery reference

Houston  
2310S  
TEMPANOS  
HLCUBSC230374692 dated Mar 16, 2023  
CFR Cartagena Incoterms® 2020  
S210086004512-001

Port of Discharge Cartagena

**Price breakdown**

|         |                |
|---------|----------------|
| FOB     | USD 574,501.00 |
| Freight | USD 12,470.00  |

**In total**

Bank Account

Bank Name  
Account Number  
ABA # for ACH  
ABA  
SWIFT

Bank of America  
000002227578  
071000039  
026009593  
BOFAUS3N

We add vision & value.

Hoogwegt U.S., Inc.

100 S Saunders Rd, Suite 200  
Lake Forest, IL 60045  
United States

T +1 (847) 918 8787  
E mail@hoogwegtus.com  
W www.hoogwegt.com



Lock Box

3104 Paysphere Circle, Chicago IL 60674

- All past due balances are subject to interest of .1% per month, as an addition to your purchase price.
- Our banking information does not change. If this is in question please call Hoogwegt contact to confirm.

**We add vision & value.**

Hoogwegt U.S., Inc.

100 S Saunders Rd, Suite 200  
Lake Forest, IL 60045  
United States

T +1 (847) 918 8787  
E [mail@hoogwegtus.com](mailto:mail@hoogwegtus.com)  
W [www.hoogwegt.com](http://www.hoogwegt.com)



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-779691

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 22/03/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 21/04/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044181675                                                                                       |
| Shipment : 61212648 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| TEMPANOS 2310S/607136 Salida: 2023-03-16                                              |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-03-22                                      | CUFE : 3fc7733398f27962745a015119667c55c88f2e1b50846047d8d<br>1cfdc7d1187fdfccd24305f0f33270b3d12879f0ffc6e |

| ITEM | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                        | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| 1 -  | PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL<br>BEAU 4193625, CARTA/CERTIFICADO<br>BSIU 8224365,<br>FANU 1096132,<br>FDCU 0039888,<br>HAMU 1294394,<br>HLBU 2887054,<br>HLXU 8431876,<br>TCNU 1490314,<br>TEMU 6569638,<br>UACU 5812278 | BIL  | 0,00   | 1,00     | 100,00         | 100,00         |

Son: CIENT CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |        |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|--------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 100,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |        |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 100,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00   |
|                                                         | TOTAL         | USD | 100,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC230374692

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085- 2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 21/04/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 22/03/2023 16:35:28-05:00

Autorización DIAN No. 18764027633430 del 11/04/2022 a 11/04/2023 del FL-600001 al FL-990000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: elnvoice Colombia

**NAVEMAR S.A.S****NIT: 860001560-8**

Clle.100 No.8A-49

Tels: 2966309 Fax: 2966301

EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com

BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764026998230 DE 24 DE MARZO DE 2022 RANGO NVS  
445001 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES

**FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No.****NVS656116**

IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006

ACTIVIDAD ECONOMICA 5229

NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

**Señores:**

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S

LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN

**Nit:**

900258110-5

**Ciudad:**

CARTAGENA DE

**Fecha Factura**

2023-03-22 11:32:02-05:00

**Fecha Vencimiento**

2023-04-21

Forma de Pago: Contado

Medio de Pago: Instrumento no definido

TIPO DE CAMBIO : 4,861.94 FECHA SERVICIO: 22/MAR/2023  
POR CUENTA DE : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018  
Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt  
Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt  
Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937  
MOTONAVE : TEMPANOS VIAJE :2310 S  
AMPARADO BAJO BL NRO : HLCUBSC230374692 DE : HOUSTON, TX A: CARTAGENA (COLOMBIA)  
IMPORTADOR : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S SHIPPER : HOOGWEGT U.S., INC.  
COMENTARIO : BL : HLCUBSC230374692 BUQUE : TEMPANOS 2310

**INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS**

|                                                                       | Dias | Valor Dolar | Valor Pesos |
|-----------------------------------------------------------------------|------|-------------|-------------|
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION BEAU4193625 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION BSIU8224365 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION FANU1096132 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION FDCU0039888 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HAMU1294394 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLBU2887054 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLXU8431876 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TCNU1490314 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TEMU6569638 | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION UACU5812278 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL BEAU4193625   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL BSIU8224365   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL FANU1096132   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL FDCU0039888   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL HAMU1294394   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL HLBU2887054   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL HLXU8431876   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL TCNU1490314   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL TEMU6569638   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL UACU5812278   | 1    |             |             |
| EIR                                                                   |      |             |             |

**Subtotal Tercero...**[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



**NAVEMAR S.A.S****NIT: 860001560-8**

Clle.100 No.8A-49

Tels: 2966309 Fax: 2966301

EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com

BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764026998230 DE 24 DE MARZO DE 2022 RANGO NVS  
445001 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**

**NVS656116**

IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006

ACTIVIDAD ECONOMICA 5229

NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

**Señores:**

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S

LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN

**Nit:**

900258110-5

**Ciudad:**

CARTAGENA DE

**Fecha Factura**

2023-03-22 11:32:02-05:00

**Fecha Vencimiento**

2023-04-21

Forma de Pago: Contado

Medio de Pago: Instrumento no definido

|                                                                                                                                  |                                                                                                      |                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| TIPO DE CAMBIO                                                                                                                   | : 4,861.94                                                                                           | FECHA SERVICIO: 22/MAR/2023              |
| POR CUENTA DE                                                                                                                    | : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018 |                                          |
| Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt |                                                                                                      |                                          |
| Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt                              |                                                                                                      |                                          |
| Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937                                                    |                                                                                                      |                                          |
| MOTONAVE                                                                                                                         | : TEMPANOS                                                                                           | VIAJE :2310 S                            |
| AMPARADO BAJO BL NRO                                                                                                             | : HLCUBSC230374692                                                                                   | DE : HOUSTON, TX A: CARTAGENA (COLOMBIA) |
| IMPORTADOR                                                                                                                       | : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S                                                                    | SHIPPER : HOOGWEGT U.S., INC.            |
| COMENTARIO                                                                                                                       | : BL : HLCUBSC230374692 BUQUE : TEMPANOS 2310                                                        |                                          |

TODOS CARGOS MARCADOS CON (L) ES UN INGRESO PROPIO DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLAUSULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCION.

**SUBTOTAL FACTURA :****IMPUESTOS**

Iva por Cuenta de Terceros: 0%

Iva Propios : 0%

**TOTAL A CARGO :****TOTAL A PAGAR :**

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):** 24fdd77945267c09e912d88174f6a96a819709de5b5e08d9f7946311cc4974bb2240669d716ed8ecb37790503834c735

Proveedor tecnológico: Profesionales en Transacciones Electrónicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



# Hapag-Lloyd

HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-780134

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 23/03/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 21/04/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044182470                                                                                       |
| Shipment : 61212648 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| TEMPANOS 2310S/607136 Salida: 2023-03-16                                              |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-03-22                                      | CUFE : a6e6170fb51df050caa46fccb1e13b0daab30a6425ab9672352<br>8c78bf1181a5b7c9ed6fdf0025b01968e824a6258ee8f |

| ITEM | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                        | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| 1 -  | PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL<br>BEAU 4193625, CARTA/CERTIFICADO<br>BSIU 8224365,<br>FANU 1096132,<br>FDCU 0039888,<br>HAMU 1294394,<br>HLBU 2887054,<br>HLXU 8431876,<br>TCNU 1490314,<br>TEMU 6569638,<br>UACU 5812278 | BIL  | 0,00   | 1,00     | 25,00          | 25,00          |

Son: VEINTICINCO CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |       |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|-------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 25,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |       |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 25,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00  |
|                                                         | TOTAL         | USD | 25,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC230374692

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085-2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 21/04/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 23/03/2023 16:23:31-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764027633430 del 11/04/2022 a 11/04/2023 del FL-600001 al FL-990000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE  
VENTA  
FL-777331

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 17/03/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 21/04/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044178062                                                                                       |
| Shipment : 61212648 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| TEMPANOS 2310S/607136 Salida: 2023-03-16                                              |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-03-22                                      | CUFE : 93ba28b325d89fa6b57bed97f911c7e7263f7ab7e56bee1efac<br>26618995facdcf6b0bdfc5e74bbd409020690564e0ef5 |

| ITEM                                                    | DESCRIPCIÓN                     | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|---------------------------------------------------------|---------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL |                                 |      |        |          |                |                |
| 1 -                                                     | FDCU 0039888 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 2 -                                                     | FDCU 0039888 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 3 -                                                     | FDCU 0039888 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 4 -                                                     | UACU 5812278 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 5 -                                                     | UACU 5812278 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 6 -                                                     | UACU 5812278 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 7 -                                                     | TEMU 6569638 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 8 -                                                     | TEMU 6569638 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 9 -                                                     | TEMU 6569638 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 10 -                                                    | BEAU 4193625 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 11 -                                                    | BEAU 4193625 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 12 -                                                    | BEAU 4193625 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 13 -                                                    | TCNU 1490314 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 14 -                                                    | TCNU 1490314 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 15 -                                                    | TCNU 1490314 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 16 -                                                    | FANU 1096132 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 17 -                                                    | FANU 1096132 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 18 -                                                    | FANU 1096132 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 19 -                                                    | BSIU 8224365 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 20 -                                                    | BSIU 8224365 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 21 -                                                    | BSIU 8224365 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 22 -                                                    | HLXU 8431876 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 23 -                                                    | HLXU 8431876 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 24 -                                                    | HLXU 8431876 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 25 -                                                    | HAMU 1294394 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 26 -                                                    | HAMU 1294394 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |

Son: MIL SEISCIENTOS CINCUENTA CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |          |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|----------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 1.650,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |          |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 1.650,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00     |
|                                                         | TOTAL         | USD | 1.650,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC230374692

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085-2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberán presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidará intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 21/04/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 17/03/2023 16:59:14-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764027633430 del 11/04/2022 a 11/04/2023 del FL-600001 al FL-990000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-777331

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 17/03/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 21/04/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044178062                                                                                       |
| Shipment : 61212648 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| TEMPANOS 2310S/607136 Salida: 2023-03-16                                              |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-03-22                                      |                                                                                                             |
|                                                                                       | CUFE : 93ba28b325d89fa6b57bed97f911c7e7263f7ab7e56bee1efac<br>26618995facdcf6b0bdfc5e74bbd409020690564e0ef5 |

| ITEM                                                    | DESCRIPCIÓN                      | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|---------------------------------------------------------|----------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL |                                  |      |        |          |                |                |
| 27 -                                                    | HAMU 1294394 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 28 -                                                    | HLBU 2887054 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 29 -                                                    | HLBU 2887054 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 30 -                                                    | HLBU 2887054 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 31 -                                                    | BEAU 4193625, LOCAL SUPPLEM.DEST | BIL  | 0,00   | 1,00     | 50,00          | 50,00          |
|                                                         | BSIU 8224365,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | FANU 1096132,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | FDCU 0039888,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HAMU 1294394,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HLBU 2887054,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HLXU 8431876,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TCNU 1490314,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TEMU 6569638,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | UACU 5812278                     |      |        |          |                |                |

Son: MIL SEISCIENTOS CINCUENTA CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |          |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|----------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 1.650,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |          |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 1.650,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00     |
|                                                         | TOTAL         | USD | 1.650,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC230374692

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085- 2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emision de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 21/04/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 17/03/2023 16:59:14-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: einvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764027633430 del 11/04/2022 a 11/04/2023 del FL-600001 al FL-990000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.



AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO SA NIVEL 1  
NIT. 890.902.266-2



REPRESENTACIÓN GRÁFICA DE LA FACTURA ELECTRÓNICA SEDE PPAL: MEDELLÍN CII 8B N° 65-191 OF.511  
CUFE: Edificio Puerto Seco TEL 352-13-13  
c309fb9190b36d0cdd3b5c6f41f140c979c9dfff8060dea09 CIUDAD QUE GENERA EL INGRESO: CARTAGENA  
c5953763ada1f6aec340bd0c65c57a3a76351eb6f03aa26

FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No. ML192934

|                                                        |                                                   |                  |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------|
| SEÑOR(ES): GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.            | TELÉFONO: 6428900                                 | DO: 052023041613 |
| NIT/CC: 900258110-5                                    | FECHA Y HORA DE GENERACIÓN: 2023-03-28 17:06:27   | TRM: 4755.12     |
| DIRECCIÓN: LT M 111B 2 SEC COSPIQUE ZONA FRANCA MAMONA | FECHA Y HORA DE VALIDACION DIAN: 2023-03-28 17:06 | PEDIDO: 129720   |
| CIUDAD Y DEPARTAMENTO: Cartagena De Indias - Bolívar   | FECHA VENCIMIENTO: 2023-05-27                     | OC: 4700094733   |
| FORMA DE PAGO: CREDITO                                 | COMERCIAL:                                        | PLAZO: 60 DIAS   |
| MEDIO DE PAGO:                                         |                                                   |                  |

| ITEM | COD. REF | DETALLE                              | UNIDAD | CANT | VALOR UNITARIO | % IVA | IVA | VALOR USD | VALOR COP |
|------|----------|--------------------------------------|--------|------|----------------|-------|-----|-----------|-----------|
| 1    |          | TOTAL PAGOS EFECTUADOS POR SU CUENTA | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 2    |          | SERVICIOS PRESTADOS                  |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | * COMISION POR INTERMEDIACION        | tarifa |      |                | 19%   |     | 0,00      |           |
| 3    |          | ADUANERA IMPORTACIONES               |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | RECUPERACIÓN DE GASTOS               | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
|      |          | BANCARIOS (GMF)                      |        |      |                |       |     |           |           |
| 3    |          |                                      |        |      |                |       |     |           |           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OBSERVACIONES:<br>129720                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | SUBTOTAL SERVICIOS GRAVADOS<br>+ IVA<br>- RETE IVA<br>- RETE ICA                                     |
| AGENTES RETENEDORES DE IVA - NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES - SOMOS<br>AUTORRETENEDORES EN RENTA RESOLUCIÓN DIAN 005315 DE JUNIO 26 DE 2013 I.V.A.<br>ACTIVIDAD ECONÓMICA PRINCIPAL (CIU): 5229<br>Facturación autorizada por la DIAN mediante formulario No. 18764038311730 de 2022/10/24 hasta<br>2023/10/24 Numeración ML 180001 al ML 210000 Vigencia 12 meses<br>Esta factura causara intereses moratorios a la tasa mas alta autorizada por ley a partir de la fecha<br>acordada para el pago, si este fuera incumplido. | TOTAL PAGOS, SERVICIOS E IVA<br>TOTAL FACTURA<br>- ANTICIPOS<br>TOTAL A PAGAR<br>TOTAL SALDO A FAVOR |
| Consignar en Banco de Occidente 400058467 Cta. cte, Bancolombia 60400010197 Cta. cte, a<br>nombre de Agencia de Aduanas Mario Londoño.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TOTAL EN LETRAS<br>DOS MILLONES TREINTA Y SEIS MIL UN PESO CON<br>CERO CENTAVOS                      |
| Firma Electrónica:<br>U7xLJFoeuPG2qsoDSs6Q/QEteiEBkRNTJvXHVIsPc20WtGEISubIEZXNnv3emr/4f8us9twqN6zoM8emUpSTT2qX0MHAudRDeRx<br>dGSvwMVxfQWZli3KRr9sWDLO+H5Zpm+D+9ytAmDFcXp1tqbOvklQqHq1wFPr4wsRMMkYNOE5NqPJXbv+EWooU3WR7e81Ox<br>nPtO+bZytgP5XqSd6yGucMc9vxdcpkiDFI/RdRuu7pVCPfZIXxO94FMLeYm7A5G1gAJgSuEEPUYn6r08Oxt9QI4DAE2XQW9dRwJl<br>2FN7ISSaQ7ZLwFHeOnWEfpXtNP1l3j/ezfgdMHY7Mwpykelg==                                                                                                                                       | HEIDY PERALTA<br>ELABORÓ                                                                             |

CERTIFICADO DE RETENCIONES POR PAGOS A TERCEROS

Cliente: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S. NIT: 900258110-5 FECHA IMPRESION : 2023-03-28

| D.O.                   | FACTURA | TERCERO   | NOMBRE               | DOCUMENTO     | FECHA      | CONCEPTO             | COSTO | IVA | TOTAL | TIPO | VALOR BASE | % | VALOR |
|------------------------|---------|-----------|----------------------|---------------|------------|----------------------|-------|-----|-------|------|------------|---|-------|
| 052023041613           | 192934  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 1985277141    | 2023-03-23 | FORMULARIO VUCE MINC |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023041613           | 192934  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1986601305    | 2023-03-24 | FORMULARIO VUCE INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023041613           | 192934  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | T011726207552 | 2023-03-23 | CERTIFICADO V/B INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023041613           | 192934  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 1992377251    | 2023-03-28 | CERTIFICADO V/B INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023041613           | 192934  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1344175       | 2023-03-27 | CERTIFICADO V/B ICA  |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023041613           | 192934  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1344966       | 2023-03-28 | CERTIFICADO V/B ICA  |       | 0   |       |      |            |   |       |
| TOTAL PAGOS A TERCEROS |         |           |                      |               |            |                      |       | \$0 |       |      |            |   |       |

(Uso exclusivo para dar cumplimiento al articulo 1.6.1.4.9 del Decreto 358 de 2020)





|                                  |                         |
|----------------------------------|-------------------------|
| Factura electrónica de venta No. | <b>FESP6083974</b>      |
| Fecha y hora de emisión          | <b>20230417 - 09:16</b> |
| Fecha de vencimiento             | <b>20230427</b>         |
| Tasa de cambio                   |                         |
| Forma de pago                    | <b>Crédito</b>          |
| Medio de pago                    | <b>Acuerdo mutuo</b>    |

Autorización de Numeración para Facturación Electrónica No. 18764025937315 (DIAN) de 20220228. Prefijo FESP desde el número 5633323 hasta el número 20000000 . Vigencia de 18 meses contados a partir 20220228.

|                                                         |                                      |                                                                   |                                     |                                  |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| Registro portuario<br><b>230303</b>                     | Nombre de la nave<br><b>TEMPANOS</b> | UVI<br><b>49695</b>                                               | Fecha de atraque<br><b>20230322</b> | Estado                           |
| Linea<br><b>HAPA - HAPAG LLOYD</b>                      |                                      | Origen/Destino<br><b>USHOU</b>                                    | BL/DO Lote<br><b>CUBSC230374692</b> | No. Servicio<br><b>213413439</b> |
| Cliente<br><b>900258110 - GESTION CARGO ZONA FRANCA</b> |                                      | Consignatario/Propietario<br><b>GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |                                     |                                  |
| Descripción (Marca/Lote)<br><b>Serv.213413439</b>       |                                      | Periodo Facturado                                                 | Proforma                            |                                  |

| Cantidad          | Empaque | Peso/Eslora | Unidad | Código | Descripción de Servicios                                                | Col\$/Us\$ | Tarifa | Valor Col\$ |
|-------------------|---------|-------------|--------|--------|-------------------------------------------------------------------------|------------|--------|-------------|
|                   |         |             |        | 202111 | UIC/Conte/NoHzd/Domestico/NoExtDim/40/Std/LL/I/FCL                      |            |        |             |
|                   |         |             |        | 242110 | UOOT/Puerto/Conte                                                       |            |        |             |
|                   |         |             |        | 242110 | UOOT/Puerto/Conte                                                       |            |        |             |
|                   |         |             |        | 402000 | Movimiento/Conte/Lleno/por Planeación                                   |            |        |             |
|                   |         |             |        | 492011 | ServInspecSinLLV/Conte/Impo/40ft/FCL                                    |            |        |             |
|                   |         |             |        | 492100 | Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro                             |            |        |             |
|                   |         |             |        | 502111 | Almac/Cont/NoHzd/Domestico/NoExtDi/40/Std/LL/I/FCL<br>20230401-20230414 |            |        |             |
|                   |         |             |        | 502111 | Almac/Cont/NoHzd/Domestico/NoExtDi/40/Std/LL/I/FCL<br>20230402-20230414 |            |        |             |
|                   |         |             |        | 442101 | MovInspec/Conte/Domestico/HoraOrdina/I/FCL                              |            |        |             |
|                   |         |             |        | 999000 | I.V.A                                                                   |            |        |             |
| Valor en letras : |         |             |        |        |                                                                         |            | Total  |             |

Para carga suelta el peso de la mercancía está en Kgm y la tarifa en Toneladas.

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA PARA TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO (ART. 772, 773, 774 DEL CÓDIGO DE COMERCIO) SOMOS AUTORETENEDORES RES. DIAN NRO. 0161 DE OCTUBRE 5 DE 1995. CONTRIBUYENTES RESOLUCION NRO.012220 DE DICIEMBRE 26 DE 2022, SOMOS AUTORETENEDORES DE IMPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO. RESPONSABLES DE IVA REGIMEN COMUN Y AGENTES RETENEDORES DE IVA.



IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006  
ACTIVIDAD ECONOMICA 5229  
NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

# NAVEMAR S.A.S

NIT: 860001560-8

Clle.100 No.8A-49  
Tels: 2966309 Fax: 2966301  
EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com  
BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764046632011 DE 28 DE MARZO DE 2023 RANGO NVS  
651216 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**  
**NVS662794**

|                                     |             |                |                                        |                          |
|-------------------------------------|-------------|----------------|----------------------------------------|--------------------------|
| <b>Señores:</b>                     | <b>Nit:</b> | <b>Ciudad:</b> | <b>Fecha Factura</b>                   | <b>Fecha Vencimiento</b> |
| GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S     | 900258110-5 | CARTAGENA DE   | 2023-04-18 17:42:19-05:00              | 2023-04-18               |
| LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN |             |                | Forma de Pago: Contado                 |                          |
|                                     |             |                | Medio de Pago: Instrumento no definido |                          |

|                                                                                                                                  |                                                                                                      |                 |                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------------|
| TIPO DE CAMBIO                                                                                                                   | : 4,484.63                                                                                           | FECHA SERVICIO: | 18/ABR/2023           |
| POR CUENTA DE                                                                                                                    | : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018 |                 |                       |
| Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt |                                                                                                      |                 |                       |
| Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt                              |                                                                                                      |                 |                       |
| Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937                                                    |                                                                                                      |                 |                       |
| MOTONAVE                                                                                                                         | : TEMPANOS                                                                                           | VIAJE           | :2310 S               |
| AMPARADO BAJO BL NRO                                                                                                             | : HLCUBSC230374692                                                                                   | DE              | : HOUSTON, TX         |
|                                                                                                                                  |                                                                                                      | A:              | CARTAGENA (COLOMBIA)  |
| IMPORTADOR                                                                                                                       | : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S                                                                    | SHIPPER         | : HOOGWEGT U.S., INC. |
| COMENTARIO                                                                                                                       | : C                                                                                                  |                 |                       |

T/LIBRE DESDE 22/03/2023 05/04/2023

## INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS

|                                                       |             | Dias       | Valor Dolar | Valor Pesos |
|-------------------------------------------------------|-------------|------------|-------------|-------------|
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | BEAU4193625 | 14/04/2023 | .           | .           |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | BSIU8224365 | 14/04/2023 | .           | .           |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | TCNU1490314 | 14/04/2023 | .           | .           |

### Subtotal Tercero...

TODOS CARGOS MARCADOS CON (L) ES UN INGRESO PROPIO DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLAUDULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCION.

### SUBTOTAL FACTURA :

#### IMPUESTOS

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Iva por Cuenta de Terceros: | 0% |
| Iva Propios :               | 0% |

### TOTAL A CARGO :

### TOTAL A PAGAR :

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):** a3b4248b6a9e29edeb7fdbc876fb1fed1bd487dde9e34c522850248e211565a2e788d38110068680b76a0c515d6f43e8

Proveedor tecnológico: Profesionales en Transacciones Electrónicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006  
ACTIVIDAD ECONOMICA 5229  
NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

## NAVEMAR S.A.S

### NIT: 860001560-8

Clle.100 No.8A-49  
Tels: 2966309 Fax: 2966301  
EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com  
BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764046632011 DE 28 DE MARZO DE 2023 RANGO NVS  
651216 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**  
**NVS663777**

|                                     |             |                |                                        |                          |
|-------------------------------------|-------------|----------------|----------------------------------------|--------------------------|
| <b>Señores:</b>                     | <b>Nit:</b> | <b>Ciudad:</b> | <b>Fecha Factura</b>                   | <b>Fecha Vencimiento</b> |
| GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S     | 900258110-5 | CARTAGENA DE   | 2023-04-24 10:40:11-05:00              | 2023-04-24               |
| LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN |             |                | Forma de Pago: Contado                 |                          |
|                                     |             |                | Medio de Pago: Instrumento no definido |                          |

TIPO DE CAMBIO : 4,577.92 FECHA SERVICIO: 24/ABR/2023  
POR CUENTA DE : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft Número de identificación fiscal alemán de Hapag-Lloyd: DE813960018  
Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisión: Michael Behrendt  
Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt  
Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937  
MOTONAVE : TEMPANOS VIAJE :2310 S  
AMPARADO BAJO BL NRO : HLCUBSC230374692 DE : HOUSTON, TX A: CARTAGENA (COLOMBIA)  
IMPORTADOR : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S SHIPPER : HOOGWEGT U.S., INC.  
COMENTARIO : C

T/LIBRE DESDE 22/03/2023 05/04/2023

#### INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS

|                                                       |             | Dias       | Valor Dolar | Valor Pesos |
|-------------------------------------------------------|-------------|------------|-------------|-------------|
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | HAMU1294394 | 14/04/2023 |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | TEMU6569638 | 15/04/2023 |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | FANU1096132 | 15/04/2023 |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - POR DEMORA X DIAS | HLBU2887054 | 18/04/2023 |             |             |

#### Subtotal Tercero...

TODO CARGO MARCADO CON (L) ES UN INGRESO PROPIO DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLAUSULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCION.

#### SUBTOTAL FACTURA :

##### IMPUESTOS

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Iva por Cuenta de Terceros: | 0% |
| Iva Propios :               | 0% |

#### TOTAL A CARGO :

6636

#### TOTAL A PAGAR :

6636

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):** b187bd84a4489af19491ce9d58f6ab6e302df60f18c6d269b7b5c729542bb1f438071284b3b87d4ab4fce3c216760c78

Proveedor tecnológico: Profesionales en Transacciones Electrónicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA

1. Año

2023

Espacio reservado para la DIAN (Antes de diligenciar este formulario lea cuidadosamente las instrucciones)

4. Número de formulario

482023000217698-8

Importador

5. Número de Identificación Tributaria (NIT)

900258110

6. DV.

5

11. Apellidos y nombres o Razón Social

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.

13. Dirección

LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CANDEL

15. Teléfono

6428900

12. Cód. Admón.

48

16. Cód. Dpto

13

17. Cód. Ciudad Municipio

001

Declarante

24. Número de Identificación Tributaria (NIT)

890902266

25. DV.

2

26. Razón social del declarante autorizado

AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO S.A. NIVEL 1

27. Tipo usuario

26

28. Cód. usuario

144

29. Número documento de identificación

71661543

30. Apellidos y nombres

JOSE ALIRIO RAMOS VALLEJO

31. Clase Importador

02

32. Tipo declaración

Inicial

33. Cod.

1

34.No.Formulario Anterior

XXXXXXXXXXXXXXXXXX

35. Año - Mes - Día

XXXX - XX - XX

36. Cod. Admón.

XX

37. Declaración de Exportación

No. XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

38. Año - Mes - Día

XXXX - XX - XX

39. Cod. Admón.

XX

40. Cod. lugar ingreso de las mercancías

CTG

41. Cod. Depósito

7201

42. Manifiesto de carga

No. 116575013251831

43. Año - Mes - Día

2023 - 03 - 22

44. Documento de transporte

No. HLCUBSC230374692

45. Año - Mes - Día

2023 - 03 - 16

46. Nombre exportador o proveedor en el exterior

HOOGWEGT U.S., INC.

47. Ciudad

LAKE FOREST

48. Cod.País Exportador

249

49. Dirección exportador o proveedor en el exterior

100 S. SAUNDERS RD, SUITE 200 IL 60045

50. E-mail

MAIL@HOOGWEQTUS.COM

51. No. de factura

22706310

52. Año - Mes - Día

2023 - 03 - 16

53. Cod. país procedencia

249

54. Cod. Modo Transporte

1

55. Código de Bandera

434

56. Cod. Depto destino

13

57. Empresa transportadora

HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA.

58. Tasa de cambio \$ cvs.

4,587.31

59. Subpartida arancelaria

S 0402109000

60. Cod. Complementario

XX

61. Cod. Suplementario

XX

62. Cod. Modalidad

C130

63. No. cuotas o meses

XX

64. Valor cuota USD

XXXX

65. Periodicidad del pago de la cuota

XX

66. Cod. país de origen

249

67. Cod. Acuerdo

097

68. Forma de pago de la importación

01

69. Tipo de importación

01

70. Cod. país compra

249

71. Peso bruto kgs.

206,845.00

72. Peso neto kgs.

199,650.00

73. Código embalaje

BG

74. No. bultos

7986

75. Subpartidas

1

76. Cod. unidad comercial

KG

77. Cantidad dcms.

199,650.00

|                                                     |  |                                |  |                 |                         |         |                              |                      |                                         |                       |     |
|-----------------------------------------------------|--|--------------------------------|--|-----------------|-------------------------|---------|------------------------------|----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|-----|
| 78.Valor FOB USD                                    |  | 79. Valor fletes USD           |  | Autoliquidación | Concepto                | %       | Base                         | Total Liquidado (\$) | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) |     |
| 574,501.00                                          |  | 13,620.00                      |  |                 | Arancel                 | 920.00  | 932,698,409,876              | 940                  | 950                                     | 960                   |     |
| 80. Valor Seguros USD                               |  | 81. Valor Otros Gastos USD     |  |                 | I.V.A.                  | 970.00  | 982,698,409,876              | 990                  | 1000                                    | 1010                  |     |
| 112.60                                              |  | 0.00                           |  |                 | Salvaguardia            | 1020.00 | 1030                         | 1040                 | 1050                                    | 1060                  |     |
| 82. Sumatoria de fletes, seguros y otros gastos USD |  | 83. Ajuste valor USD           |  |                 | Derechos Compensatorios | 1070.00 | 1080                         | 1090                 | 1100                                    | 1110                  |     |
| 13,732.60                                           |  | 0.00                           |  |                 | Derechos Antidumping    | 1120.00 | 1130                         | 1140                 | 1150                                    | 1160                  |     |
| 84. Valor aduana USD                                |  | 85. Código registro o licencia |  |                 | Sancion                 | 1170    | 1180                         | 1190                 | 1200                                    |                       |     |
| 588,233.60                                          |  | R                              |  |                 | Rescate                 | 1210    | 1220                         | 1230                 | 1240                                    |                       |     |
| 87. Cod. oficina                                    |  | 88. Año                        |  |                 | 89. Programa No         |         | 90. Cód Interno del Producto |                      | 125                                     |                       | 126 |
| 3                                                   |  | 2023                           |  |                 | XXXXXXXXXX              |         | 0                            |                      | 0                                       |                       | 0   |

91. Descripción de las mercancías(No inicie la descripción de las mercancías a importar con lo señalado en el arancel de aduanas en la subpartida arancelaria - Incluya marcas, seriales y otros) (Si el campo es insuficiente, continúe al respaldo de este formulario)

DO 052023041613 CODIGO / RESOLUCION OEA IMPORTADOR: 001939; PEDIDO TRAMITE: 129720 DECLARACION(1-1) FACTURA: 22706310 FECHA: 2023 -03-16 CANT (199.65) TONELADA SKIMMED MILK POWDER MEDIUM HEAT; PRODUCTO: LECHE EN POLVO DESCREMADA, COMPOSICION: LACTOSA 52.0%, P ROTEINAS 34.0%, CENIZAS 8.0%, HUMEDAD 4.0%, GRASAS 1.25%, PROCESOS A QUE HA SIDO SOMETIDO: SEPARACION, PASTEURIZACION, EVAPORACION, SECADO, TAMIZADO, ASPECTO FISICO: POLVO BLANCO, TIPO DE EMPAQUE: BOLSAS MULTIPLIEGO DE 25 KG, MARCA: LONE STAR,, LOTE: 22262B - FAB LOT: 19-09-2022 - VTO LOT: 18-09-2024 / 22362B - FAB LOT: 28-12-2022 - VTO LOT: 27-12-2024 / 22363B - FAB LOT: 29-12-2022 - VTO LOT: 28-12-2024 /22364B - FAB LOT: 30-12-2022 - VTO LOT: 29-12-2024 / 23041A -FAB LOT: 10-02-2023 - VI(continúa al respaldo)

127. Valor pagos anteriores:

0

128. Recibo oficial de pago anterior No.:

XXXXXXXXXXXXXXXXXX

129. Fecha:

XXXX XX XX

130. Espacio reservado DIAN - Actuación aduanera

Estado de levante: Levante automático

131. Espacio reservado uso exclusivo Ministerio de Relaciones Exteriores

132. No. Aceptación declaración

482023000217698

No hay declaración posterior

133. Feha:

2023 04 12

134. Levante No.

482023000189713

135. Fecha

2023 - 04 - 13

Firma funcionario responsable

136. Nombre

137. C.C. No.

Firma declarante

997. Espacio exclusivo para el sello de la entidad recaudadora (Fecha efectiva de la transacción)

980. Pago Total \$

0

996. Espacio para autoadhesivo de la entidad recaudadora (Número del adhesivo)

SYGA





## Declaración de Importación

|                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Aceptación :<br><b>482023000217698-</b><br><b>18</b><br>Subpartida :<br><b>10402109000</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|

105. Continuación descripción mercancías (Incluya marcas, seriales y otros)

[illegible]

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    |                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Despachador:</b><br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                                                                                          |  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Referencia del Transportador</b><br>66245801                                    | <b>B/L No.:</b><br>HLCUBSC2309AQDD4 |
| <b>Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA CANDELARIA CARTAGENA, COLOMBIA*                                                                     | <b>Referencias de Exportación:</b><br>S86005186-001 / 470009790                    |                                     |
| <b>Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):</b><br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA, COLOMBIA* |                                                                                    |                                     |
| <b>Buque:</b><br>MAIPO                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>Viaje-No.:</b><br>2337S                                                         |                                     |
| <b>Puerto de Embarque:</b> HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                    |                                     |
| <b>Puerto de Descarga:</b> CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |                                     |
| <b>Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.</b><br>AES-ITN: X20230901690853                                                                                                                                                                                                                 | <b>Peso Bruto</b><br>269005.000<br>KGM                                             | <b>Medidas</b><br>455.000<br>CBM    |
| <b>Descripción de la Mercancía:</b><br>13 CONTENEDORES<br>10386 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO MH                                                                                                                                                                                           |                                                                                    |                                     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



|                                                                                                |        |                         |           |        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------------------|-----------|--------|
| MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000 |        |                         |           |        |
| UETU                                                                                           | BOLSAS | 5800409 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                         | BOLSAS | UL4107509               | KGM       | CBM    |
| TXGU                                                                                           | BOLSAS | 7075057 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                         | BOLSAS | UL4107520               | KGM       | CBM    |
| FANU                                                                                           | BOLSAS | 1835470 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                         | BOLSAS | UL4107510               | KGM       | CBM    |

|                                                               |                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>ORIGINAL</b> |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador:<br><b>14</b> | RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.<br>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

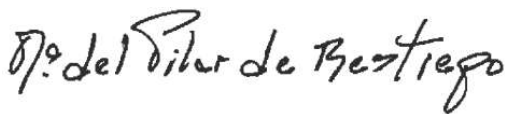
|                               |                                                                                                     |
|-------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                               | de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados. |
| Movimiento:<br><b>FCL/FCL</b> | Moneda: <b>USD</b>                                                                                  |

Lugar y fecha de expedición:  
ATLANTA, GA. SEPTIEMBRE 22 DE 2023  
Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 1/3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

  
Patrick Hall

|                                          |                                          |                                |
|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------|
| Total Flete Prepagado<br><b>14610.00</b> | Total Flete por Cobrar<br><b>3172.00</b> | Total Flete<br><b>17782.00</b> |
|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------|

| Cont. | Sellos / Marcas             | Empaques                | Peso      | Medida |
|-------|-----------------------------|-------------------------|-----------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |                         |           |        |
| HLBU  | BOLSAS                      | 1547018 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107518               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSAS                      | 2861770 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107511               | KGM       | CBM    |
| TCLU  | BOLSAS                      | 6519650 40'HC SLAC*:790 | 20466.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107524               | KGM       | CBM    |
| TCLU  | BOLSAS                      | 5673785 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107530               | KGM       | CBM    |
| SEGU  | BOLSAS                      | 6393898 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107522               | KGM       | CBM    |
| FANU  | BOLSAS                      | 1925383 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107646               | KGM       | CBM    |
| HLBU  | BOLSAS                      | 2139047 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107519               | KGM       | CBM    |
| TGCU  | BOLSAS                      | 5173878 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107523               | KGM       | CBM    |
| UACU  | BOLSAS                      | 5462328 40'HC SLAC*:797 | 20644.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107600               | KGM       | CBM    |
| UASU  | BOLSAS                      | 1007143 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO | BOLSAS                      | UL4107521               | KGM       | CBM    |



Ma. del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

1 CONTENEDOR 40'X9'6" CONTENEDOR DE CUBO ALTO.  
SLAC\*  
BMOU 5832915 794 BOLSAS 20568.000 35.000  
SELLO: LECHE DESCREMADA EN POLVO KGM CBM  
UL4107525  
MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS  
ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA  
CÓDIGO HS: 0402.10.0000

CONSIGNATARIO (CONTINUADO): TEL.: 574-365-5911  
[LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)

PARTE A NOTIFICAR (CONTINUADO): TEL.: 574-365-5911  
[LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM](mailto:LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM)

\*SLAC = Carga del Despachador, Estibar, Peso y Conteo  
Número de NIT del Consignatario: 900248110-5

|              |            |         |
|--------------|------------|---------|
| =====        | =====      | =====   |
| 11180 BOLSAS | 289573.000 | 490.000 |
|              | KGM        | CBM     |

DESPACHADO A BORDO, FECHA: SEPTIEMBRE 22 DE 2023  
PUERTO DE EMBARQUE: HOUSTON, TX  
NOMBRE DEL BUQUE: MAIPO. VIAJE: 2337S

PUERTO DE DESTINO CARGOS A COBRAR  
CARGOS DE TRANSPORTE AL DESTINO POR COBRAR  
FLETE PAGADO POR ANTICIPADO  
CARGOS PAGADOS POR ANTICIPADO EN EL PUERTO DE ORIGEN  
CARGOS DE TRANSPORTE EN ORIGEN PAGADOS POR ANTICIPADO

| Cont. | Sellos / Marcas   Empaques  | Peso | Medida |
|-------|-----------------------------|------|--------|
|       | Descripción de la mercancía |      |        |

ESTOS BIENES DE CONSUMO PUEDEN ESTAR CONTROLADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA Y AUTORIZADOS PARA EXPORTACIÓN ÚNICAMENTE AL PAÍS DE DESTINO FINAL PARA USE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) IDENTIFICADOS EN EL PRESENTE. NO SE PUEDEN VENDER, TRANSFERIR, O DISPONER DE ELLOS DE CUALQUIER OTRA MANERA PARA CUALQUIER OTRO PAÍS O CUALQUIERA

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

OTRA PERSONA DIFERENTE DEL CONSIGNATARIO FINAL O USUARIO(S) FINAL(ES) AUTORIZADOS, BIEN SEA EN FORMA ORIGINAL O DESPUÉS DE INCORPORARSE A OTROS ÍTEMS, SIN OBTENER PRIMERO APROBACIÓN DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA O SEGÚN ESTÉN DE OTRA FORMA AUTORIZADOS POR LA LEY LAS REGULACIONES DE ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

NÚMERO DEL CONTRATO DE SERVICIOS: UHOOGWE003

| CARGO                         | TASA   | BASE | W/M/V | MON. | PREPAGADO | COBRAR  |
|-------------------------------|--------|------|-------|------|-----------|---------|
| Admin. Wharfag Original       | 75.00  | CTR  | 1     | USD  | 1050.00   |         |
| Flete Marítimo                | 605.00 | CTR  | 1     | USD  | 8470.00   |         |
| Recup. Comb. Marino.          | 360.00 | CTR  | 1     | USD  | 5040.00   |         |
| Derecho Documentos            | 50.00  | BIL  | 1     | USD  | 50.00     |         |
| Destino Garantía TMNL         | 10.00  | CTR  | 1     | USD  |           | 140.00  |
| Destino THC                   | 110.00 | CTR  | 1     | USD  |           | 1540.00 |
| Levantar / Bajar en Destino   | 40.00  | CTR  | 1     | USD  |           | 560.00  |
| Derecho Servicio Importación  | 28.00  | CTR  | 1     | USD  |           | 392.00  |
| Destino Suplemento Local      | 50.00  | BIL  | 1     | USD  |           | 50.00   |
| Derecho Mantenimiento Equipos | 35.00  | CTR  | 1     | USD  |           | 490.00  |



*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

Transportador: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburgo

**CONOCIMIENTO DE EMBARQUE**

Transporte Multimodal o Despacho Puerto a Puerto

|                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                    |                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| Despachador:<br>HOOGWEGT U.S., INC.<br>100 S. SAUNDERS ROAD<br>SUITE 200<br>LAKE FOREST, IL 60045<br>U.S.A. TEL: +1-847-918-8787                                                                                         |  |                              |
|                                                                                                                                                                                                                          | Referencia del Transportador<br>66245801                                           | B/L No.:<br>HLCUBSC2309AQDD4 |
| Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA<br>CANDELARIA CARTAGENA, COLOMBIA* | Referencias de Exportación:<br>S86005186-001 / 470009790                           |                              |
| Consignatario (no negociable a menos que se consigne a la orden):<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA<br>CANDELARIA CARTAGENA, COLOMBIA* | Referencias de Exportación:<br>S86005186-001 / 4700097907                          |                              |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Notificar Dirección (El transportador no es responsable por incumplimiento de la notificación; ver la cláusula 20 (1) del presente):<br>GESTIÓN CARGO ZONA FRANCA S.A.S.<br>TIN: 9002581105, LOTE M 111 B 2<br>SECTOR COSPIQUE, MAMONAL KM9 Z. FRANCA LA, CANDELARIA CARTAGENA, COLOMBIA* |                     |
| Buque:<br>MAIPO                                                                                                                                                                                                                                                                           | Viaje-No.:<br>2337S |
| Puerto de Embarque: HOUSTON, TX                                                                                                                                                                                                                                                           |                     |
| Puerto de Descarga: CARTAGENA, COLOMBIA                                                                                                                                                                                                                                                   |                     |

|                                                                           |                                 |                           |
|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------|
| Nos. Contenedores, Nos. Sellos, Marcas y Nos.<br>AES-ITN: X20230901690853 | Peso Bruto<br>269005.000<br>KGM | Medidas<br>455.000<br>CBM |
|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

|                                                                                                                                                                                                   |        |                         |           |        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------------------|-----------|--------|
| Descripción de la Mercancía:<br>13 CONTENEDORES<br>10386 BOLSAS<br>LECHE DESCREMADA EN POLVO MH<br>MARCA LONE STAR DAIRY PRODUCTS<br>ORIGEN: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA<br>CÓDIGO HS: 0402.10.0000 |        |                         |           |        |
| UETU                                                                                                                                                                                              | BOLSAS | 5800409 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                                                                                                                            | BOLSAS | UL4107509               | KGM       | CBM    |
| TXGU                                                                                                                                                                                              | BOLSAS | 7075057 40'HC SLAC*:800 | 20720.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                                                                                                                            | BOLSAS | UL4107520               | KGM       | CBM    |
| FANU                                                                                                                                                                                              | BOLSAS | 1835470 40'HC SLAC*:799 | 20695.000 | 35.000 |
| SELLO:                                                                                                                                                                                            | BOLSAS | UL4107510               | KGM       | CBM    |

|                                                               |                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Valor declarado por el despachador   Ver cláusula 7(2) y 7(3) | Los detalles anteriores según los declara el Despachador. Sin responsabilidad o garantía en cuanto a la exactitud del Transportador (ver cláusula 11).<br><b>ORIGINAL</b> |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| No. Total de Contenedores recibidos por el Transportador:<br><b>14</b> | RECIBIDO por el Transportador del Despachador en aparente buen orden y condición (a menos que se anote lo contrario en el presente) el número total o cantidad de Contenedores o de otros empaques o unidades indicado en el recuadro opuesto titulado “Número total de Contenedores/Empaques recibidos por el Transportador” para Transporte con sujeción a todos los términos y condiciones del presente (INCLUYENDO LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES QUE APARECEN AL REVERSO DEL PRESENTE Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA TARIFA APLICABLE AL TRANSPORTADOR) desde el Lugar de Recepción o Puerto de Embarque, cualquiera sea aplicable, hasta el Puerto de Descarga o el Lugar de Entrega, cualquiera sea aplicable. El Comerciante debe presentar al Transportador un Conocimiento de Embarque original, debidamente endosado, a cambio de la Mercancía o la orden de entrega. Al aceptar este Conocimiento de Embarque, el Comerciante expresamente acepta todos sus términos y condiciones bien sean escritos, estampados o impresos, o incorporados de otra manera, sin |
|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                               | importar que este Conocimiento de Embarque no lo firme al Comerciante.<br>EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el número de Conocimientos de Embarque originales arriba indicado, todos de este tenor y fecha se han firmado, uno de los cuales se ha cumplido y los otros quedan anulados. |
| Movimiento:<br><b>FCL/FCL</b> | Moneda: <b>USD</b>                                                                                                                                                                                                                                                               |

Lugar y fecha de expedición:

ATLANTA, GA. SEPTIEMBRE 22 DE 2023

Flete pagadero en: ORIGEN. Número de Conocimientos de Embarque originales: 2/3  
PARA EL TRANSPORTADOR ANTES NOMBRADO  
HAPAG-LLOYD (AMÉRICA) LLC (COMO AGENTE).

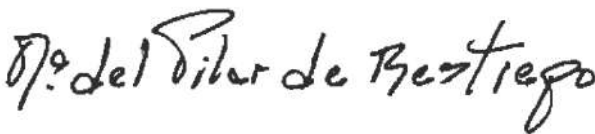
  
Patrick Hall

|                                          |                                          |                                |
|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------|
| Total Flete Prepagado<br><b>14610.00</b> | Total Flete por Cobrar<br><b>3172.00</b> | Total Flete<br><b>17782.00</b> |
|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------|



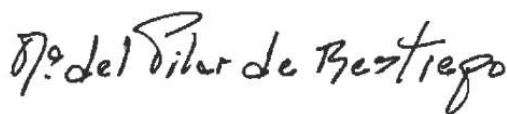
**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 8 páginas, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **00 Conocimiento de Embarque HAPAG – HOOGWEGT HL CUBSC2309 AQDD4**, escrito en idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 25 días del mes de agosto de 2024.



María del Pilar Mejía de Restrepo  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

## Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference: B/L-No.:

Page:

66245801 HLCUBSC2309AQDD4 2 / 4

Export References:

S86005186-001/ 4700097907

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105  
LOTE M 111 B 2 SECTOR COSPIQUE  
MAMONAL KM9 - Z. FRANCA LA  
CANDELARIA CARTAGENA - COLOMBIA\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105  
LOTE M 111 B 2 SECTOR COSPIQUE  
MAMONAL KM9 - Z. FRANCA LA  
CANDELARIA CARTAGENA - COLOMBIA\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

MAIPO

2337S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA, COLOMBIA

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos. Number and Kind of Packages, Description of Goods

AES-ITN: X20230901690853

Gross Weight:

Measurement:

13 CNTRS  
10386 BAG  
SKIM MILK POWDER MH  
LECHE DESCREMADA EN  
POLVO  
LONE STAR DAIRY  
PRODUCTS BRAND  
USA ORIGIN  
HS CODE: 0402.10.0000

269005.000 455.000  
KGM CBM

UETU 5800409 40'HC SLAC\*:800 BAG  
SEAL: UL4107509  
TXGU 7075057 40'HC SLAC\*:800 BAG  
SEAL: UL4107520  
FANU 1835470 40'HC SLAC\*:799 BAG  
SEAL: UL4107510

20720.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM  
20695.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier: Packages received by the Carrier:

14

Movement:

Currency:

FCL/FCL

USD

| Charge | Rate | Basis | Wt/Vol/Val | P/C | Amount |
|--------|------|-------|------------|-----|--------|
|        |      |       |            |     |        |

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility  
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

ORIGINAL

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

ATLANTA, GA

SEP/22/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

1/3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Patrick Hall

| Total Freight Prepaid | Total Freight Collect | Total Freight |
|-----------------------|-----------------------|---------------|
| 14610.00              | 3172.00               | 17782.00      |

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

90148295 L.V. 06/16 Hapag-Lloyd

MTD17312 (FB...)

| Cont/Seals/Marks   | Packages/Description of Goods | Weight    | Measure |
|--------------------|-------------------------------|-----------|---------|
| HLBU 1547018 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107518    |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2861770 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107511    |                               | KGM       | CBM     |
| TCLU 6519650 40'HC | SLAC*:790 BAG                 | 20466.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107524    |                               | KGM       | CBM     |
| TCLU 5673785 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107530    |                               | KGM       | CBM     |
| SEGU 6393898 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107522    |                               | KGM       | CBM     |
| FANU 1925383 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107646    |                               | KGM       | CBM     |
| HLBU 2139047 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107519    |                               | KGM       | CBM     |
| TGCU 5173878 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107523    |                               | KGM       | CBM     |
| UACU 5462328 40'HC | SLAC*:797 BAG                 | 20644.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107600    |                               | KGM       | CBM     |
| UASU 1007143 40'HC | SLAC*:800 BAG                 | 20720.000 | 35.000  |
| SEAL: UL4107521    |                               | KGM       | CBM     |

|                 |                                        |           |        |
|-----------------|----------------------------------------|-----------|--------|
| BMOU 5832915    | 1 CONT. 40'X9'6" HIGH CUBE CONT. SLAC* | 20568.000 | 35.000 |
| SEAL: UL4107525 | 794 BAG                                | KGM       | CBM    |

SKIM MILK POWDER MH  
 LECHE DESCREMADA EN  
 POLVO  
 LONE STAR DAIRY  
 PRODUCTS BRAND  
 USA ORIGIN  
 HS CODE: 0402.10.0000

CONSIGNEE (CONTINUED):  
 TEL: 574-365-5911  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

NOTIFY PARTY (CONTINUED):  
 TEL: 574-365-5911  
 LMARTINEZ@SERVICIOSNUTRESA.COM

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

|           |            |         |
|-----------|------------|---------|
| =====     | =====      | =====   |
| 11180 BAG | 289573.000 | 490.000 |
|           | KGM        | CBM     |

CONSIGNEE'S NIT NUMBER : 900258110-5

SHIPPED ON BOARD, DATE : SEP/22/2023  
 PORT OF LOADING: HOUSTON, TX  
 VESSEL NAME: MAIPO VOYAGE: 2337S

DESTINATION PORT CHARGES COLLECT  
 DESTINATION HAULAGE CHARGES COLLECT  
 FREIGHT PREPAID  
 ORIGIN PORT CHARGES PREPAID  
 ORIGIN HAULAGE CHARGES PREPAID

-----  
 Cont/Seals/Marks    Packages/Description of Goods    Weight    Measure  
 -----

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UHOOGWE003

| CHARGE             | RATE   | BASIS | W/M/V | CURR | PREPAID | COLLECT |
|--------------------|--------|-------|-------|------|---------|---------|
| WHARFAG ADMIN ORIG | 75.00  | CTR   | 1     | USD  | 1050.00 |         |
| SEAFREIGHT         | 605.00 | CTR   | 1     | USD  | 8470.00 |         |
| MARINEFUEL RECOVER | 360.00 | CTR   | 1     | USD  | 5040.00 |         |
| DOCUMENT FEE       | 50.00  | BIL   | 1     | USD  | 50.00   |         |
| TMNL SECURITY DEST | 10.00  | CTR   | 1     | USD  |         | 140.00  |
| THC DESTINATION    | 110.00 | CTR   | 1     | USD  |         | 1540.00 |
| LIFT ON/OFF DESTIN | 40.00  | CTR   | 1     | USD  |         | 560.00  |
| IMPORT SERVICE FEE | 28.00  | CTR   | 1     | USD  |         | 392.00  |
| LOCAL SUPPLEM.DEST | 50.00  | BIL   | 1     | USD  |         | 50.00   |
| EQUIPM.MAINTEN.FEE | 35.00  | CTR   | 1     | USD  |         | 490.00  |

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg VAT-ID-No: DE813960018

Carrier: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburg

# Bill of Lading

Multimodal Transport or Port to Port Shipment

Shipper:

HOOGWEGT U.S., INC.  
100 S. SAUNDERS ROAD  
SUITE 200  
LAKE FOREST, IL 60045  
U.S.A. TEL: +1-847-918-8787



Carrier's Reference: B/L-No.:

66245801

HLCUBSC2309AQDD4

Page:

2 / 4

Export References:

S86005186-001/ 4700097907

Consignee (not negotiable unless consigned to order):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105  
LOTE M 111 B 2 SECTOR COSPIQUE  
MAMONAL KM9 - Z. FRANCA LA  
CANDELARIA CARTAGENA - COLOMBIA\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.  
NIT: 9002581105  
LOTE M 111 B 2 SECTOR COSPIQUE  
MAMONAL KM9 - Z. FRANCA LA  
CANDELARIA CARTAGENA - COLOMBIA\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

MAIPO

Voyage-No.:

2337S

Place of Delivery:

Port of Loading:

HOUSTON, TX

Port of Discharge:

CARTAGENA, COLOMBIA

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos. Number and Kind of Packages, Description of Goods

AES-ITN: X20230901690853

Gross Weight:

Measurement:

13 CNTRS  
10386 BAG  
SKIM MILK POWDER MH  
LECHE DESCREMADA EN  
POLVO  
LONE STAR DAIRY  
PRODUCTS BRAND  
USA ORIGIN  
HS CODE: 0402.10.0000

269005.000 455.000  
KGM CBM

UETU 5800409 40'HC SLAC\*:800 BAG  
SEAL: UL4107509  
TXGU 7075057 40'HC SLAC\*:800 BAG  
SEAL: UL4107520  
FANU 1835470 40'HC SLAC\*:799 BAG  
SEAL: UL4107510

20720.000 35.000  
KGM CBM  
20720.000 35.000  
KGM CBM  
20695.000 35.000  
KGM CBM

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Total No. of Containers received by the Carrier: Packages received by the Carrier:

14

Movement:

Currency:

FCL/FCL

USD

Charge Rate Basis Wt/Vol/Val P/C Amount

Total Freight Prepaid 14610.00  
Total Freight Collect 3172.00  
Total Freight 17782.00

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

ORIGINAL

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

Place and date of issue:

ATLANTA, GA

SEP/22/2023

Freight payable at:

Number of original Bs/L:

ORIGIN

2/3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC (AS AGENT)

Patrick Hall

90148295 L.V. 06/18 Hapag-Lloyd

MTD17312 (FB, ...)





**Factura**                      Cliente Número 110564

Gestión Cargo Zona Franca S.A.S.  
Lote M 111 B 2 Sector Cospique  
Mamonal KM 9 – Zona Franca La Candelaria  
Cartagena, Colombia

Fecha de la Factura                      22 de septiembre de 2023  
Término de Pago                        90 días después de la fecha del Conocimiento de Embarque  
Fecha de Vencimiento                21 de diciembre de 2023

|                       |          |                                                     |                                               |
|-----------------------|----------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| <b>Factura Número</b> | 22712070 | Ref. Contrato<br>OC del Cliente<br>Ref. del Cliente | S210086005186-001-140340<br>4700097807<br>N/A |
|-----------------------|----------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------|

|                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ref. Contrato P<br>Número Lote / Serial | P210076002365-015-120359<br>NFD-887712-00<br>NFD-975079-00<br>NFD-887714-00<br>NFD-942613-00<br>NFD-942615-00<br>NFD-942617-00<br>NFD-942618-00<br>NFD-942619-00<br>NFD-950066-00<br>NFD-950082-00<br>NFD-950085-00<br>NFD-950086-00<br>NFD-950089-00<br>NFD-950090-00 |
| # Ref. del Productor                    | Reserva HL Original – 6290990                                                                                                                                                                                                                                          |

| Producto                                    | Calidad                                         | Origen | Panta / Marca |
|---------------------------------------------|-------------------------------------------------|--------|---------------|
| Leche Descremada<br>en Polvo<br>Calor Medio | Proteína: Min. 34%<br>(MSNF),<br>Grado Alimento | EEUUA  | Lone Star     |

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**María del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 236/24 del inglés al español fechada el 27 de agosto de 2024

| Cantidad       | Empaque                                                                       | Precio          | Monto Total           |
|----------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------------|
| 279.500.000 KG | Bolsas de papel<br>múltiples pliegues<br>con forro interior<br>poli de 25 kg. | USD 2.860,00 MT | <u>USD 793.780,00</u> |
|                | Monto Adeudado                                                                |                 | USD 793.780,00        |

|                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                |                        |           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------|
| Puerto de Cargue<br>Camión No.<br>Nombre del Buque<br>Conocimiento de<br>Embarque No.<br>Condición de<br>Entrega<br>Referencia de<br>Entrega<br>Referencia | Houston<br>2337S<br>MAIPO<br>HLCUBSC2309AQDD4<br>Fechado 22 Sept. 2023<br>CFR Cartagena<br>Incoterms® 2020<br>S210086005186-001<br><br>BAJ Gestión Cargo<br>86005186 LSDP SMP<br>Colombia SPEC | Puerto de<br>Descargue | Cartagena |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------|

| Desglose del Precio | En Total             |
|---------------------|----------------------|
| FOB                 | USD 779.170,00       |
| Flete               | USD <u>14.610,00</u> |

|                 |                                                                                          |                                                                                                                  |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cuenta de Banco | Nombre del Banco<br>Cuenta Número<br>ABA # para ACH<br>ABA<br>SWIFT<br>Caja de Seguridad | Bank of America<br>000002227578<br>071000039<br>026009593<br>BOFAUS3N<br>3104 Paysphere Circle, Chicago IL 60674 |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Todos los saldos vencidos están sujetos a un interés del 1% mensual, como adición a su precio de compra.

Nuestra información bancaria no cambia. Si esto está en duda, por favor llamar a su contacto Hoogwegt para confirmar.



**NOTA DE LA TRADUCTORA:** María del Pilar Mejía de Restrepo, Traductora Oficial registrada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Resolución 958, que suscribe, declara que la presente Traducción Oficial, que consta de 2 página, es una versión fiel y correcta al español del documento adjunto, **Factura**, escrito en

*Ma. del Pilar de Restrepo*

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Interprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84

**María del Pilar Mejía de Restrepo**

Traductora Oficial Resolución 958 del Ministerio de Justicia de Colombia  
Traducción Oficial No: 236/24 del inglés al español fechada el 27 de agosto de 2024

---

idioma inglés y que se ha tenido a la vista. Se certifica la fidelidad de la traducción, más no se asume responsabilidad alguna por la autenticidad o el contenido del documento en su lengua de origen.

Firmado en Bogotá, D.C., a los 27 días del mes de agosto de 2024.



**María del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora, Intérprete Oficial  
Calle 118 No. 70 – 83, Interior 2  
Tel: 6138689, Bogotá  
Resolución No. 958 expedida por el  
Ministerio de Justicia de Colombia

**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



**Ma. del Pilar Mejía de Restrepo**  
Traductora - Intérprete Oficial  
Resolución No. 958  
Ministerio de Justicia  
Tel. 311 538 73 84



## Invoice

Customer Number: 110564

Gestion Cargo Zona Franca S.A.S.  
Lote M 111 B 2 Sector Cospique  
Mamonal KM 9 - Z. Franca La Candelaria  
Cartagena  
Colombia

Invoice Date Sep 22, 2023  
Payment Term 90 days after B/L date  
Due Date Dec 21, 2023

|                       |          |                      |                          |
|-----------------------|----------|----------------------|--------------------------|
| <b>Invoice Number</b> | 22712070 | <b>Contract Ref.</b> | S210086005186-001-140340 |
|                       |          | <b>Customer PO</b>   | 4700097907               |
|                       |          | <b>Customer Ref.</b> | N/A                      |

P Contract Ref. P210076002365-015-120359  
Lot/Serial Number

NFD-887712-00  
NFD-975079-00  
NFD-887714-00  
NFD-942613-00  
NFD-942615-00  
NFD-942617-00  
NFD-942618-00  
NFD-942619-00  
NFD-950066-00  
NFD-950082-00  
NFD-950085-00  
NFD-950086-00  
NFD-950089-00  
NFD-950090-00

Producer Ref# Original HL Booking - 6290990

**Product**  
Skimmed Milk Powder  
Medium Heat

**Quality**  
Protein: Min. 34% (MSNF),  
Food grade

**Origin**  
USA

**Plant / Brand**  
Lone Star

**Quantity**  
279,500.000 KG

**Packing**  
Multiply paper bags with  
poly innerliner of 25 kg

**Price**  
USD 2,840.00 / MT

**Total Amount**  
USD 793,780.00

Amount due USD 793,780.00

Port of Loading  
Truck No.  
Vessel Name  
B/L No.  
Delivery Condition  
Delivery reference  
Reference

Houston  
2337S  
MAIPO  
HLCUBSC2309AQDD4  
CFR Cartagena Incoterms® 2020  
S210086005186-001  
BAJ GESTION CARGO 86005186 LSDP SMP COLUMBIA SPEC

Port of Discharge  
Cartagena  
  
dated Sep 22, 2023

### Price breakdown

|                 |                |
|-----------------|----------------|
| <b>In total</b> |                |
| FOB             | USD 779,170.00 |
| Freight         | USD 14,610.00  |

We add vision & value.

Hoogwegt U.S., Inc.

100 S Saunders Rd, Suite 200  
Lake Forest, IL 60045  
United States

T +1 (847) 918 8787  
E mail@hoogwegtus.com  
W www.hoogwegt.com



Bank Account

Bank Name  
Account Number  
ABA # for ACH  
ABA  
SWIFT  
Lock Box

Bank of America  
000002227578  
071000039  
026009593  
BOFAUS3N  
3104 Paysphere Circle, Chicago IL 60674

-All past due balances are subject to interest of 1% per month, as an addition to your purchase price.  
-Our banking information does not change. If this is in question please call Hoogwegt contact to confirm.

**We add vision & value.**

Hoogwegt U.S., Inc.

100 S Saunders Rd, Suite 200  
Lake Forest, IL 60045  
United States

t +1 (847) 918 8787  
e mail@hoogwegtus.com  
w www.hoogwegt.com



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-1056776

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 26/09/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 28/10/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044312626                                                                                       |
| Shipment : 66245801 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| MAIPO : 2337S/619098 Salida: 2023-09-22                                               |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-09-28                                      | CUFE : 53b32e712a888eea32a74d8d0be1823485c26a5eaff6633422<br>4057a28dacb86103b6e5d18ca117380a5a9cf16db748b7 |

| ITEM                                                    | DESCRIPCIÓN                     | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|---------------------------------------------------------|---------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL |                                 |      |        |          |                |                |
| 1 -                                                     | BMOU 5832915 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 2 -                                                     | BMOU 5832915 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 3 -                                                     | BMOU 5832915 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 4 -                                                     | UETU 5800409 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 5 -                                                     | UETU 5800409 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 6 -                                                     | UETU 5800409 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 7 -                                                     | TXGU 7075057 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 8 -                                                     | TXGU 7075057 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 9 -                                                     | TXGU 7075057 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 10 -                                                    | FANU 1835470 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 11 -                                                    | FANU 1835470 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 12 -                                                    | FANU 1835470 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 13 -                                                    | HLBU 1547018 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 14 -                                                    | HLBU 1547018 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 15 -                                                    | HLBU 1547018 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 16 -                                                    | HLBU 2861770 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 17 -                                                    | HLBU 2861770 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 18 -                                                    | HLBU 2861770 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 19 -                                                    | TCLU 6519650 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 20 -                                                    | TCLU 6519650 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 21 -                                                    | TCLU 6519650 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 22 -                                                    | UASU 1007143 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 23 -                                                    | UASU 1007143 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 24 -                                                    | UASU 1007143 LIFT ON/OFF DESTIN | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 25 -                                                    | TCLU 5673785 TMNL SECURITY DEST | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 26 -                                                    | TCLU 5673785 GASTO MANIPU TERM  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |

Son: DOS MIL DOSCIENTOS NOVENTA CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |          |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|----------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 2.290,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |          |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 2.290,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00     |
|                                                         | TOTAL         | USD | 2.290,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC2309AQDD4

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085-2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emision de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 28/10/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 25/09/2023 14:41:10-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: elnvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764047120618 del 05/04/2023 a 05/04/2024 del FL-990001 al FL-1400000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.



HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-1056776

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                    |                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                            | Fecha de emisión : 26/09/2023                                                                           |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE CARTAGENA | Fecha vencimiento : 28/10/2023                                                                          |
| NIT : 900.258.110-5                                                                | Cliente : 2091772                                                                                       |
|                                                                                    | Ref. No. : 2044312626                                                                                   |
| Shipment : 66245801 FCL/FCL                                                        |                                                                                                         |
| MAIPO : 2337S/619098 Salida: 2023-09-22                                            |                                                                                                         |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-09-28                                   | CUFE : 53b32e712a888eea32a74d8d0be1823485c26a5eaff66334224057a28dacb86103b6e5d18ca117380a5a9cf16db748b7 |

| ITEM                                                    | DESCRIPCIÓN                      | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|---------------------------------------------------------|----------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL |                                  |      |        |          |                |                |
| 27 -                                                    | TCLU 5673785 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 28 -                                                    | SEGU 6393898 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 29 -                                                    | SEGU 6393898 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 30 -                                                    | SEGU 6393898 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 31 -                                                    | FANU 1925383 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 32 -                                                    | FANU 1925383 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 33 -                                                    | FANU 1925383 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 34 -                                                    | HLBU 2139047 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 35 -                                                    | HLBU 2139047 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 36 -                                                    | HLBU 2139047 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 37 -                                                    | TGCU 5173878 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 38 -                                                    | TGCU 5173878 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 39 -                                                    | TGCU 5173878 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 40 -                                                    | UACU 5462328 TMNL SECURITY DEST  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 10,00          | 10,00          |
| 41 -                                                    | UACU 5462328 GASTO MANIPU TERM   | CTR  | 0,00   | 1,00     | 110,00         | 110,00         |
| 42 -                                                    | UACU 5462328 LIFT ON/OFF DESTIN  | CTR  | 0,00   | 1,00     | 40,00          | 40,00          |
| 43 -                                                    | BMOU 5832915, LOCAL SUPPLEM.DEST | BIL  | 0,00   | 1,00     | 50,00          | 50,00          |
|                                                         | FANU 1835470,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | FANU 1925383,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HLBU 1547018,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HLBU 2139047,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | HLBU 2861770,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | SEGU 6393898,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TCLU 5673785,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TCLU 6519650,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TGCU 5173878,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | TXGU 7075057,                    |      |        |          |                |                |
|                                                         | UACU 5462328,                    |      |        |          |                |                |

Son: DOS MIL DOSCIENTOS NOVENTA CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |          |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|----------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 2.290,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |          |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 2.290,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00     |
|                                                         | TOTAL         | USD | 2.290,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC2309AQDD4

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085- 2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emision de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 28/10/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 25/09/2023 14:41:10-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: elnvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764047120618 del 05/04/2023 a 05/04/2024 del FL-990001 al FL-1400000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.





HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA

NIT: 900.298.043-0

CALLE 127A NO. 53A 45

BOGOTA, D.C. - COLOMBIA

Conmutador: 5717868969

FACTURA ELECTRONICA DE

VENTA

FL-1056776

Responsable del Impuesto sobre las Ventas - IVA  
Autorretenedores Resolución 5504 de julio de 2013  
Actividad económica 5012/5229/5224

Por cuenta de: Hapag  
Lloyd AG

|                                                                                       |                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Señores : GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS                                               | Fecha de emisión : 26/09/2023                                                                               |
| Dirección : ZONA FRANCA LA CANDELARIAMAMONAL KILOMETRO 9 SECTOR COSPIQUE<br>CARTAGENA | Fecha vencimiento : 28/10/2023                                                                              |
| NIT : 900.258.110-5                                                                   | Cliente : 2091772                                                                                           |
|                                                                                       | Ref. No. : 2044312626                                                                                       |
| Shipment : 66245801 FCL/FCL                                                           |                                                                                                             |
| MAIPO : 2337S/619098 Salida: 2023-09-22                                               |                                                                                                             |
| De: HOUSTON, TX A: CARTAGENA Llegada: 2023-09-28                                      |                                                                                                             |
|                                                                                       | CUFE : 53b32e712a888eea32a74d8d0be1823485c26a5eaff6633422<br>4057a28dacb86103b6e5d18ca117380a5a9cf16db748b7 |

| ITEM | DESCRIPCIÓN                                                                                                 | TIPO | % IMP. | CANTIDAD | VALOR UNITARIO | VALOR DE VENTA |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|----------|----------------|----------------|
| 43 - | PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL<br>UASU 1007143, LOCAL SUPPLEM.DEST<br>UETU 5800409 | BIL  | 0,00   | 1,00     | 50,00          | 50,00          |

Son: DOS MIL DOSCIENTOS NOVENTA CON 00/100 DOLARES

|                                                         |               |     |          |
|---------------------------------------------------------|---------------|-----|----------|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL | NETO          | USD | 2.290,00 |
|                                                         | OP. GRAVADAS  | USD |          |
|                                                         | OP. EXCLUIDAS | USD | 2.290,00 |
|                                                         | IVA 19%       | USD | 0,00     |
|                                                         | TOTAL         | USD | 2.290,00 |

B/L Nro. : HLCUBSC2309AQDD4

Notas: Ahora puede pagar sus facturas por la aplicación de pagos PSE para que sus liberaciones sean automáticas por favor ingrese a nuestra página Web <https://www.hapag-lloyd.com/en/offices-localinfo/latin-america/colombia.html> o en nuestras cuentas corrientes del BANCO ITAU CUENTA 808-37085- 2 CODIGO DE RECAUDO NACIONAL 8353 o Citibank cuenta 0071336328 y enviar copia de su pago a [colombia.finance@hlag.com](mailto:colombia.finance@hlag.com). Los cheques de gerencia deben girarse a nombre de Hapag Lloyd Colombia Ltda con sello restrictivo. Si el pago es en pesos debe hacerse a la TRM vigente en la fecha del pago más el 1.2% por dólar. Las aclaraciones a los cargos deberan presentarse dentro de los 10 días siguientes a la emisión de la factura. Si esta factura se cancela fuera de la fecha límite, se liquidara intereses de mora aplicando la tasa vigente de ese periodo. Aplica el derecho de retención a favor de la naviera mientras la carga se encuentre localizada en sociedades portuarias, zona aduanera y almacenes de depósito y solo puede ser entregada si se presenta el certificado de pago de fletes expedido por la naviera o Hapag Lloyd Colombia Ltda como agente o por su representante en puerto o en depósito.



Forma de Pago: 2 / Fecha de Pago: 28/10/2023 / Medio de Pago: 42

Fecha y Hora de Validación DIAN: 25/09/2023 14:41:10-05:00

Fabricante: Paperless S.A.S. / SOVOS

NIT: 900.749.874-0

Software ID: eInvoice Colombia

Autorización DIAN No. 18764047120618 del 05/04/2023 a 05/04/2024 del FL-990001 al FL-1400000. Representación gráfica de la factura electrónica de venta.



IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006  
ACTIVIDAD ECONOMICA 5229  
NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

## NAVEMAR S.A.S

NIT: 860001560-8

Clle.100 No.8A-49  
Tels: 2966309 Fax: 2966301  
EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com  
BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764046632011 DE 28 DE MARZO DE 2023 RANGO NVS  
651216 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**  
**NVS694394**

|                                     |             |                |                                        |                          |
|-------------------------------------|-------------|----------------|----------------------------------------|--------------------------|
| <b>Señores:</b>                     | <b>Nit:</b> | <b>Ciudad:</b> | <b>Fecha Factura</b>                   | <b>Fecha Vencimiento</b> |
| GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S     | 900258110-5 | CARTAGENA DE   | 2023-09-28 10:19:34-05:00              | 2023-10-28               |
| LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN |             |                | Forma de Pago: Contado                 |                          |
|                                     |             |                | Medio de Pago: Instrumento no definido |                          |

|                                                                                                                                  |                                                                                                      |                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| TIPO DE CAMBIO                                                                                                                   | : 4,142.72                                                                                           | FECHA SERVICIO: 28/SEP/2023              |
| POR CUENTA DE                                                                                                                    | : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft N°mero de identificaci³n fiscal alem³n de Hapag-Lloyd: DE813960018 |                                          |
| Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de Supervisi³n: Michael Behrendt |                                                                                                      |                                          |
| Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt                              |                                                                                                      |                                          |
| Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937                                                    |                                                                                                      |                                          |
| MOTONAVE                                                                                                                         | : MAIPO                                                                                              | VIAJE :2337 S                            |
| AMPARADO BAJO BL NRO                                                                                                             | : HLCUBSC2309AQDD4                                                                                   | DE : HOUSTON, TX A: CARTAGENA (COLOMBIA) |
| IMPORTADOR                                                                                                                       | : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S                                                                    | SHIPPER : HOOGWEGT U.S., INC.            |
| COMENTARIO                                                                                                                       | : BL : HLCUBSC2309AQDD4 BUQUE : MAIPO 2337                                                           |                                          |

### INGRESOS RECIBIDOS PARA TERCEROS

|                                                                         | Dias | Valor Dolar | Valor Pesos |
|-------------------------------------------------------------------------|------|-------------|-------------|
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION BMOU5832915   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION FANU1835470   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION FANU1925383   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLBU1547018   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLBU2139047   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION HLBU2861770   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION SEGU6393898   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TCLU5673785   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TCLU6519650   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TGCU5173878   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION TXGU7075057   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION UACU5462328   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION UASU1007143   | 1    |             |             |
| SERVICIO TRANSPORTE INTERNACIONAL - LIMPIEZA Y ADECUACION UETU5800409   | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR BMOU5832915 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR FANU1835470 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR FANU1925383 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR HLBU1547018 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR HLBU2139047 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR HLBU2861770 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR SEGU6393898 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR TCLU5673785 | 1    |             |             |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR TCLU6519650 | 1    |             |             |

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



IVA REGIMEN COMUN  
AUTORRETENEDORES Res DIAN No. 08307 de  
Julio 28 de 2006  
ACTIVIDAD ECONOMICA 5229  
NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES

# NAVEMAR S.A.S

NIT: 860001560-8

Clle.100 No.8A-49  
Tels: 2966309 Fax: 2966301  
EMAILsoportehapagdemoras@rednavemar.com  
BOGOTA

AUTORIZACION NUMERACION FACTURACION ELECTRONICA  
18764046632011 DE 28 DE MARZO DE 2023 RANGO NVS  
651216 A 950000 VIGENCIA POR 12 MESES



**FACTURA ELECTRÓNICA DE  
VENTA No.**  
**NVS694394**

|                                     |             |                |                                        |                          |
|-------------------------------------|-------------|----------------|----------------------------------------|--------------------------|
| <b>Señores:</b>                     | <b>Nit:</b> | <b>Ciudad:</b> | <b>Fecha Factura</b>                   | <b>Fecha Vencimiento</b> |
| GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S     | 900258110-5 | CARTAGENA DE   | 2023-09-28 10:19:34-05:00              | 2023-10-28               |
| LT M 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CAN |             |                | Forma de Pago: Contado                 |                          |
|                                     |             |                | Medio de Pago: Instrumento no definido |                          |

|                                                                                                                                   |                                                                                                        |                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| TIPO DE CAMBIO                                                                                                                    | : 4,142.72                                                                                             | FECHA SERVICIO: 28/SEP/2023              |
| POR CUENTA DE                                                                                                                     | : Hapag-Lloyd Aktieng-esellschaft N°mero de identificaciÃ³n fiscal alemÃ¡n de Hapag-Lloyd: DE813960018 |                                          |
| Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Ballindamm 25, 20095 Hamburgo, Alemania, Presidente del Consejo de SupervisiÃ³n: Michael Behrendt |                                                                                                        |                                          |
| Junta Ejecutiva: Rolf Habben Jansen (CEO), Mark Frese, Dr. Maximilian Rothkopf, Joachim Schlotfeldt                               |                                                                                                        |                                          |
| Domicilio social: Hamburgo, Registro mercantil: Amtsgericht Hamburg HRB 97937                                                     |                                                                                                        |                                          |
| MOTONAVE                                                                                                                          | : MAIPO                                                                                                | VIAJE :2337 S                            |
| AMPARADO BAJO BL NRO                                                                                                              | : HLCUBSC2309AQDD4                                                                                     | DE : HOUSTON, TX A: CARTAGENA (COLOMBIA) |
| IMPORTADOR                                                                                                                        | : GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S                                                                      | SHIPPER : HOOGWEGT U.S., INC.            |
| COMENTARIO                                                                                                                        | : BL : HLCUBSC2309AQDD4 BUQUE : MAIPO 2337                                                             |                                          |

|                                                             |             |   |   |
|-------------------------------------------------------------|-------------|---|---|
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR | TGCU5173878 | . | 1 |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR | TXGU7075057 | . | 1 |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR | UACU5462328 | . | 1 |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR | UASU1007143 | . | 1 |
| PARTE ESENCIAL DEL SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNACIONAL EIR | UETU5800409 | . | 1 |

## Subtotal Tercero...

TODOS CARGOS MARCADOS CON (L) ES UN INGRESO PROPIO DE HAPAG LLOYD COLOMBIA LTDA NIT 900298043-0 - BOGOTA. \*LOS CARGOS POR DEMORAS, DROP OFF Y ADECUACIONES APLICAN DE ACUERDO A LA CLÁUSULA 12 (3) DEL BL EN REFERENCIA. FAVOR ABSTENERSE DE PRACTICAR CUALQUIER RETENCIÓN.

## SUBTOTAL FACTURA :

### IMPUESTOS

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Iva por Cuenta de Terceros: | 0% |
| Iva Propios :               | 0% |

## TOTAL A CARGO :

## TOTAL A PAGAR :

**CODIGO UNICO DE FACTURA ELECTRONICA (CUFE):** 37ba62e53c8d757fe7ba7c359625069b940ea18f6dc1e0def7c355487d183effccd164578beda255a59fe8186981840e

Proveedor tecnológico: Profesionales en Transacciones Electrónicas S.A - Nit: 830.096.620-1

[CANCELACION A TRAVES DE NUESTRA PAGINA WEB [www.navesoft.com.co](http://www.navesoft.com.co) y enviar soporte a [soportefacturashapag@rednavemar.com](mailto:soportefacturashapag@rednavemar.com)]

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA EN TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO Y SE CONSIDERA ACEPTADA SI NO SE RECLAMA CONTRA SU CONTENIDO DENTRO DE LOS 10 DIAS CALENDARIO SIGUIENTES A SU RECEPCION

[BANCO ITAU CUENTA CORRIENTE 80836514-2 CODIGO RECAUDO 3358]

DESPUES DE 7 DIAS CALENDARIO DE LA FECHA VENCIMIENTO SE CAUSARAN INTERESES DE MORA A LA TASA MAXIMA



AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO SA NIVEL 1  
NIT. 890.902.266-2



REPRESENTACIÓN GRÁFICA DE LA FACTURA ELECTRÓNICA  
CUFE:  
de764fc399dd2a5c247468e80e1747e073d70aa5caab60  
83c8cb1582f9b99488fc4b6627baf25e03b2d6aa35bf407a  
d2

SEDE PPAL: MEDELLÍN CII 8B N° 65-191 OF.511  
Edificio Puerto Seco TEL 352-13-13  
CIUDAD QUE GENERA EL INGRESO: CARTAGENA

FACTURA ELECTRÓNICA DE VENTA No. ML209959

|                                                        |                                                   |                  |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------|
| SEÑOR(ES): GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.            | TELÉFONO: 6428900                                 | DO: 052023045156 |
| NIT/CC: 900258110-5                                    | FECHA Y HORA DE GENERACIÓN: 2023-11-01 09:27:11   | TRM: 4249.71     |
| DIRECCIÓN: LT M 111B 2 SEC COSPIQUE ZONA FRANCA MAMONA | FECHA Y HORA DE VALIDACION DIAN: 2023-11-01 09:25 | PEDIDO: 131308   |
| CIUDAD Y DEPARTAMENTO: Cartagena De Indias - Bolívar   | FECHA VENCIMIENTO: 2023-12-31                     | OC: 131308       |
| FORMA DE PAGO: CREDITO                                 | COMERCIAL:                                        | PLAZO: 60 DIAS   |
| MEDIO DE PAGO: Transferencia Crédito Bancario          |                                                   |                  |

| ITEM | COD. REF | DETALLE                              | UNIDAD | CANT | VALOR UNITARIO | % IVA | IVA | VALOR USD | VALOR COP |
|------|----------|--------------------------------------|--------|------|----------------|-------|-----|-----------|-----------|
| 1    |          | TOTAL PAGOS EFECTUADOS POR SU CUENTA | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
| 2    |          | SERVICIOS PRESTADOS                  |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | * COMISION POR INTERMEDIACION        | tarifa |      |                | 19%   |     | 0,00      |           |
| 3    |          | ADUANERA IMPORTACIONES               |        |      |                |       |     |           |           |
|      |          | RECUPERACIÓN DE GASTOS               | tarifa |      |                | 0%    | 0   | 0,00      |           |
|      |          | BANCARIOS (GMF)                      |        |      |                |       |     |           |           |
| 3    |          |                                      |        |      |                |       |     |           |           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OBSERVACIONES:<br>131308                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | SUBTOTAL SERVICIOS GRAVADOS<br>+ IVA<br>- RETE IVA<br>- RETE ICA                                                |
| AGENTES RETENEDORES DE IVA - NO SOMOS GRANDES CONTRIBUYENTES - SOMOS AUTORRETENEDORES EN RENTA RESOLUCIÓN DIAN 005315 DE JUNIO 26 DE 2013 I.V.A. ACTIVIDAD ECONÓMICA PRINCIPAL (CIU): 5229 Facturación autorizada por la DIAN mediante formulario No. 18764058591106 de 2023/10/24 hasta 2024/10/24 Numeración ML 209448 al ML 210000 Vigencia 12 meses Esta factura causara intereses moratorios a la tasa mas alta autorizada por ley a partir de la fecha acordada para el pago, si este fuera incumplido. | TOTAL PAGOS, SERVICIOS E IVA<br>TOTAL FACTURA<br>- ANTICIPOS<br>TOTAL A PAGAR<br>TOTAL SALDO A FAVOR            |
| Consignar en Banco de Occidente 400058467 Cta. cte, Bancolombia 60400010197 Cta. cte, a nombre de Agencia de Aduanas Mario Londoño.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TOTAL EN LETRAS<br>DOS MILLONES SEISCIENTOS OCHENTA Y TRES MIL OCHOCIENTOS SETENTA Y UN PESOS CON CERO CENTAVOS |
| Firma Electrónica:<br>I+nQd2D9KvCw8aDCEunnGv1yyxUaipZnNiJerD7hLBGauPwrFDdul10QgNAUqoBGiasTPXdyAqsPjZeF31q+9z7oqcSQHJophlA<br>G9Ne/GpMBbSKgefTtFCREdEdViKcNac8mTJm0fIZYeb3xIXCwSWmg93aQh4wqtdnLZfcyqKdFtJ+p7Gi1X7np5/yzu03vKUKUWR<br>HjtzwZQ8VxVMgW51Jy/jJ0aw1wV+ppzlbRbk10TbuyBTkrXPGqQgoAhO6svRzsQiZJHrbtbmQzAhxOGlevWE9e0EFz6XV2mfS7lvE<br>awxCh6uhvBhcc4bfnsQu+pz6PwtGn7amZJXrtH6w==                                                                                                                       | ANA MUÑOZ<br>ELABORÓ                                                                                            |

CERTIFICADO DE RETENCIONES POR PAGOS A TERCEROS

Cliente: GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.

NIT: 900258110-5

FECHA IMPRESION : 2023-11-01

| D.O.                   | FACTURA | TERCERO   | NOMBRE               | DOCUMENTO | FECHA      | CONCEPTO             | COSTO | IVA | TOTAL | TIPO | VALOR BASE | % | VALOR |
|------------------------|---------|-----------|----------------------|-----------|------------|----------------------|-------|-----|-------|------|------------|---|-------|
| 052023045156           | 209959  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 195193315 | 2023-10-02 | FORMULARIO VUCE MINC |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 830115297 | MINISTERIO DE COMERC | 227970577 | 2023-10-19 | FORMULARIO VUCE MINC |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 197070884 | 2023-10-03 | FORMULARIO VUCE INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 830000167 | INSTITUTO NACIONAL D | 23130868  | 2023-10-23 | CERTIFICADO V/B INVI |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1437218   | 2023-09-29 | CERTIFICADO V/B ICA  |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1444126   | 2023-10-12 | CERTIFICADOS FITOSAN |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1446089   | 2023-10-18 | CERTIFICADOS FITOSAN |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1448783   | 2023-10-23 | CERTIFICADOS FITOSAN |       | 0   |       |      |            |   |       |
| 052023045156           | 209959  | 899999069 | INSTITUTO COLOMBIANO | 1448789   | 2023-10-23 | CERTIFICADOS FITOSAN |       | 0   |       |      |            |   |       |
| TOTAL PAGOS A TERCEROS |         |           |                      |           |            |                      |       | \$0 |       |      |            |   |       |



|                                  |                         |
|----------------------------------|-------------------------|
| Factura electrónica de venta No. | <b>FESP6258284</b>      |
| Fecha y hora de emisión          | <b>20231003 - 09:18</b> |
| Fecha de vencimiento             | <b>20231013</b>         |
| Tasa de cambio                   |                         |
| Forma de pago                    | <b>Crédito</b>          |
| Medio de pago                    | <b>Acuerdo mutuo</b>    |

Autorización de Numeración para Facturación Electrónica No. 18764054802072 (DIAN) de 20230829. Prefijo FESP desde el número 6220385 hasta el número 20000000 . Vigencia de 18 meses contados a partir 20230829.

|                                                          |                                   |                                                                   |                                     |                                  |
|----------------------------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| Registro portuario<br><b>166235</b>                      | Nombre de la nave<br><b>MAIPO</b> | UVI<br><b>51009</b>                                               | Fecha de atraque<br><b>20230928</b> | Estado                           |
| Linea<br><b>HAPA - HAPAG LLOYD</b>                       |                                   | Origen/Destino<br><b>USHOU</b>                                    | BL/DO Lote<br><b>CUBSC2309AQDD4</b> | No. Servicio<br><b>213620390</b> |
| Cliente <b>900258110 - GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |                                   | Consignatario/Propietario<br><b>GESTION CARGO ZONA FRANCA SAS</b> |                                     |                                  |
| Descripción (Marca/Lote)<br><b>Serv.213620390</b>        |                                   | Periodo Facturado                                                 | Proforma                            |                                  |

| Cantidad          | Empaque | Peso/Eslora | Unidad | Código | Descripción de Servicios                          | Col\$/Us\$ | Tarifa | Valor Col\$ |
|-------------------|---------|-------------|--------|--------|---------------------------------------------------|------------|--------|-------------|
|                   |         |             |        | 202111 | UIC/Conte/NoHzd/Domestico/NoExtDim/40/Std/LL//FCL |            |        |             |
|                   |         |             |        | 242110 | UOOT/Puerto/Conte                                 |            |        |             |
|                   |         |             |        | 402000 | Movimiento/Conte/Lleno/por Planeación             |            |        |             |
|                   |         |             |        | 492100 | Movimiento/Conte/NoExtDim/Lleno/para Retiro       |            |        |             |
| Valor en letras : |         |             |        |        |                                                   |            | Total  |             |

Para carga suelta el peso de la mercancía está en Kgm y la tarifa en Toneladas.

LA PRESENTE FACTURA DE VENTA SE ASIMILA PARA TODOS SUS EFECTOS A UNA LETRA DE CAMBIO (ART. 772, 773, 774 DEL CÓDIGO DE COMERCIO) SOMOS AUTORETENEDORES RES. DIAN NRO. 0161 DE OCTUBRE 5 DE 1995. CONTRIBUYENTES RESOLUCION NRO.012220 DE DICIEMBRE 26 DE 2022, SOMOS AUTORETENEDORES DE IMPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO. RESPONSABLES DE IVA REGIMEN COMUN Y AGENTES RETENEDORES DE IVA.



| <div>REPÚBLICA DE COLOMBIA</div> <div>DIAN</div> <div>Dirección de Impuestos y Aduanas Nacionales</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                               | Declaración de Importación |                                                                                                   |                                              | Privada                                |                                                                                                   | 500                        |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|---------------------------------------|----------|---|------|----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|---------|------|---------------|-------------|---|---|--------|------|---------------|---|---|---|--------------|------|---|---|---|---|-------------------------|------|---|---|---|---|----------------------|------|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|---------|---|---|---|---|---|-------|--|--|-------------|--|---|
| 1. Año2023                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                               |                            |                                                                                                   |                                              | 4. Número de formulario                |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Espacio reservado para la DIAN (Antes de diligenciar este formulario lea cuidadosamente las instrucciones)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                               |                            |                                                                                                   |                                              | 482023000701638-1                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Importador                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5. Número de Identificación Tributaria (NIT)  |                            |                                                                                                   | 6. DV.                                       | 11. Apellidos y nombres o Razón Social |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 900258110                                     |                            |                                                                                                   | 5                                            | GESTION CARGO ZONA FRANCA S.A.S.       |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 13. Dirección                                 |                            |                                                                                                   | 15. Teléfono                                 | 12. Cód. Admón.                        | 16. Cód. Dpto                                                                                     | 17. Cód. Ciudad Municipio  |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | LTM 111 B 2 SEC COSPIQUE ZF LA CANDEL         |                            |                                                                                                   | 6428900                                      | 48                                     | 13                                                                                                | 001                        |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 24. Número de Identificación Tributaria (NIT) |                            | 25. DV.                                                                                           | 26. Razón social del declarante autorizado   |                                        |                                                                                                   | 27. Tipo usuario           | 28. Cód. usuario                      |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 890902266                                     |                            | 2                                                                                                 | AGENCIA DE ADUANAS MARIO LONDOÑO S.A NIVEL 1 |                                        |                                                                                                   | 26                         | 144                                   |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 29. Número documento de identificación        |                            |                                                                                                   | 30. Apellidos y nombres                      |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 73203938                                      |                            |                                                                                                   | IVAN DAVID RODRIGUEZ PENA                    |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 31. Clase Importador                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 32. Tipo declaración                          | 33. Cod.                   | 34.No.Formulario Anterior                                                                         | 35. Año - Mes - Día                          | 36. Cod. Admón.                        | 37. Declaración de Exportación                                                                    | 38. Año - Mes - Día        | 39. Cod. Admón.                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 02                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Inicial                                       | 1                          | XXXXXXXXXXXXXXX                                                                                   | XXXX - XX - XX                               | XX                                     | No. XXXXXXXXXXXXXXXXX                                                                             | XXXX - XX - XX             | XX                                    |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 40. Cod. lugar ingreso de las mercancías                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               | 41. Cod. Depósito          | 42. Manifiesto de carga                                                                           | 43. Año - Mes - Día                          | 44. Documento de transporte            |                                                                                                   |                            | 45. Año - Mes - Día                   |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| CTG                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               | 13911                      | No. 918718865                                                                                     | 2023 - 10 - 06                               | No. HLCUBSC2309AQDD4                   |                                                                                                   |                            | 2023 - 09 - 22                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 46. Nombre exportador o proveedor en el exterior                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        | 47. Ciudad                                                                                        | 48. Cod.Pais Exportador    |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| HOOGWEGT U.S., INC.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        | LAKE FOREST                                                                                       | 249                        |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 49. Dirección exportador o proveedor en el exterior                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               |                            |                                                                                                   |                                              | 50. E-mail                             |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 100 S. SAUNDERS RD, SUITE 200 IL 60045                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               |                            |                                                                                                   |                                              | MAIL@HOOGWEQTUS.COM                    |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 51. No. de factura                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                               | 52. Año - Mes - Día        | 53. Cod. país procedencia                                                                         | 54. Cod. Modo Transporte                     | 55. Código de Bandera                  | 56. Cod. Depto destino                                                                            | 57. Empresa transportadora |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 22712070                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               | 2023 - 09 - 22             | 918                                                                                               | 3                                            | 169                                    | 13                                                                                                | varios                     |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 58. Tasa de cambio \$ cvs.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 4,249.71                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| S                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 59. Subpartida arancelaria                    |                            | 60. Cod. Complementario                                                                           | 61. Cod. Suplementario                       | 62. Cod. Modalidad                     | 63. No. cuotas o meses                                                                            | 64. Valor cuota USD        | 65. Periodicidad del pago de la cuota |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 0402109000                                    |                            | XX                                                                                                | XX                                           | C230                                   | XX                                                                                                | XXXX                       | XX                                    |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 66. Cod. país de origen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                               | 67. Cod. Acuerdo           |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 249                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               | 098                        |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 68. Forma de pago de la importación                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 69. Tipo de importación                       | 70. Cod. país compra       | 71. Peso bruto kgs.                                                                               | dcms.                                        | 72. Peso neto kgs.                     | dcms.                                                                                             | 73. Código embalaje        | 74. No. bultos                        |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 01                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 01                                            | 249                        | 289,971.00                                                                                        |                                              | 279,500.00                             |                                                                                                   | BG                         | 11180                                 |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 75. Subpartidas                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 76. Cod. unidad comercial                     | 77. Cantidad dcms.         |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | KG                                            | 279,500.00                 |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 78.Valor FOB USD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 79. Valor fletes USD                          |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 779,170.00                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 17,032.00                                     |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 80. Valor Seguros USD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 81. Valor Otros Gastos USD                    |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 152.72                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 0.00                                          |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 82. Sumatoria de fletes, seguros y otros gastos USD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 83. Ajuste valor USD                          |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 17,184.72                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 0.00                                          |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 84. Valor aduana USD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 85. Código registro o licencia                | 86. Número                 |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 796,354.72                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | R                                             | 50165496                   |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 87. Cod. oficina                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 88. Año                                       | 89. Programa No            | 90. Cód Interno del Producto                                                                      |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 2023                                          | XXXXXXXXXX                 | 0                                                                                                 |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| <table><thead><tr><th>Concepto</th><th>%</th><th>Base</th><th>Total Liquidado (\$)</th><th>Total a pagar con esta declaración (\$)</th><th>Total Liquidado (USD)</th></tr></thead><tbody><tr><td>Arancel</td><td>6.60</td><td>3,384,276,617</td><td>223,362,000</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>I.V.A.</td><td>0.00</td><td>3,607,638,617</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Salvaguardia</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Derechos Compensatorios</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Derechos Antidumping</td><td>0.00</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Sancion</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td>Rescate</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td></tr><tr><td colspan="3">Total</td><td>223,362,000</td><td></td><td>0</td></tr></tbody></table> |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       | Concepto | % | Base | Total Liquidado (\$) | Total a pagar con esta declaración (\$) | Total Liquidado (USD) | Arancel | 6.60 | 3,384,276,617 | 223,362,000 | 0 | 0 | I.V.A. | 0.00 | 3,607,638,617 | 0 | 0 | 0 | Salvaguardia | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Compensatorios | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Derechos Antidumping | 0.00 | 0 | 0 | 0 | 0 | Sancion | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Rescate | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Total |  |  | 223,362,000 |  | 0 |
| Concepto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | %                                             | Base                       | Total Liquidado (\$)                                                                              | Total a pagar con esta declaración (\$)      | Total Liquidado (USD)                  |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Arancel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 6.60                                          | 3,384,276,617              | 223,362,000                                                                                       | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| I.V.A.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 0.00                                          | 3,607,638,617              | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Salvaguardia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 0.00                                          | 0                          | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Derechos Compensatorios                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 0.00                                          | 0                          | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Derechos Antidumping                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 0.00                                          | 0                          | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Sancion                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 0                                             | 0                          | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Rescate                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 0                                             | 0                          | 0                                                                                                 | 0                                            | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Total                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                               |                            | 223,362,000                                                                                       |                                              | 0                                      |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 91. Descripción de las mercancías(No inicie la descripción de las mercancías a importar con lo señalado en el arancel de aduanas en la subpartida arancelaria - Incluya marcas, seriales y otros)( Si el campo es insuficiente, continúe al respaldo de este formulario)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| DO 052023045156 CODIGO / RESOLUCION OEA IMPORTADOR: 001939; PEDIDO TRAMITE: 131308 DECLARACION(1-1) FACTURA: 22712070 FECHA: 2023 -09-22 CANT (279.5) TONELADAS SKIMMED MILK POWDER MEDIUM HEAT; PRODUCTO: LECHE EN POLVO DESCREMADA, COMPOSICION: LACTOSA 52.0%, P ROTEINAS 34.0%, CENIZAS 8.0%, HUMEDAD 4.0%, GRASAS 1.25%, PROCESOS A QUE HA SIDO SOMETIDO: SEPARACION, PASTEURIZACION, EVAPORACION, SECADO, TAMIZADO, ASPECTO FISICO: POLVO BLANCO, TIPO DE EMPAQUE: BOLSAS DE 25 KG, MARCA: LONE STAR ,, LOTE: 23117A - FAB LOT: 27-04-2023 - VTO LOT: 26-04-2025 / 23118A - FAB LOT: 28-04-2023 - VTO LOT: 27-04-2025 / 23075A - FAB LOT: 16-03-2023 - VTO LOT: 15-03-2025 / 23076A - FAB LOT: 17-03-2023 - VTO LOT: 16-03-2025 / 23063B - FAB LOT: 04-03-2023 - VTO LOT: 03(continúa al respaldo)                                                                                                           |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 127. Valor pagos anteriores: 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               |                            | 128. Recibo oficial de pago anterior No.: XXXXXXXXXXXXXXXXX                                       |                                              |                                        | 129. Fecha: XXXX XX XX                                                                            |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 130. Espacio reservado DIAN - Actuación aduanera Estado de levante: Levante automático                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               |                            | 131. Espacio reservado uso exclusivo Ministerio de Relaciones Exteriores                          |                                              |                                        | 132. No. Aceptación declaración 482023000701638                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| No hay declaración posterior                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        | 133. Feha: 2023 10 28                                                                             |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 134. Levante No. 482023000567026                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               | 135. Fecha                 | Firma funcionario responsable                                                                     |                                              |                                        | 136. Nombre 137. C.C. No.                                                                         |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| 2023 - 10 - 28                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        |                                                                                                   |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
| Firma declarante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               |                            | 997. Espacio exclusivo para el sello de la entidad recaudadora (Fecha efectiva de la transacción) |                                              |                                        | 980. Pago Total \$ 0                                                                              |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                            | Coloque el timbre de la máquina registradora al dorso de este formulario                          |                                              |                                        | 996. Espacio para autoadhesivo de la entidad recaudadora (Número del adhesivo)                    |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                            |                                                                                                   |                                              |                                        | SYGA<br>Autoadhesivo 92482303791957<br>Fecha presentación 2023-10-28 09:53:06<br>Valor pagado \$0 |                            |                                       |          |   |      |                      |                                         |                       |         |      |               |             |   |   |        |      |               |   |   |   |              |      |   |   |   |   |                         |      |   |   |   |   |                      |      |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |         |   |   |   |   |   |       |  |  |             |  |   |

Fecha de Impresión: 2023-10-28 10:04:23

20231191169930



# Declaración de Importación

|              |                  |
|--------------|------------------|
| Aceptación : | 482023000701638- |
| Subpartida : | 0402109000       |

105. Continuación descripción mercancías (Incluya marcas, seriales y otros)

[illegible]

Espacio para uso exclusivo de la Entidad Recaudadora

**482023000701638-1**